

БГ БЕН

Издание на PA Events Ltd.

24 май, брой 11 (285), година XI

www.bgben.co.uk

Цена £ 1.00

Теми на броя

Вашето дете си иска партито, пъък!
на стр. 2

БГ наръчник за живота
ви на Острова
на стр. 2

Find a Private Cleaner –
новият модел
на стр. 4

Един подарък на вашето дете
за цял живот
на стр. 6

Канят ли ви на бизнес-обяд?
на стр. 8

„Help to Buy“ за раздвижване
на имотния пазар
на стр. 9

Финансирането на
магистратурата ни тук
на стр. 10

Език свещен... и някои бради
на стр. 11



Ресторант "Черно море" -
много е добре!
стр. 32

Най-новият български
бар-ресторант в Лондон
стр. 17

Sunny Beach Restaurant
Български уют за вас и вашето семейство
на стр. 32

ARDA+2 Bar & Restaurant
на стр. 32

PARADISE
Отлична
кухня за всеки повод
стр. 32

MOT £35.00
БЪЛГАРСКИ
ГАРАЖ
стр. 13

Обадете се до България за 1п/мин

STATIONAREN & MOBILEX
Lyca mobile
на стр. 3

Ново: Искате да публикувате
текстово съобщение на
страниците на БГ БЕН?

От този брой нататък
просто ни го изпратете
като sms или като гласова
поща на номер:

078 4649 6968



Пробвайте нашата бърза
услуга с ниска такса

00800 8971 8971
moneygram.com

©2012 MoneyGram. Всички права запазени.

MoneyGram
парични преводи

Счетоводство и Бизнес Консултации

SAFE ADVICE LTD

1st Floor, 79 West Ham Lane
Stratford, London E15 4PH
office@safeadvice.co.uk
www.safeadvice.co.uk

020 8555 5143

079 1614 3282
077 8698 8558

- Регистрация на Self-Employed & Ltd
- Accounts
- Payroll
- Tax Returns
- Годишно счетоводно приключване
- CIS Returns
- VAT Returns
- RTI

PRIME ADVISORS

- Приключване на смет. години от лицензиран счетоводител
- Регистриране на Ltd. цялогодишно счетоводство
- Възстановяване на данъци (TaxReturn), Payroll, VAT Returns
- Регистрация в Tax Office, NI номер

750-760 High Road Leytonstone
London E11 3AW

0208 530 6929
www.primeadvisors.co.uk



Трудови злополуки?
Пътнотранспортни
произшествия?
Всякакви видове
злополуки

Безплатна консултация
от адвокати-специалисти,
говорещи на български
Безплатен съвет
Получавате хиляди
стерлинги компенсация

Шукрие - 020 8826 1361, 07886658810; Александрина - 020 8826 1320, 07769144023

Заповядайте на първото по рода си българско тв предаване-парти за български деца и родители в Лондон

БГ БЕН

Вашето дете го заслужава. Направете му този подарък! Шоуто ще продължи 90 минути и ще се води от трима професионалисти. Всяко дете ще получи на входа своята партиборичка, пълна с изненади. А вътре, в зала, го чака много забавления и награди.

Партието ще бъде заснето с няколко камери и после ще бъде излъчено по www.bbrtv.co.uk

Прикажете се децата да дойдат облечени с костюми на любими герои (ако искат, разбира се).

В шоуто е предвидена и специална част за малките таланти, ще има множество изпълнения - музикални, танцуванни, спортни и други.

Можете да запишете своето дете за демонстриране на неговия талант на следния имейл: bulgaria@bghelp.co.uk

Цената на на билета за шоуто

е £ 6 паунда, а за децата под 2 години, входить ще бъде безплатен.

Местата в залата ще са ограничени, техният реален капацитет е за около 80 семейства (300 души), затова следете страницата ни (www.go-go.org.uk) за повече информация относно билетите. Такава можете да получите и на тел: **07786607076**.

Децата в шоуто ще бъдат снимани безплатно на зелен фон от професионален фотограф.

Вие ще имате право на избор какво да има на фона и кой герой да позира до детето ви, след което ще ви изпратим безплатно снимката на вашия имейл.

Е, за 90 минути ще бъде трудно да се заснемаат всички, затова ще се произведат на принци-

на „First come, first serve“.

31 май - 14.30 часа
Билет: 6 паунда (можете да закупите от: www.go-go.org.uk/gdalbf)

Залата се намира на една минута разстояние от метростанцията Chalk Farm по Northern Line, като в района има условия за безплатно паркиране.
Адресът е на: **24 Haverstock Hill, Chalk Farm, London, NW3 2BQ**



Ден, посветен на вашето дете и от клуб „Нашенци“

Михаил Гърков

Клуб „Нашенци“ ви кани на традиционния вече Ден на детето, който ще се проведе в:

Неделя, 1 юни, от 14.00 часа в TAB Community Centre, Palmerston Road, London, N22 8RA.

Входът, както винаги, е свободен!

В просторната спортна зала на центъра ще можем заедно да се наслаждаваме на игри, състезания, песни и весело настроение. За нашите най-малки приятели сме подготвили разнообразни забавления и игри – те ще могат да рисуват и моделират, да играят на джага и тенис на маса, на федербал, ластик и много други.

Залюбилите на музиката сме подготвили детски кароке конкурс. В зависимост от времето ще проведем и някои от игрите

навън.

Пригответе се отново за състезанието „Мама, татко и аз“, при което семейни отбори ще могат да премерят сили. Всеки участник ще получи награда, като, разбира се, наградите ще са по-специални за победителите.

Програмата ще продължи до 17.00 часа. Ако желаете да се подкрепите, може да осигурите за вас и за децата ви малка закуска, тъй като не се предвижда осигуряването на храна по време на

празника. Задължително всички деца, участващи в Деня на детето, трябва да бъдат придружавани от настойник или родител през цялото време на празника.

Най-близката до TAB Community Centre метростанция е тази на Bounds Green (Piccadilly Line). Можете да ползвате и автобуси 232, 299. Регистрирайте участието си чрез бутоня „Регистрация“ на новия уебсайт www.nabenci.com



За вашата по-висока сексуална култура: Наталия Кобилкина в Лондон

Наталия Кобилкина е първият и в момента единствен сексолог и семеен терапевт в България, който провежда редовни обучения по сексология и цялостни отношения в страната и зад граница.

Родена е в Русия, в Ростов на Дон, в семейство на потомствени лекари. От 9 години е цялостно омъжена за българин.

Магистър по психология в Бизнес кълм Института за управление на бизнеса и правото в Русия и магистър в областта на семейната психотерапия и сексология в Научноизследователския институт по семейна системна психотерапия и медицинска психология в Русия. Шест години е работила като бизнес треньор в HR директор. Специализирала е в групова психотерапия и Ериксонова техника при световноизвестния

психотерапевт Нина Турченко по модела на френската школа по семейна интегративна психотерапия.

Наталия Кобилкина е семеен терапевт, педагог, писателка и авторка на многобройни статии, свързани с интимните междуполови отношения. Тя е една от първите жени, които активно развиват сексуалната култура в България, като е водела рубрики на тази тема по bTV, както и в предаването „Шоуто на Слави“ („Мъжът и Жената: интимно“).

Наталия е автор и водеща на първите революционни тренинг курсове в България и в чужбина по темата сексология за жени, мъже и за двойки. Сред тях е един от най-известните й женски курсове в България: „Тайните на тешиата, или изкуството да бъдеш щастлива

жена“.

Авторка е на книгата бестселър „69 съвета за секс от Наталия Кобилкина“. Само за първия месец тази книга става една от най-купуваните в България!

През последните години се занимава основно с тренинги за личностното развитие в областта на сексуалните отношения в двойката и в семейството.

Нейните курсове дават необходимите знания, умения и навики на необвързаните хора да намират правилния партньор и да имат успешни връзки.

На лекциите, партигата, форумите и индивидуалната практика на Наталия са присъствали повече от 10 000 човека. Тя прави семинари по цял свят, като Сицилия, Португалия, о. Корфу, Тайланд, Гърция са дестинациите от последните й месеци.

28 май – Кафе „Рио“ се завръща

БГ БЕН

Някогашното културно кафе „Рио“ в лондонския квартал Walthamstow бде дълги години един от символите на българската раздушка в Източен Лондон – такава, каквато само ние си я можем.

И така... раздумката продължава. Обновеното кафе-бар и ресторант „Рио“ отново ще отвори врати за вас и любезно ви кани на своето откриване на 28 май от 16.00 часа.

Вътре ви очаква нов интериор

със стилен дизайн на елегантен бар-ресторант, който ще работи всеки ден от 8.00 до 23.00, а през уикендите – и до по-късни часове.

Там ви очаква и едно ново голямо меню от традиционни български специалитети, поднесени от опитен персонал.

Заведението отдели специално внимание на създаването на уютна среда за всеки един ваш повод – от най-малкия до най-големия, от сутрешното ви кафе, до семейните събирания, рождените дни и партията.

Акцент ще бъде българската кухня: свежи салати, апетайзери, основни ястия и минибургери в оригинален клубен вариант. Общият капацитет на заведението е за над 150 места и включва както вътрешна и открита площ, така и голяма покрита градина, пригодена за всеки сезон.

Кафе „Рио“ – нов адрес за вашата лятна среща!
(снимки от новото „Рио“ – на 26 стр.)

85 High Street, Walthamstow, London, E17 2DB

Вашата минибиблия за живота във Великобритания излезе от печат

БГ БЕН

Дългоочакваната книга се нарича „Наръчник 4Bulgarians за живота във Великобритания“ и съдържа 484 страници с полезна информация за всеки един българин, пребиваващ на Острова.

Основните глави на книгата са: „Преди да заминем“, „Работен статут и документи“ и „Живот в Обединеното кралство“. Последната глава е разделена на няколко подглави с имена: „Образование“, „Здраве и здравеопазване“, „Жилище“, „Пътуване и транспорт“, „Право“, „Свободно време“ и „Пари и финанси“.

Книгата ще се продава във Великобритания и България. Във Великобритания ще можете да я откриете на адресите на повечето български заведения, магазини, които можете да я закупите и от уебсайта: www.book4bg.co.uk

Наръчникът е първи по рода си, защото информацията в него е изцело на български, събрана и подредена за вас, и, второ, заради частта „Справочник“ – стелéfono и уебсайтове на организации, институции и бизнеси, които могат да са от полза за всеки българин в Обединеното кралство.

В нея, освен справочника, ще има статии, снимки и реклами на фирми с бизнес, насочен към българите във Великобритания. Задачата на тази книга е да спести време и пари на всеки, който е решил да посети Великобритания или вече живее в нея.

„Българите на Острова от доста време имат нужда от подобен наръчник“ – споделя иници-

НАРЪЧНИК BULGARIANS за живота във Великобритания

Учебник, Пътуване и транспорт, Миграция, Парни финансии, Образование, Правни съвети, Здравеопазване, Бизнесология

Получавайте информацията в съответните глави от български, излезете с Обединеното кралство

аторът на проекта Атанас Чиков. „Ежедневно във форумите на Vbgr и спести информация, по която вече е писано и обсъждано, и ще бъде голям плюс, ако имаме всичко на едно място, подредено и винаги под ръка.“

Цената на книгата във Великобритания е £13.99 и вече може да се поръча онлайн в сайта www.book4bg.co.uk, а в българските магазини, кафената и бизнеси тя ще бъде доставена през идната седмица.

Посетителите на детското парти **BGkids show** на 31.05. ще могат да си я закупят на промоционална цена от £11.99.

афорът на проекта Атанас Чиков. „Ежедневно във форумите на Vbgr и спести информация, по която вече е писано и обсъждано, и ще бъде голям плюс, ако имаме всичко на едно място, подредено и винаги под ръка.“

Цената на книгата във Великобритания е £13.99 и вече може да се поръча онлайн в сайта www.book4bg.co.uk, а в българските магазини, кафената и бизнеси тя ще бъде доставена през идната седмица.

Посетителите на детското парти **BGkids show** на 31.05. ще могат да си я закупят на промоционална цена от £11.99.



Програма на Наталия Кобилкина в Лондон:

30 май
Безплатна лекция „Какво ни пречи да бъдем щастливи?“
от 10.00 до 18.00 часа
от 17.30 до 18.30 часа
Тренинг по квантова психология „Енергия на любовта“
Как да управляваме енергията на любовта и да я насочваме в работата, отношенията ни, здравето и бизнеса.
от 19.00 до 22.00 часа
Цена: £50.00

ственост и да бъдеш наистина щастлива жена?
от 10.00 до 18.00 часа (и двата дни)
Обща цена: £250.00 (за този семинар има останали още само 3 места)

Адрес на събитията:
Crowne Plaza London The City
19 New Bridge Street,
London EC4V 6DB
www.cplondoncityhotel.co.uk/

30 май, 1 юни

Най-силният тренинг за жените на Балканите...Щастлива жена“
Как да върнеш своята жен-

свеност и да бъдеш наистина щастлива жена?
от 10.00 до 18.00 часа (и двата дни)
Обща цена: £250.00 (за този семинар има останали още само 3 места)

Адрес на събитията:
Crowne Plaza London The City
19 New Bridge Street,
London EC4V 6DB
www.cplondoncityhotel.co.uk/

За повече информация и записване:
Тел: 07546739887 (Радостина)
kondeva.kostova@yahoo.co.uk

31 май, Лондон

Полезен семинар за вас Общият себе си и взаимоотношението си (с Жасмина Папаурику – специален курс по невролингвистично програмиране)

За всички участници ще има специални изненади и подаръци, които ще окажат влияние върху вашето тяло, душа и взаимоотношения:

- 15-минутна консултация със специалист на НЛП и създадена на уършопа Жасмина Папаурику
- Възможност да се запознаят се Маги Ангелова, която ще ви покаже в рамките на един безплатен клас релаксационните техники тай чи
- Специални оферти и отстъпки от студио за красота „Алекса“
- Намаление с 15% от транспортните услуги за

пренасяне на багаж до България от компанията BRITBSBG

„Прекрасните връзки не се състоят в това да намириш най-прекрасния човек, а да бъдеш такъв!“

31 май - от 18.00 до 20.00 часа
The Study House, Colet House, 151 Talgarth Road, London, W14 9DA
Повече инфо за събитието:
www.facebook.com/events/1386252818327089

пренасяне на багаж до България от компанията BRITBSBG

„Прекрасните връзки не се състоят в това да намириш най-прекрасния човек, а да бъдеш такъв!“

31 май - от 18.00 до 20.00 часа
The Study House, Colet House, 151 Talgarth Road, London, W14 9DA
Повече инфо за събитието:
www.facebook.com/events/1386252818327089

Празникът, осигурен от Lycamobile, продължава – разговори за 1 п./мин. с телефоните в България



Българите във Великобритания масово пренасочват разговорите със своите роднини у дома през Lycamobile, които през тази година се превърнаха във водещия доставчик на възможно най-нискокарифтните международни разговори. За първи път вече можем да кажем, че разговорите през мобилния ни телефон до България излизат по-евтино, отколкото същите, водени в самата България.

Ето още 2 полезни опции, които Lycamobile ви предлага през тази година.

Price Bundle – план, осигуряващ 500 безплатни минути за месечни разговори на територията на Великобритания и неограничено количество смс-и и ползване на интернет. За разлика от подобните оферти на други мрежови оператори този пакет е валиден за период от 30 дена, което позволява по-голяма гъвкавост за тези, които ще изберат да не го закупят, ако преценят, че нямат нужда от тези услуги.

Нараства и броят на потребителите, които се включват към мрежата на Lycamobile, за да ползват безплатните Lycamobile-to-Lycamobile разговори, офертата за които е в сила до 30 юни 2014. Тази промоция гарантира безплатни разговори между телефоните Lycamobile номера в 17 държави, включително в САЩ и Австралия, което означава, че където и да се намирате, чрез Lycamobile имате възможността да сте в контакт през цялото време.

За новите клиенти нещата са също така максимално улеснени чрез закупуването на sim карти, предлагани в почти всички български магазини и бизнес локации във Великобритания, както и

в по-големите супермаркети, и през уебсайта на Lycamobile. Прехвърлянето на вашия номер може да се осъществи в рамките на 2 работни дни.

За повече информация: www.lycamobile.co.uk

Ново: Искате да публикувате текстово съобщение на страниците на БГ БЕН?

От този брой нататък просто ни го изпратете като sms или като гласова поща на номер:

078 4649 6968

Трите пункта в Лондон за гласуване на изборите за европарламент на 25.05.2014

1. Българско посолство в Лондон
186-188 Queen's Gate, London, SW7 5HL
2. Български магазин „Розова долина“
15 Garman Road, Tottenham, N17 0UR
3. Български магазин „Карлово“
Unit 7, Abbey Park Industrial Estate,
Abbey Road, Barking, IG11 7BT

ПОСТРАДАЛ ПРИ КАТАСТРОФА? НЕЩАСТЕН СЛУЧАЙ? БИЛИ СТЕ ПОТЪРПЕВШ? ОБАДЕТЕ НИ СЕ!



Адвокатска кантора **LEVENES** са специалисти по съдебни дела при следните нещастни случаи:

- Пътни превозни произшествия
- Шофьор, пътник, пешеходец, таксиметров пътник
- На работно място (при вдигане, подхлъзване, на строителен обект и др.)
- На тротоар, на улица, на пазарен център, в магазин
- В държавни и частни учреждения или сгради

Ако не сте доволни от сегашните ви адвокати, можете да прехвърлите досието си при нас! Няма да се удържи нищо от компенсациите Ви! Можете да получите компенсации с хиляди стерлинги!

БЕЗПЛАТНА КОНСУЛТАЦИЯ НА БЪЛГАРСКИ!

Шукрие - 020 8826 1361, 07886658810
Александрина - 020 8826 1320, 07769144023

LEVENES SOLICITORS
Ashley House, 235-239 High Road,
Wood Green, London, N22 8HF

LEVENES

Lycamobile Ви поздравява за празника на народните будители

Насладете се на разговори с близки и приятели в България

за **1** р /мин

(стационарен и мобилен)

За вече съществуващи абонати, изпратете ACT SAVE на 2525



Посетете www.lycamobile.co.uk и поръчайте вашата безплатна SIM, или се обадете на 020 7132 0322



SAVE tariff plan: Offer valid for new and existing Lycamobile customers. When you join on or after 01-06-2014 you will be automatically on the SAVE tariff plan. Existing customers can opt-in to the SAVE plan for free of charge via an appropriate mode. E.g. texting ACT SAVE to 2525 & we will send an on-screen message confirming your opt-in status. If you change your plan, you'll no longer be eligible to receive any special promotion. SAVE tariff plan offer valid until 30/06/2014.

Lyca mobile
Call the world for less

Антонио Недков

На лондонския пазар има близо 3400 фирми, предлагащи почистване по частни домове или търговски обекти и офиси, а бройката на работещите в този сектор е близо 450,000 души. Повечето фирми за commercial cleaning (почистване на търговски обекти) са английски и работят на доста голям мащаб, но за някои не е тайна, че по-голямата част от фирмите в Лондон за почистване на частни домове (domestic cleaning) са създадени от българи и в тях своето работят предимно българи.

Шаблонът на предлаганата услуга от българските фирми винаги е бил почти еднакъв през изминалите години. Докато не се появила няколко английски компании, привлечени от потенциала на сектора, и започнали умело да заобикалят недостатъците на българския модел. Със сериозен маркетинг, големи инвестиции и привлекателни условия за работа тези фирми са на път да нарушат дългогодишното разпределение на бизнес поръчките и това започна да се усеща в последните години-две.

Find a Private Cleaner е нов уебсайт, който предлага по-различен и функционален модел и комбинира най-добрите страни на английската и българската услуга. Той е създаден от Даниела Сарскакалова, която има 11-годишен опит в сферата на почистването, заемайки различни длъжности в една от най-големите български компании на този пазар.

Какво е бъдещето на тази услуга и как то намира място в сайта Find a Private Cleaner, е нашият въпрос към Даниела:

- Find a Private Cleaner е платформа, където чистачите, които искат да намерят частни клиенти за почистване, могат да се регистрират и рекламират.

БЪЛГАРСКАТА БИЗНЕС ИДЕЯ НА ОСТРОВА

Сайтът Find a Private Cleaner и новите времена в услугата „почистване“

Различна е за това, че дава възможност на регистрираните се да намерят хора, които да им станат частни клиенти, и така да избегнат съвсем легално комисионите, които фирмите за почистване удържат от заплащането им. Смело могат да кажат, че ситуацията тук е „win-win“, т.е. – оптимална и за двете страни, защото дава възможност за успешен бизнес на кадрите и способните в тази сфера, за които е добре дошло да плащат по-малка посредническа такса (имайки предвид, че повечето компании за почистване са регистрирани по VAT) и да не са обвързани със задължаващи контракти, като от друга страна, гарантира и по-удовлетворителното за клиента търсене и възлагане на услугата, спазвайки неговите конкретни критерии, свеждайки евентуалните проблеми, характерни за сектора до минимум.

Тук сме се постарали да дадем на потребителите удобството да правят всичко онлайн и да дефинират своите критерии за това, какво точно търсят. Всяка регистрирана чистачка избира дните, в които е свободна, и дава информацията за личните си характеристики – опит, възраст, ниво на английски, лични предпочитания (кучета/котки, пушач ли е, или не и т.н.). Много важна роля тук играе подборът на районите, в които лицето работи, тъй като това е критерий неговото име да се появи в крайните резултати от търсенето на клиента. Една от най-добрите характеристики на сайта е възможността на всеки клиент да оставя feedback или оценка,



което е изключително важно за качественото изпълнение на услугите и създава постоянен стремеж към висококачествена работа. Нещо, което липсва при стандартния модел на работа през обикновена компания за чистене.

Идеята се оформи преди около 2 години, когато, сблъсвайки се с ежедневните проблеми, породени от нископлатени чистачи и недоуточнени изисквания от страна на клиенти и домашни помощнички, видях ниша за един нов вид услуга на този пазар.

Дългогодишният ми опит ме научи, че проблемите и задълженията по поддържането на един редовен клиент понякога не оправдават очакванията от гледна точка на реалната печалба. Като отчетем всички разходи по обработката на заплати, имайки на клиента и събиране на плащания, времето, което служителите от офиса отделят за уреждане на замествания, и не на последно място – оплаквания и уреждане на нови чистачки (което е доста честа процедура), чистата печалба от един клиент

за годината не е толкова голяма, колкото привидно изглежда. И като отчетем фактора „крадене на къщи“, т.е. това, че близо 80% от работещите към агенцията агитират клиентите да ги чистят на частно и имат успех в това, то усилията и средствата, които се хвърлят, стават безсмислени в даден момент.

Нека да не забравяме особеностите на английския менталитет

Системата за оценки (ratings) е нещото, което привлича английския потребител. Англичаните обичат да дават ревюта и да се уповават на такива, когато трябва да направят избор. И това е може би причината за високите стандарти в UK. Всеки е наясно, че един негативен отзив от страна на клиент би намалял надеждността на даден продукт, услуга или компания. И затова всеки се стреми да дава най-доброто от себе си. Но освен това има и утвърдена система за прилагане на административни мерки и защита на потребителя, което редуцира непропоренно злоупотреби, и прави всичко

това възможно.

Плюсове и минуси на английския модел

Да вземем, например, една английска компания като Rated People. Там са намерили много ефикасен начин да изкарат около £40.00 - £50.00 от всеки клиент, макар и индиректно, но без абсолютно никакви усилия (разходи) от страна на компанията, която продава всеки lead (или казано иначе - телефон/е-майл на клиента) на 5 регистрирани чистачки, които се свързват с него и предлагат услугите си. Клиентът прави избора си въз основа на получените от чистача рейтинги от предишни потребители. Всеки lead струва между £4.5 и £10, плюс VAT. Няма никаква гаранция, че ще изберат теб, да не говорим, че в много от случаите телефоните и имейлите са невъзможни и само ти вземат парите. И какво се случва накрая, ако има размиване в изискванията на клиента и възможностите на чистача? Освен това всеки регистриран чистач плаща месечна такса от £15 + VAT. Услугата за клиента е безплатна, но пък е ограничена само до 5 кандидати, от които да избира.

Къде е бизнес формулата на тази нова формула, все пак?

Формулата на Find a Private Cleaner е съвсем различна от стандартните компании за почистване. Идеята е всеки да заплати еднократна комисиона. За почистване това е комисиона, която се равнява на 20% от зработката през първия месец. Например, ако чрез нашия сайт намерим къща, която се чисти веднъж седмично за 3 часа и клиентът плаща £10 на час, то нашата комисиона ще бъде £24. Това е много разумна цена, имайки предвид, че частни къщи се „продават“ между бъл-

гари от порядъка на £60 - £100, в зависимост от цената на час и часовете за работа.

Клиентите също плащат малка такса за това, че наемат от нашите подобрани и проверени чистачки.

Намирането на частни клиенти е трудно и е свързано с време, инвестиции и голяма доза късмет. Дали чистачката ще разнася лифтите, или ще си пусне обява на off license, или в някой вестник – всичко това е свързано с разходи.

При нас регистрирането е безплатно и чистачите ни плащат само в случаите, когато някой ги наеме.

Печалбата за нас не е голяма, но това е дългосрочна инвестиция. Да не забравяме, че Лондон има над 8 милиона жители, все пак, и потенциалът е доста голям.

Бъдещето на тази услуга в Англия

Наблюдавайки накъде се развиват нещата в сектора на чистене, мисля, че ако не се вземат мерки и не се увеличи качеството на предлаганите услуги, много скоро масовите български агенции ще имат сериозна конкуренция от страна на английските, които залагат изцяло на обслужването онлайн. Тук има няколко фактора, улесняващи този сценарий. Английските компании за почистване предлагат много по-добри условия на работа и инвестират много в маркетинг. Предлагането на услуги при тях е също така максимално улеснено и автоматизирано, намалявайки намесата на човешкия фактор до минимум. А знаете, че природата на английчанин е такава, че винаги са предпочитали индиректния контакт. И нека не забравяме, че имат едно голямо предимство пред нас, което само по себе си продава най-добре: нямат акцент.



Компании с ограничена отговорност (Limited Companies)

- Регистрация на нови компании
- Годишно счетоводно приключване
- Payroll, VAT returns, CIS monthly returns
- Payroll на място във Вашия офис

Самоосигуряващи се лица (Self-employed)

- Възстановяване на данъци от Tax office
- Регистрация в Tax office, съдействие за NINO interview според новите изисквания
- CSCS карти за строителния сектор

На Вашите услуги от 2003г. | На разположение през цялата година* | Модерен счетоводен софтуер | Директна връзка с Tax Office | 5 телефонни линии

*с изключение на Коледните празници

750-760 High Road Leytonstone ☎ 0208 530 6929
London E11 3AW www.primeadvisors.co.uk



Програма на Българския културен институт за юни

Уъркшоп
След представлението на "Едно приказно градче" заедно с актьорите на

След представлението на "Едно приказно градче" заедно с актьорите на

Ще можете да изработите най-веселите букви!

Включете се в забавното, творческо и интересно ателие!

13 юни, петък
19.00 часа, Галерия „София“
Благотворителен концерт на Деворина Гамалова и приятели

Класически концерт в подкрепа на млади и талантливи български музиканти и в памет на 100 години от рождението на забележителния български оперен певец Борис Христов.

Концертът е организиран от фондацията на благотворителна организация „Благородна Бадева“ и Българския културен институт в Лондон. По време на вечерта ще бъдат изложени и картини на талантливата българска художничка Нина Панчева, специално нарисувани в памет на Борис Христов.



Книга на Кева Апостолова "Лора Кременч"

Програма: творби на Бетовен, Лютославски, Шуберт и Шуман.

1 юни, неделя
16.00 часа, Салоните на Българското посолство
Куклен театър: "Едно приказно градче" по Маргарит Минков

Едно мъничко и много самотно градче търси своите жители... Приказните герои са около нас, само трябва да повярваме на фантазията, за да ги открием.

Сценична адаптация и режисура – Тодор Вълво; сценография – Стефка Кювлиева; музика – Елена Методиева.

Участват: Цветослава Симеонова, Георги Стоянов, Румен Угрински.

Представление за деца над 4 години, продължителност – 55 минути.

Театрална работилница от 17.00 часа (след представлението). Театралната работилница на сцените, Куклен театър" ще се състои в изработване на кукли-букви по случай 24 май – празник на българската писменост, и 1 юни – Деня на детето. След представлението децата ще могат сами да рисуват, изрязват, апликират своите имена с български букви.

4 юни, сряда
19.00 часа, Галерия „София“
Представяне на списание "Гранта", България



Музикантите ще бъдат благодарни на дарения, тъй като събраната сума ще бъде преведена в сметката на благотворителната фондация "Благородна Бадева".

Основната цел на фондацията е да подпомога и да поддържа български музикални музиканти

Специални гости: Светлозар Желев, главен редактор, и известният български поет Ани Илков.

11 юни, сряда
19.00 часа, Галерия „София“
Откриване на изложба към Лондонски архитектурен фестивал

21 юни, събота
19.00 часа, Галерия „София“
Откриване на изложба: Стефан Чурчулиев

Музикантите ще бъдат благодарни на дарения, тъй като събраната сума ще бъде преведена в сметката на благотворителната фондация "Благородна Бадева".

Основната цел на фондацията е да подпомога и да поддържа български музикални музиканти

Специални гости: Светлозар Желев, главен редактор, и известният български поет Ани Илков.

28 и 29 юни, събота-неделя
18.00 часа, Салоните на Българското посолство
Театър 199: "Гарванът" Стюване на "Театър 199" със спектакъла "Гарванът".

Режисура: Бина Харалампиева
Участват: Георги Духовникова и Калин Врачански

Входът за всички събития (изключение на указанияте) е безплатен.

Галерия „София“
Понеделник – петък,
11.30 - 19.30 часа
186 - 188 Queen's Gate,
London, SW7 5HL

За повече информация:
www.bclondon.co.uk
office@bclondon.co.uk



На 11 май Българското посолство в Лондон бе изпълнено с деца и родители от 10 български училище на Острова. Всички те бяха там, за да отпразнуват предстоящия светъл празник на 24 май. Сценарият, който основно бе диктуван от децата, включваше всички български песни, народни танци, поетични рецитали и забавни гатанки и стихчета. Възрастта на децата бе от 3 до 15 години. Те, заедно със своите родители, бяха поздравени лично от посланика на България във Великобритания г-н Константин Димитров.

HARROW INTERNATIONAL BUSINESS SCHOOL
Home Office Approved Centre
City & Guilds Approved Centre

ESOL B1/ Entry 3 за Британско Гражданство/Паспорт
(Кандидатствате за Британски паспорт?)

£199
Изпит само

Mob: Jeny 079 00000 603
Email: jgautam@hibslondon.com

Centre Address: 105 Heron House
Hale Wharf, Ferry Lane
Tottenham Hale N17 9NF

College Address:
Harrow International Business School
Lexus House, Rosslyn Crescent
Harrow HA1 2RZ

Кандидатствате да учите в колеж или университет?
Ние също предлагаме B2 ниво сертификат от City & Guilds еквивалентно ниво на IELTS с резултат 5.5/6.5 или C1 което е IELTS с резултат 7.0/8.0 признато от колежи и университети

www.hibslondon.com

ЗОВ ЗА ПОМОЩ

СЛАВЯНКА ТОНЕВА Е НА 18 ГОДИНИ. УЧЕНИКА В 12-ТИ КЛАС В МАТЕМАТИЧЕСКА ГИМНАЗИЯ „КОНСТАНТИН ВЕЛЧЕВ“.

ЗА НЕЩАСТИЕ НА 12.03.2014 СЛАВЯНКА ПРЕТЪРПЯ ТЕЖКА ПЪЛЕН ИНДИДЕНТ, СЛЕД КОЙТО ЖИВОТЪТ ѝ ВЕЧЕ НЕ Е СЪЩЕЯТ. ЗА ВЪЗСТАВОВАНЕТО НА МОМЧЕТО СА НЕОБХОДИМИ МНОГО СРЕДСТВА ЗА ОПЕРАТИВНО ЛЕЧЕНИЕ И РЕХАБИЛИТАЦИЯ, НЕПОСИЛНИ ЗА НЕЙНОТО СЕМЕЙСТВО.

МИЛИ ХОРА,
НЕКА С ЧАСТИЧКА ОТ СЕБЕ СИ И СРЕДСТВАТА СИ ВЪРНЕМ УСИМКАТА И НОРМАЛЕН ЖИВОТ НА ТОВА СЪЛЪЧЕВО МОМЧЕ.

ИМЕ: СЛАВЯНКА ГЕОРГИЕВА ТОНЕВА
IBAN: BG81PFBV73881604830099
BIC: PFBVGB3F
БАНКА ПИРЕОС БЪЛГАРИЯ АД

MoneyGram преводи - от всеки банкомат на банка ДСК в България

MoneyGram и банка ДСК предоставя през изминалата седмица услугата „Получаване на парични преводи на АТМ“, която прави трансфера на средства по-удобен за българските потребители. Новата услуга позволява на всеки притежател на дебитна карта на банка ДСК, свързана с разплащателна сметка в лева, да получи своя превод през MoneyGram бързо, лесно и сигурно от 850 АТМ терминала на банка ДСК в цялата страна.

изпращащи парични преводи към страната, са Испания, Великобритания, Германия, Гърция, Италия, САЩ и Турция, където има големи български общности.

Почете за MoneyGram International:

MoneyGram International е водеща компания за парични преводи, гриеща се за нуждите на потребители, които не използват услугите на традиционните финансови институции. MoneyGram предлага услуги за парични преводи по целия свят чрез международната си мрежа от 336,000 партньори – в това число, търговски обекти, пощенски офиси, банки и други финансови институции, в повече от 200 държави и автономни области.

За банка ДСК:

В своята над 60-годишна история банка ДСК е извоювала позицията на абсолютен лидер в банкирането на дребно, а през последните няколко години се налага и като търсен и предпочитан партньор в сегментите корпоративно банкиране и финансиране на малкия и среден бизнес. Банката разполага с най-голямата клонова мрежа в страната и предлага пълна гама от банкови продукти и услуги за различни клиентски сегменти.

Тренировките по карате за вашето дете - един подарък, който остава за цял живот



от признатите световни майстори по карате – Ишими (9-ти дан) и благодарение на него, казват, че нивото на практикуването на този спорт в Испания значително се е повишило.

Разговор с Цветомир Стойлов – основател на първия български карате клуб в Лондон

От България, през Испания, та до Англия. Това е възможния път ли е за един човек, който практикува карате?

- В България карате започна да се практикува едва след 1990 г., защото дотогава то бе забранено, въпреки че набра популярност покрай поредицата филми, рекламиращи далекоизточните бойни изкуства. Най-малкото съм сигурен, че всеки поне е чувал (ако не - гледал) филма „Манастирът Шаолин“.

Има разлика в отношението на испанците към това бойно изкуство. Испания е една от водещите държави според статистиката спечелени медали в света на този спорт. Често споменавана причина за това е, че там от 35 години живее един

съм имал желанието да пообри и да развине знанието си по английски език, както и да разширя контактите си. А в Англия бойните изкуства са също доста популярни и тук има много действащи организации, което улеснява функционирането на всеки спортен клуб.

Не ви ли претеснява малко обучението на контактен спорт, в държава, където личното пространство се съблюдава до такава степен, че хората се избягват един на друг, дори когато се разминат на близко разстояние?

- Философията на карате никога не учи на насилие или на склонност към такова. Но има момент в живота, когато човекът срещу вас е извън контрол или пък под влиянието на алкохол, наркотици и пр., когато дипломатията не помага и нямате възможност за отстъ-

пление. Говорим за реални ситуации, когато е добре да знаете, че имате възможност да защитите вас и близките ви и да неутрализирате насочена агресия. За разлика от нетренирания човек, тренираният може да четене опонента си и знае в почти всеки момент, какво да очаква от него. Така например, нетренираният човек преди да ви атакува извършва несъзнателна подготовка (например, заема позиция за защита). В такива моменти нямате време да мислите и придобитите ви автоматични реакции и инстинкти могат да ви спасяват голяма част от неприятностите.

Имат ли място бойните спортове в днешното ни „кромско“ ежедневие?

- Животът днес е с подцъртан динамизъм, емоционално и социално напрежение и сложни ситуации и човек постепенно се бори със стреса и психологическата умора. Все по-често срещан проблем, особено в ученическата възраст, е наднорменото тегло. В така създалата се обстановка, имунната ни система е с по-ниска съпротивителна сила и сме по-податливи на заболявания. Затова практикуването на бойни изкуства е прекрасна средство за повишаването на функционалните възможности и за заздравяването на имунната система. В тренировките по карате, в техниките, които се изпълняват участват всички мускулни групи, което го прави и универсална гимнастика за тялото.

Да не говорим и за ефекта в психологически план - заздравяване на позубената ни в днешно време работеност и желание за продължаване напред и куража да се изпробваш в лицето с трудностите. Практикуването на бойни изкуства ни прави не само по-силни и по-здравни, но и по-щастливи.

По защо все пак карате? Кога прави по-различно от останалите бойни спортове?

- Тук трябва да направим разделението на бойни спортове, като например бокс, MMA (Mixed Martial Arts) и на бойни изкуства. Почти всички бойни изкуства имат дълбоки корени и предлагат една цялостна школа за развиването на личността и на характера на практикуващите ти.

Най-практикуваните бойни изкуства в света в момента са карате, таекуондо, джудо, кунг фу и айкидо. Хората вждат в тях развитие не само във физически, но и в духовен аспект, защото тези бойни изкуства не се състоят само в раздаването на удари, но и в опознаването на психологията на противника и опознаването на самия себе си.

Каратето е бойно изкуство и тук усилията са насочени към развиването, както на физиче-

ската сила, така и на вътрешната енергия – Ки, което липсва в много от съвременните бойни спортове. Много от добрите майстори в бойните спортове скажт усещат, че им липсва нещо в тренировките и затова се насочват към занимания по медитация, йога и т.н. Чували сте, предлагам за страстта на Владимир Кличко към шахмата.

Ако в началото младите хора се насочват към тези спортове най-вече за развиването на своята сила и бойни умения, то започват да търсят и баланса с духовната си страна. Затова в каратето са създадени т.нар. „кати“ – комплекс от защитни и атакуващи техники за бой с въображаем противник, които наред с развиването на двантезните качества се явяват и една подвижна медитация. Каратето като бойно изкуство трябва да се практикува съвместно с принципите на духовното учение, които уравнивешават заложената агресия в него. То е исторически повлияно от Дзен-будизма, който се появява още през 520 г. от н.е. Самият стил на карате, който практикувам се нарича „годжуро“ и означава в превод „считаване на твърдото с мекото“. Практикуването на бойни изкуства изражда детето като личност и му създава всички важни качества, необходими за следването на неговия път в живота – дисциплина, постоянство и уважение, защото успяват тези от нас, които са добри в контактите си с хората. Вждайте шо за град е Лондон, където човек се среща ежедневно с толкова много хора от различни националности. Може би тук е моментът да цитирам думите на един от моите учители, Малин Малинов: „В каквото и ситуа-

ция да се намираш в живота си, каратето винаги ще си останеш най-верният ти приятел“.

Ще ви разкажа една от историята в каратето, която може и да звучи като мит, но дори и в митовите има частца истина. Един млад и силен майстор по карате решил да предизвика на двубой известен стар майстор. Когато се изправили един срещу друг те се гледали в продължение на 5 минути, след което младият майстор се доближил до опонента си и казал: „Видях в погледа ви аз не мога да се бия с вас, моля, приемоте моите извинения, че ви предизвиках на двубой“.

Добре е да се замислим над тези думи. Когато човек изражда вътрешната си енергия, присъствието му във всяка една ситуация в живота се засилва. Дори и без да каже една дума, неговото присъствие може да изпълни цялата стая.

Какви конкретни резултати за едно дете дава обучението по карате през първите години?

- Качествата, които започват да се израждат още в самото начало са баланс между тялото и ума, увереност и психическа устойчивост, които веднага се отразяват в учебната концентрация и подобренията контактите с останалите деца. Във физически план, през първата година започват да се изучават основните техники и позиции, които постепенно се усъвършенстват в спортната ни изява през следващите 1-2 години, но това е индивидуално за всяко дете. Тук е изключително важна ролята на треньора - да разкрие от самото начало вродените качества на всяко дете и да подбере специ-

алния набор от упражнения, за да може то да усъвършенства нивото си и да подобри именно тези качества, които му липсват.

В обучението в моя клуб ще бъдат съчетани традиционните техники на стила (годжуро) и по-спортните техники (шито-рю), които ще позволят децата да се извеждат и въ състазиане, и практически семинари в Испания, и в България, но само след като се прецени че са достигнали съответното ниво на обучение. За целта ще работим в тясно сътрудничество с Националната федерация по карате в България, с Английската асоциация на стила „годжуро“, както и с организацията от Испания.

И накрая - един свет от бойната психология на каратето, който може да ни спести някъо друга улична неприятност

- Ако, недай си боже, попаднеш в екстремна ситуация, pazete се не от тези които много говорят - да се опитват да ви силшат с викове, а от тези, които мълчат. Този, който мълчи се подготвя за действие и не влада енергия в самия говор. Погледът му е концентриран във вас и говори за вече взето решение.

И все пак, в заключение, нека да не забравяме философията, на която ни учат бойните изкуства – да се опитваме да решаваме всяка една разгорещена ситуация най-вече със спокойствие, с присъствие и с говор. Не е срамно да отстъпим и да нараним собственото си ego, далече по-лошо е да направим непоправимото и да нараним физически човека срещу нас.

Интервю на Евгений Кайдъмов

Започнал да практикувам карате през 1990 г. на сравнително късна възраст – 16 години. Първото ми място за тренировка бе новосъздаденият клуб по карате в гр. Троян, с основателя на който продължавам да работя и до днес. Няколко години по-късно успях да спечеля първия медал от национално първенство за нашия град – бронзов медал от шампионата на България по карате през 1996 г., в категорията до 90 кг. След това продължих със състезателната си дейност, печелил съм призови места, златни първенства и турнири. По-късно се отдадох на треньорския дейност и продължение на 2 години и половина бях треньор в родния си клуб в Троян.

Имах голямо желание да обогатя своя опит като отида в чужбина и през 2001 г. избрах Испания, защото там живееше мой роднина, който ми помогна в началото. Още на втората седмица се записах в местен клуб в Маорид, където започнах тренировка. После се прехвърих в друго предрадие, където се запознах със сенсей (майстор) Хосе Фернандо Мартинес, с когото продължих тренировките и чийто представител станах за България. Там организирахме съвместно с него семинари вече пет години. През 2012 реших да участвам в шампионата на Маорид за ветерани, на който станах шампион. Така в Испания събрах опита, който ми бе необходим, за да направя следващата стъпка – основаването на български карате клуб в Лондон.

Казано накратко, в България треньорях, а в Испания натрупах необходимото самочувствие и опит, за да мога да ги пренеса сегга тук, в Англия и да ги реализирам в тренировъчния процес.

БЪЛГАРСКИ КАРАТЕ КЛУБ
The Karate Centre Stratford
STRATFORD MARYLAND STUDIOZ, 84-86 LEYTONSTONE ROAD LONDON, E15 1TQ
ЗА ДЕЦА НАД 5 ГОД. И ВЪЗРАСТНИ

НАЧАЛО: ОТ МЕСЕЦ ЮНИ

КАРТЕ CENTRE SEIWAKAI GOJURU RYU

www.karatecentre.co.uk
Предимства:

- самодисциплина
- психическа устойчивост
- физическа кондиция
- баланс на тялото и ума
- гъвкавост
- лична защита
- доверие и уважение
- спортна изява
- отслабване

За записване и повече информация: Тел. : +44 7561804479
Е-мейл: shindojolondon@yahoo.co.uk
Тренировките ще се провеждат от квалифициран учител с 24 год. опит, медист от национални първенства и турнири
DBS (CRB) checked, Member of Gojuru Karatedo Seiwakai



LeVENES

SOLICITORS

We speak your language



**Most experienced and
professional personal injury
law firm in North London**

- Free legal service
- Professional advice
- Compensation that you deserve

Shyukrie Habil

Solicitor

07886 658 810 - 020 8826 1361

LeVENES
SOLICITORS

One call that's all

**Ashley House, 235 - 239 High Road,
Wood Green, London N22 8HF**

www.levenes.co.uk

Новите моменти по ипотеките за първа покупка на жилище

(или още за правителствения план "Help to Buy")

www.which.co.uk

Центе на жилищата във Великобритания се увеличиха с най-бързи темове след началото на финансовата криза, но въпреки това в някои региони те остават под нивата на средните цени от преди началото на кризата.

Като се има предвид тенденцията от последните 3 години, цените да се покачат с до 10% годишно, специалистите на пазара започнаха все по-често да изказват опасенията си, че съществува съвсем реален риск хората да взимат по-големи заеми, отколкото са в състояние да изплатят.

Председателят на Камарата на лордовете, Джордж Озбърн, каза, че Bank of England ще продължи да наблюдава покачането на цените в различни региони и градове, и ако е необходимо, ще вземе мерки. Думите му идват в отговор на международен доклад, според който профитацията на пазар на недвижими имоти във Великобритания се превърна в заплаха за икономическото ѝ възстановяване.

Планът "Помощ за покупка на жилище" (Help to Buy) цели да улесни допълнително вземането и изплатянето на ипотечен заем и се очаква да влезе в сила до няколко месеца, за да предпази пазара на жилища от "прегръване".

При все още високите цени съствяването на въпросния начлен депозит в размер до 20% изглежда направо непосилна задача. Престоиящата правителствена инициатива е насочена именно към тези от вас, които не разполагат с необходимия депозит да закупят имот за първи път или пък да се преместят в ново жилище.

В този кратък нарочник ще ви представим как работи този план и ще ви помогнем да се ориентирате дали имате право да се възползвате от него.

Планът "Помощ за покупка на жилище" – мога ли да се възползвам от него?

За да имате право да се възползвате от плана, вие трябва да:

- Имате депозит в размер на поне 5%;
- Търсите жилище на стойност 600,000 лири или по-малко;
- Купувате жилище, в което планирате да живеете през по-голямата част от времето ви.

Това означава, че не можете да купите имот, който възнамерявате да отдавате под наем или да използвате като второ жилище.

Съществуват два начина да се възползвате от плана – вторична (equity loan) ипотека и ипотечни гаранции.

Планът "Помощ за покупка на жилище" – ипотечни гаранции

Повечето, както и някои по-малки заемодатели, ще ви предложат ипотечни гаранции.

Ипотеките по плана "Help to Buy", които ще ви предложат повечето по-големи кредитори във Великобритания, функционират по следния начин:

- Вие ще направите депозит в размер на поне 5%.
- Можете да изтеглите ипотечна в размер на до 95% от стойността на имота.
- Правителството ще бъде гарант на всяка ипотечна за заем в размер от над 80% от стойността на имота.

Например, ако изтеглите ипотечна в размер на 85% от стойността на имота, правителството ще стане ваш гарант и ще изплати на вашия кредитор до 10% от размера на ипотеката, ако вие изпаднете в неплатежоспособност.

Но всичко това се случва зад кулисите, тъй като в действителност си на кредитополучател вие не се различавате от останалите клиенти на кредитора. Вие сте отговорни за изплатянето на пълния размер на ипотеката и, ако не успеете да го направите, ще бъдете запленени от конфискуване (repossession) на имота.

За кредиторите този план означава, че кредитирането

на хора с малки депозити носи много по-малък риск, което от своя страна би трябвало да отвори повече възможности за кредитополучателите. Но правителството позволява на кредиторите да определят сами размера на лихвения процент и част от плана за погасяване, така че няма гаранции, че ще получите атрактивна лихва.

Планът "Помощ за покупка на жилище" – вторична ипотека

Вторичните ипотечни по плана "Help to Buy" могат да се използват единствено от хора, които искат да закупят новостроен имот.

Ето как функционират тези заеми:

- Правителството ви заема до 20% от стойността на имота под формата на втора ипотека.
- Трябва да направите депозит в размер на поне 5%.
- Ще получите ипотечна в размер на 75% от стойността на имота.

Ето как изглежда схемата, ако възнамерявате да закупите къща на стойност 200,000 лири:

- Заем от правителството на стойност 40,000 лири.
- Депозит от ваша страна на стойност 10,000 лири.
- Ипотека в размер на 150,000 лири.

Предимството на тези заеми от правителството е, че ако трябва да изтеглите по-малка ипотечна, има вероятност да получите по-изгодни условия от кредитора.

Вторични ипотечни (Equity Loans)

– каква сума ще трябва да изплатите?

- При вторичния заем няма лихва за първите пет години.
- От шестата година ще започнете да плащате административна такса.
- Размерът на административната такса започва от 1.75% от сумата на заема.
- Административната такса ще се повишава всяка година с повишаването на Индекса за цени на дребно плюс 1%.

Не забравяйте, че тези такси са в допълнение към вносните по ипотеката и размерът на вашата equity loan от правителството няма да намалее (освен ако не решите да изплатите част от него по-рано). Това означава, че административната такса ще става доста висока.

Необходимо е да изплатите изцяло този equity loan след 25 години, до изтичането на срока на ипотеката или докато продадете жилището – което

събитие настъпи първо. Ще трябва да изплатите пазарната стойност на заема към този момент, а не фиксираната сума.

На практика това означава, че:

- Теглите вторична ипотека в размер на 20% от стойността на имота, която е 200,000 лири, т.е. заемът ви е 40,000 лири.
- При продажба на имота стойността му е 250,000 лири.
- Връщате 50,000 лири – тази сума е 20% от новата

стойност на жилището, а не сумата, която се взели назаем.

В случай че стойността на имота ви падне, ще платите по-малко парче от изтеглената сума.

Можете също да изберете дали да изплатите заема по-рано на части от 10%, 20% или цялата сума.

За БГ БЕН преведе:
Павел Матеев

4 BULGARIANS
Списание на българите във Великобритания
www.4bg.co.uk

тел. 07574 493445

Българско училище "Моята Азбука"
Западен Лондон (до Kew Bridge)
Понеделник и четвъртък от 16:00 до 18:00 ч.
Записва за учебната 2013-2014
Деца от 4 до 9 години
www.moiata-azbuka.co.uk
<http://goo.gl/wLJ91>
mob. 07746802164

ANATOLIA
ПОГРЕБАЛНО БЮРО

Няма да ви оставим сами в този най-лош ден за вас

- Транспортиране при молба на близките
- Погребална услуга, съобразена с изискванията на всяка една религия
- Обслужваме всяка точка на Англия
- Можем да уредим трансфер до всеки район на България
- Най-добрата услуга за вас, на достъпни цени
- 24 часа и 7 дена в седмицата



Bektas Kilic
Mob: 07712108574

109 A Kingsland High St. Unit 225, E8 2PB Dalston, London
www.anatoliafuneral.co.uk

На Вашето внимание - две Търсени работни длъжности по строителните обекти:

TRAFFIC MARSHAL/ BANKSMAN + CARD
ПЛЮС СЪДЕЙСТВИЕ ЗА НАМИРАНЕ НА РАБОТА.
Само за £75.00

Всеки ден в седмицата (Пон. - Нер.). Сутрешни и вечерни занятия. Предлагаме и допълнителни отстъпки от сумата при авансово заплащане и резервиране на повече от един курс. Обадете ни се за да ви запазим мястото: **07939011898 (бройката им е наистина ограничена!)**

Запазете си място и в двата курса, само за £100, обадете се на: **07939011898 Traffic Marshall / Banksman: £75, единдневен курс (сертификат + карта) Курс по Спешна първа помощ: само за £55 (одобрен от органа Health & Safety Executive), обадете се на: 07939011898**

След завършването на курсовете ние разпращаме вашето CV на компании и строителни обекти, които търсят обучени и тренирани за тези длъжности лица и след получаването на сертификата от нас, ние ще ви съдействаме напълно безплатно за по-бързото започване на работа (за което, разбира се не можем да дадем спонсорствена гаранция, че винаги ще се случи). Работим в отлично партньорство със строителни и охранителни компании и заедно сме разработили идеалните за вас курсове за длъжностите Traffic Marshall / Banksman, които напълно съвпадат с профила и нужните умения, които се изискват от лицата, осигуряващи безопасността на труда в строителството.

Предлагаме, също така и следните други курсове:

- Fire awareness - £55.00
- Health & Safety - £89.00
- Food Hygiene - £89.00
- SIA Door Supervisor Courses - £129.00
- SIA CCTV Operative Courses - £155.00
- Level 3 First Aid at Work - £179.00
- ESOL + "Life in the UK" за кандидатстване за британски паспорт и ILLR (с безплатни консултации на имигрантска тематика) - £155.00
- Безплатни занятия по английски език

Training centre at: 33 River Road, Unit 11 River Road business park, Barking IG11 0EA

ВГ СТУДЕНТ

bgstudent.co.uk

АКТУАЛНИ
НОВИНИСТУДЕНТСКИ
ЖИВОТВАЖНИ
ТЕМИСТУДЕНТИ
СПОДЕЛЯТБЪЛГАРСКИ
ОБЩНОСТИТВОЯТА
СПЕЦИАЛНОСТСТУДЕНТСКИ
ПРОЕКТИ

Никол Истилиянова,
„ВГ Студент“

Да продължите обучението си след завършването на бакалавър, наистина може да бъде една страхотна инвестиция в бъдещето ви, но истината е, че магистратурите и докторантурите далеч не са евтини.

Голяма част от българските студенти на Острова разчитат на заем от британската държава, за да заплатят следването си за бакалавър, което означава, че много от тях дължат между £10,000 и £30,000, когато завършат.

Самата мисъл, че кандидатстването за магистратура може да увеличи този дълг, спира много от българите да продължат да учат, след като вземат бакалавърската си степен. За разлика от нея обаче, когато става въпрос за магистратури и докторантури, студентите имат много повече опции да финансират образованието си.

Макар опциите за финансиране да варират в зависимост от това къде и какво искате да следвате, ВГ Студент събра за вас няколко варианта, които могат да ви помогнат да платите обучението си:

Финансирайте образованието си сами

Таксите за обучение, които ще трябва да заплатите, за да запишете магистратура, се са различни в зависимост от специалността и университета, но обикновено ще се равняват на няколко хиляди

Как да финансираме магистратурата или докторантурата си във Великобритания?

паунда. Точната сума ще можете да намерите на уебсайта на университета или пък в притирания проспект за предлаганите магистратури. Не забравяйте, че освен таксите ще трябва да заделите пари за наем, храна и поне малко забавление.

Вместо да финансират образованието си, много от българските студенти на Острова си взимат почивка, след като завършат бакалавърската си степен, и се опитват да си намерят работа за около година-две. Това им позволява да спестят достатъчно, така че след време да могат сами да финансират магистратурата си.

Друга подобна опция е да учите заодно, докато в същото време работите на пълно работно време. Но в този случай трябва да сте сигурни, че ще можете успешно да разпределите времето си между работата и ученето. Ако смятате, че няма да се справите, винаги можете да говорите с работодателя си. Във Великобритания съществува така наречените „work-based learning schemes“, които са с по-гъвкаво работно време и ви позволяват да учите, докато се развивате професионално.

Спонсорство

В динамичния днешен ден все повече хора започват работа, без да са завършили магистратура. Много от тях обаче откриват, че не могат

да прогресират в кариерата си без такава диплома, и решават да се запишат да учат в един по-късен етап от живота си. Ако и вие сте един от тях, то не забравяйте, че можете да помолите работодателят ви за спонсориране, особено ако курсот, който искате да запишете, е тясно свързан с работата ви. Все повече и повече работодатели заплащат образованието на служителите си, но имайте предвид, че най-вероятно не искате дългогодишен договор с фирмата и ще трябва да платите неустойка, равняваща се на таксата за обучение, ако го прекратите по-рано.

Спонсорството от работодателя винаги трябва да идва от някого, за когото сте работили години наред. Някои частливци, които току-що са завършили бакалавърската си степен и кандидатстват за работа, успяват достатъчно да впечатлят потенциалните си работодатели, че те предлагат да заплатят магистратурата им, но отново всичко това е в зависимост от дългогодишен договор.

Стипендии от университета или друга организация

Ако не можете да заплатите таксите си сами или да си намерите спонсор, не унявайте. Повечето университети предлагат стипендии за успех или пък за завършващи

студенти. Така можете да спестите до 60-70% от таксите за обучение.

Не забравяйте също, че в зависимост от курса, който сте избрали, е възможно да намерите институции или благотворителни организации, предлагащи финансова помощ и стипендии. Макар по-голямата част от тях да са само за британски граждани, има и такива, които са достъпни и за международни студенти. Ако решите да кандидатствате за този тип финансиране, не забравяйте да проверите сумата и продължителността на финансирането, защото не всички могат да бъдат използвани за покриването на други разходи, освен таксите, дали става въпрос за редовно или заодно обучение, както и дали финансирането е за магистратури, докторантури или и двете.

И не забравяйте, че често този тип финансиране има строги изисквания за кандидатите, както и крайни срокове, които не трябва да пропускате.

Заеми от банки

Ако не успеете да намерите никакъв друг начин да финансирате обучението си, две от големите банки във Великобритания предлагат така наречените PCDL (Professional and Career Development Loans) заеми.

Банките Barclays и Co-operative Bank предлагат суми между £3,000 и £10,000.

Връщането на заема обаче задължително започва един месец след като завършите, като можете да изберете план на изплащане, а лихвеният процент е 9.9%. Заемът трябва да бъде върнат до пет години след завършването.

Дали банката ще ви отпусне този тип заем, зависи най-вече от това, какво сте решили да следвате. В повечето случаи парите ще ви бъдат дадени само ако сте записани да следвате редовно и успеете да докажете, че не можете да заплатите таксата за обучение сами. Понякога банките отпускат такъв заем и на студенти, които се обучават заодно, но очакват от тях да работят през останалото време, за да покрият разходите си за живот.

Банката ще преведе парите за таксата ви за обучение директно на университета, затова е важно да кандидатствате отрано. Не забравяйте, че понякога отпускането на заем може да отнеме до 3 месеца, че и повече. Също така е важно да знаете, че не можете да кандидатствате за този тип заем и в двете банки едновременно, което означава, че само ако едната от тях откаже да ви го отпусне, то чак тогава можете да се обърнете към другата.

И накрая, едно по-нестандартно предложение

Живеем в свят на интернет и социални мрежи. Защо не

се обърнете към хората, които работят във вашата сфера и вероятно имат много повече финансови средства да ви помогнат? Все пак всеки един от тях е на не повече от няколко клика разстояние.

Така нареченото „portfolio funding“ включва осигуряването на малки суми от различни източници. Можете да започнете кампания във Фейсбук, да организирате събитие, на което да поканите роднини, приятели и бизнес личности, а също и да се включите в някое приключение, за да съберете нужните средства.

Все повече хора изпращат меили до професионалисти и ги молят да ги спонсорират с малка сума, за да съберат достатъчно пари да заплатят желаната от тях специалност. Факт е, че това може да отнеме много време и трябва внимателно да обмислите как точно ще убедите хора, които не ви познават, да инвестират във вас и вашето бъдеще. Но ако сте готови да започнете такъв тип кампания, ще се изненадате колко може да бъде успешна!

В крайна сметка повече от хората в бизнес сферата е трябвало да минат през същото и разбират перфектно колко е трудно да финансират образованието си. Много от тях ще са впечатлени от волята и смелостта ви и няма да имат нищо против да отделят някой и друг паунд, за да инвестират в бъдещето ви. А и също да не ви вземат на работа, след като завършите така желаната специалност, защото вече ще знаете, че когато се захванете с нещо, не се отказвате, докато не го постигнете.

ВГ Студент

- Пристигнах в Ковънтри през есента на 2010 като студентка по Реклама и Медии. В края на първата си година започна работа като Student Ambassador към университета. След едно интервю по-късно ме приеха да работя в маркетинг отдела на уни-

верситета като marketing assistant.

По време на интервюто бях много притеснена, но просто бях себе си и показах какво мога. Креативността ми бе факторът, който ги убеди да ме наемат, както и моята страст към рекламата. Когато започнах, бях отговорна за създаването на

профили за международния офис на Coventry University в социалните мрежи. Изградих стратегия и започнах да комуникирам с текущи и бъдещи студенти, публикувайки интересна информация за кампуса и факти за университета.

Интересът се увеличи и работата ми там прерасна на пълен работен ден, като

започнах да ходя на лекции в обедините си почивки. Благодарение на отдадеността ми, след като завърших, ми беше предложена постоянна

позиция. Бях отговорна за имейл маркетинга, за събития

Executive в рекламната агенция Noble Graphics, TBWA

Моят стаж: Мира Илиева,
Coventry University



във и извън Англия, за промоционални видеа, брошури и реклама в чужбина. Научих се да работя с клиенти и дизайнери до получаването на крайния продукт. Благодарение на опита, който натрупах в международния офис на Coventry University, сега съм Account

Affiliate Partner, което е моя събдната мечта!

Бих препоръчала на всички студенти да се обърнат към своя университет за стаж. В Coventry University има поне 200 Student Ambassadors в различни департаменти. По-голямата ми сестра, която завърши BA Business Economic, също беше на едногодишен стаж в Coventry University, а в момента е Graduate Management Trainee в NHS.

NOVA Accountancy

Счетоводни и консултантски услуги

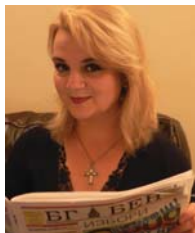
Квалифицирано счетоводство в UK

6 Gainsborough Road
Leytonstone, London
E11 1HT
tel: 020 3441 0502
mobil: 07879 082767

email: info@nova-accountancy.co.uk



- Self Employed счетоводство
- Връщане на данъци
- Регистрация - Tax office, NIN, CSCS card
- Банкови сметки само с паспорт
- Работни карти- жълти/сини
- Откриване на LTD
- Счетоводство на LTD



Здравка Владова-Момчева

Здравка Владова-Момчева работи като преподавател в Българско училище към посолството ни в Лондон и в британската образователна система

Имало едно време един царь...

Вие спомняте ли си как е навлязъл майчиният език в съзнанието ви? За мен той беше прабабин. Като напев от звуци, чрез които в детската ми глава светвят зашепване на омайващо старинен български. Имах в изобилие кôнъве и вьдци, русалии и патерници (гъсталиця), речки (рекички) и корийки (горички), през които препускаха царьове с маждраци, бити право в сърцето на изгрева. За да му изкаже душата в земята и да напълни житото с хляб... Че да мога да усета от него вкуса на езика си.

- Кажй, дъще, ааааа и с първата хапка ще ти доде слово за чудо и приказ!

Сляпа като пророчица, вперила мъртви очи в отливите на миналото, прабаба ме отгледеше като цвете. Чиста светлина, която ме превърнаше в реч. През мене преоравяха столетия. Идеха брании слави и си отиваха опозорени в пределства. Раняваха ме проклетия и ме спасаваха триумфи на чест и достойнство. Пееха мътни години на влачеха тънички надежди за бъдещност чрез любословие. АЗЪ преминавах през БУКИ и с несиурна ръка графисвах ВЕДИ по процъпулника на писането. Да се покълна и смиря пред сътворението на душата си, възпелена в букви от един Философ, дръзнал да ослови народа ми, сред който е тряб-

ОЧИ В ОЧИ

Език свещен... и някои бради

(написано след финала на Евровизия)

вало да бъде моето българско спасение...

- Абе, щом твърдиш, че прабаба ти е тооолкова извънредно стара, тя със сигурност помни времето, когато е била маймуна – цапардоса ме в спомена криволепял ми приятел Роко от Голямата група на детската градина, наведен съсредоточено над пластмасовия строител, – няма начин да не е участвала в еволюцията. Нали знаеш, че татко е учен? Той ми е разправял, че още преди да проговорим на български, всички сме били маймуни. Мъже и жени. Целите космати. И с бради. Висли сме на тих по дърветата. Чак като сме натезали от адене, брадите се скъсали, косината ни се одрала и ние сме пропаднали на земята. Голи-голенички! Тръгнали сме по света да търсим България, а за да се разпознаем сред чуждите някогашни маймуни, сме приказвали на български. Да се чуваме отдалеч и да не събърваме посоката...

Точно посоката ми убягна днес, мили Роко. Срещам разни Българи и разни Европи, където всичко е визии и се плаща в евро. Своите не искам да се разпознават сред чуждите. Използваме речта на тялото. Две напред, едно назад, кандил в страни, минди по гръб! Нали маймуните могат да запомнят и употребават до три хиляди човешки жеста! Никой няма нищо против брадите, на които сме висели, преди да се усетим мъже или жени. Голи или космати, напредваме в просеката на хляба, по която не изтичат изгреви, за да усетим вкуса на езиците си. А ти ми пишеш по Фейсбук на латинца да подкрепя с гласа си вота на брадатата певица от Австрия, нищо, че съм преспинала от кръстци против нея. Защото всички трябва да станем Кончители с вурстове, които

Ден на славянската писменост...



Карикатура: Николай Арнаудов

не знаем как да използваме. BECAUSE WE ARE UNITED! WE ARE UNSTOPABLE! И аз те копирам до приятелите си, очаквам треснатите им от изумление ченета с плахо наболи бради обратно по виртуалните дървета на неоеволюцията и чакам с надежда да натежат от преяждане на геномодифицирани наденци. Евровизионните ефекти на прещанецане! Безсповниите имат ли право на спасение чрез пропалене на земята? Нищо, че косината им ще се опер! Нищо, че ще се видят голи-голенички под слънцето!

Защото имало едно време един български царь... Топкоз отдавна било, че не му се помни името... Ама той много искал да направи нещо за душните на хората си. Затуй направил вълшебен конь и препуснал през патерници, речки и корийки право към изгрева, що като златно петало удрял в очите на слепия му народ. Па седнал там, под петалото, и заплакал. „Що плачеш, царю български?“, питал го един Философ, като минавал наблизо. „Немам си спасение за тия люде, дето се раждат и мрат в тъмнотия“, рекъл царьот, „нема кой да събуди душните им!“. „Аз ще да ги събуди!“, велил Философът и извадил от торбата си буквите. „Видиш ли, царю честити, тая първата е А-то, що се изписва като кръст. Ако я топнеш у златно мастило, людето ти ще прогледнат. Ще те списват и поменуват, дорде има изгреви на тоя свят и дорде има думи на човешките езици...“

...И аз не помня името на царя. Борис ли беше, или Михаил? Ама ти го поменувам по Фейсбук, скъпи Роко. Пиша на кирилица с прабабино слово. И се моля на Философа, дето се спливал в петалото на изгрева, па станал светец. Моля му се, Роко, с тие български думи: „Отче Кириле, Свети Константинне, Да се злати Твоето име, да бъде Твоето слово!“

Насъщната ни реч дай ни днес и опрости нам буквите ни, на които всички оставаме длъжници. И изведи нас от забвение, но отведи ни към България, защото нейни са силата и слава, и думите в началото на всеки от нас.

Амин!"

zdravkam.blogspot.co.uk

КЛИНИКИ

WWW.KLINIKA.CO.UK

- *ПЕДИАТЪР *АЛЕРГОЛОГ *ТЕРАПЕВТ
- *СПЕЦИАЛИСТ ПО ЕХОСКОПИЯ *ПУЛМОНОЛОГ
- *СПЕЦИАЛИСТ ПО ЛЕЧЕНИЕ НА ГРЪБНАЧНИЯ СТЪЛБ И СТАВИТЕ *ТРАВМАТОЛОГ-ОРТОПЕД *ГИНЕКОЛОГ

Вече предлагаме и стоматологични услуги!

ДИАГНОСТИКА И ЛЕЧЕНИЕ:

- Анализ на кръвта, урината и swab тест
- Узи на вътрешни и полови органи
- Електрокардиограма, рентген и MRI
- Справка за водича на МПС и издаване на болнични
- Кожни проби за алергични заболявания
- Алкохолна детоксикация – системи и лекарства
- Анализи и анонимно лечение на заболявания на половите органи
- Мануална терапия, масаж, физиотерапия, обезболяващи инжекции

ПОСЛЕДНА НОВИНА! ПРИ НАС РАБОТИ БЪЛГАРСКИ ГИНЕКОЛОГ АДРИАН ДАМЯНОВ!

РЕГИСТРАЦИЯ НА:

тел. 020 8144 5119 и тел. 07943768650 (на български език)
Palmer's Green Clinic Barking Clinic
265 Green Lanes, N13 4XE 98 Longbridge Road, IG11 8SF

АДВОКАТ ТОДОР ДОЧЕВ, MA, LL.M., PhD(c)
ИМИГРАЦИОННИ УСЛУГИ

- Регистрационни карти удостоверяващи право за престой във Великобритания (за целите на работа, социално подпомагане, наемане на жилище, регистрация за GP, временна нетрудоспособност, пенсионане)
- Постоянно пребиваване / Permanent Residence
- Натурализация и регистрация за британско гражданство (за възрастни и деца)
- Присъединяване на членове на семейството (за граждани на държави извън Европейски съюз, намиращи се в или извън Великобритания)
- Кандидатство за британски паспорти
- Британски паспорти за деца (родени в и извън UK)
- Имиграционни обжалвания
- Референци за британски паспорти

48 Waddington Street, Stratford, London, E15 1PJ
07860 585878, 020 81507259
t.dochev@global-accounting-solution.co.uk

ДОБРЕ ДОШЛИ!

Нов български бръснарски салон в Лондон

249B Plaistow Road, Plaistow, E15 3EU
(на 2 минути от метростанцията)

Фризьорски дамски услуги с предварителна заявка
Спестете време: резервирайте час на тел. 07447426558

В търсене на работа: оферти и агенции



Агенции с положителни отзиви, предлагачи работа
Събрани за вас от БГ БЕН и БГ ХЕЛП

Новооткриващо се кафе-бар на Leytonstone
търси да назначи сервитьори (с опит и без опит), както и готвачи с опит в сферата на заведенията за възрастни хранене.
Тел. 07810205096

- 08450581084, www.workmates.co.uk
Ship Shape Resources, тел. 02077065260, www.shipshaperesources.com
- www.elliandbrennan.com
O'Neill & Brennan, тел. 01707648880, www.elliandbrennan.com
- GM Recruitment**, тел. 02082464270, www.gmrecruitment.co.uk
- Four Site Contract Services Ltd**, тел. 01932856657, www.foursitelondon.com
- The Shore Group**, тел. 0207869350 (Лондон), www.theshoregroup.co.uk
- Site Labour Solutions Ltd.**, тел. 01959 576555, моб. 07720 684161, www.sls.uk.com
- LSB**, тел. 02076097769
- Fomac Construction**, тел. 02089614004, www.fomac.co.uk
- FastTrack Management Services**, тел. 08450658888, www.fttrack.co.uk
- Trades & Labour UK Ltd.**, тел. 01932267000, www.tradesandlabour.net
- TK Construction Ltd**, тел. 02068649090, 02086847171, www.tkconstruction.co.uk/da/100046
- One Way Resourcing**, тел. 02380715426, 08453 197842, www.onewayresourcing.co.uk
- Workstream**, тел. 01280848888, www.workstream.co.uk
- Qualified Labour Supply Ltd**, тел. 02079875253
- Resourcing Group**, тел. 01217131555, 07595116714 (Рей Бъртън) www.resourcinggroup.co.uk

СТРОИТЕЛСТВО
Madiganill Ltd., тел. 07785116780, www.madiganill.co.uk
Abbey House Services Ltd., тел. 0175211313, www.abbeyhouseservices.co.uk
Bespoke Recruitment, тел.

02033900500 (Лондон), www.bespoke-recruitment.co.uk
Extramran Recruitment, тел. 02076097769, www.extramranrecruitment.co.uk
Onsite Recruitment Solutions, тел. 08450703883, www.onsite recruitmentsolutions.com
Meridian Business Support, тел. 02088438189, www.meridianbs.co.uk
Search Consultancy Ltd, тел. 01293848116 (Кърсти Коуъл), www.searchconsultancy.co.uk
Workmates Ltd., тел. 02072462500,

We are looking for a hairdresser
(part-time or full-time), to work in Richmond area (West London). We don't require specific level of English.
Tel. 07712654433 (ask for Joe)

We offer work in a warehouse
including as well driving of goods, the applicants should speak some English.
Tel. 07956655600

Търсим българска помощник-консултантка по продажбите
на бизнес, разположен в Leytonstone (Източен Лондон). Кандидатите е за предпоставяне да имат предпоставяне опит в тази сфера, но за тях ще има осигурено обучение.
Изисквания добро ниво на владеене на руски език, желание за работа и стремеж към нови знания, минимална възраст - 25 години.
За контакти: 07715336545

Office assistant wanted -
to work in East London full-time or part-time.
Tel. 07956655600

моето CV
CV на английски Cover letters
Цени от £35
Email: moetocv@yahoo.com
Mobile: **07899 688081**

Голяма компания за почистване набира cleaning teams
които да правят end of tenancy cleaning и carpet cleaning. Перфектните кандидати трябва да имат собствен автомобил, машина за carpet cleaning и икпировка.
Изисквания: Ltd компания, говорим английски, завършен курс за carpet cleaning.
За повече информация: **anyclean®**
020 8593 1317, Anyclean

MXT SWIMMING SCHOOL Job Vacancy
We are looking for swimming teachers with ASA Level 1-2 qualifications. Enthusiastic individuals are required to motivate, educate and encourage in our swimming school. You will be required to teach at all levels of the ability and age spectrum, from parents and babies. We offer a competitive salary, great benefits and excellent career development opportunities for talented and motivated individuals combined with significant training and opportunities to help further your career.
Apply for this job, call Mario now on: T:0044 (0)1903 532765 M:0044 (0)7944 237614
www.mxtswimschool.com

We offer work in construction
t. 0870 7746974, m. 07970 230999 (call Steve)

spoke construction
Labourers
General and semi-skilled labourers required for all areas of London and Home Counties. Immediate starts and long term work. CSCS cards and PPE essential.
Trades
Carpenters 1st and 2nd fix required all London areas. Good rates and long term work available for persons with references and CSCS cards. Bricklayers required in Middlesex, West and North West London. Immediate starts available, £135 per day for time served, trade persons with refs and CSCS. Handy persons and multi skilled operatives required all London areas.
Angela Bevanham (Construction) Limited
Crowtham Brook, 112-118 High Road, Loughton, Essex S10 3BL UK

London based recruitment agency requires people
to work in hospitality industry (Hotels, Gentlemen's clubs, Events and etc.)
Positions available: waiters/waitresses. Salary: £6.50 per hour Full/Part time. Must have rights to work in the UK. Experience is not essential as training will be provided. NO CHARGE for registration FREE work placement!
Tel. 020 8830 9860, Diana Novikova diana@mhhospitalityolutions.co.uk www.mhhospitalityolutions.co.uk

Набираме работници
WyselLabour
с опит във всички сфери на строителството. Желателно е да са self-employed, с добри познания по английски и да имат валидни CSCS карти.
Обадете се на тел. 0203 551 5650

apex RESOURCES Apex Resources Limited Recruitment Specialist www.apextd.co.uk
Suite 15, 289 Kennington Lane, Vauxhall, London, SE11 5QY
Апекс Resources Limited търси да назначи специализирани в строителството и общи работници в Лондон и околностите на Лондон. Ние сме агенция с около 1,500 позиции на седмица през летния сезон. Ако сте специалист в строителството, имате всички необходими инструменти и поне 2 години опит в Англия ще се радваме да ни се обадите. Ако сте общ работник със CSCS карта, започвайте също.
Специализирани в строителството, които главно търсим са:
- Дърводелци, мазачи, бояджии, гипсокартон, шофьори на кранове и багери.
Всички позиции са временни и продължителността им варира от 2 дена до 1 година. Всички кандидати трябва да са с валиден пас-порт, банкова сметка, CPC или CSCS карта и да имат добър английски език.
За регистрация при нас, моля обадете се на: 0203 078 9570 или 0208 732 7300.

Работни оферти за вас от:
ICDS RECRUITMENT (UK)
www.icdsuk.com
Shuttering Carpenters
We are seeking to recruit experienced shuttering carpenters for on-going projects around London. Immediate start for the right candidates. Successful applicants must hold a valid CSCS card have previous experience of working on busy RC frame buildings. (PERI & DOKA systems formwork)
Steelfixers Required
We are seeking to recruit experienced steel fixers for on-going projects around London. Immediate start for the right candidates. Successful applicants must hold a valid CSCS card have previous experience of working on busy RC frame buildings. Applicants should be able to read off working plans/drawings
Welders Required
Welders required. You will be working at a factory welding various plates
- Full pen weld, flux core and tig experience NEEDED
- All positions
- Working from engineering drawings
- Operating relevant machinery
- CSCS card essential along with relevant experience
To apply please send your CV or an email detailing your experience to: Tomas.lally@icdsuk.com
Please ensure you include a valid contact telephone number.

nannylink
NannyLink
A professional UK nanny placement agency since 1996
We have immediate placements for qualified, English speaking nannies in London and Kent. Even if you are not working, but are interested in qualified as a nanny, please contact us. Full and part-time positions available.
Email for information regarding placements, earnings and training availability.
email - margaret@nannylink.co.uk
Nannylink.co.uk

Работна оферта за вас, получена в БГ БЕН от:
RLM PERSONNEL
HGV Drivers based in Dagenham required for immediate start!
• Excellent rates of pay £11 to £16 per hour
• UK experience essential (Max 6 points - no DR or IN codes)
• Must have held UK Licence for min of 2 years
• Good English essential
• Digital tachograph required
Call RLM personnel on: **01708 550821** or email: jobs@rlmpersonnel.co.uk

В търсене на работа: оферти и агенции



Munnely Support Services, тел. 08450758494, 02085 156852, www.munnelys.com
3D Personnel, тел. 02030968999, www.3dpersonnel.com
McGinley Support Services, тел. 08007836854, www.mcginley.co.uk
Setsquare Recruitment, тел. 0208062222 (Лондон), www.setsquare.co.uk
Blueprint Recruitment, тел. 02392603030, www.blueprintrecruit.com
Optima Site Solutions Ltd, тел. 02030360552, www.optimasitesolutions.com
Professional Construction Recruitment Ltd, тел. 01252330090, pcrnel.co.uk
Dutton International, тел. 02085916300, 02083050705, www.duttoninternational.com
Speedy Contractors, тел. 02088971041
Alandale Logistics Ltd, тел. 02070500050, www.alandale.co.uk
Prompt Distribution, тел. 02083732508
GM Recruitment Ltd, тел. 02082464270, www.gmrecruitment.co.uk
Randstad Ltd, тел. 02032069100, randstad.co.uk
Constructive Resources, тел. 1908370700, www.constructiveresources.com
Blue Arrow Ltd, тел. 07881333270, www.bluearrow.co.uk/Pages/default.aspx
City Site Solutions Ltd, тел. 02079456299, admin@city-site.co.uk, www.city-site.co.uk
Ways Labour Ltd, тел. 01902872600, www.city-site.co.uk
Hays Recruitment Ltd, www.hays.co.uk/job/construction-property-jobs/labour-skilled-trades
First Choice Ltd, тел. 020 8522 7878, www.fcr.co.uk
Man Engineering and Construction Jobs Ltd, тел.

01923470700, mane.co.uk
РАБОТА В МЕТРОТО
FastTrack Management Services, тел. 08450658888, www.frack.co.uk
AGS Recruitment, тел. 01273690059, www.agsrecruitment.co.uk
РАБОТА В ХОТЕЛИ И РЕСТОРАНТИ
Human One Ltd., тел. 07921871098, 02031304880, george@humanone.co.uk, www.humanone.co.uk
Neway International, тел. 02083814997, www.newayresources.com
KT&T, тел. 02071939113, www.ktt-td.com
Neway International, тел. 01415488246, info@ktgreencleaning.co.uk (за предпочитане)
Catermatch Solutions, тел. 08451081539, www.catermatch.co.uk
Select Hospitality, тел. 02074006016 (Лондон), www.selecthospitality.co.uk
KMS UK Ltd, тел. 02078211500, www.kmsuk.net/fo
Express Group, тел. 02084064664, www.expressgroup.co.uk
Ellis Mack Recruitment, тел. 01415488246, ellismack.co.uk
MangoSolutions Ltd, тел. 08448440903, www.mangosolutions.net
Catermatch Solutions Ltd., тел. 08451081539, www.catermatch.co.uk
Catfoss Recruitment Ltd, тел. 08454583636, www.caterengineeringrecruitment.co.uk
Capital Catering Services Ltd, тел. 01992500073, www.capitalcateringservices.co.uk
Detail2Leisure Ltd., тел. 08452752888, www.detail2leisure.com
Cherryred Recruitment Ltd, тел. 08712000408, www.cherryredrecruitment.com
РАБОТА В ХРАНИТЕЛНАТА ИНДУСТРИЯ
Food Careers Ltd, тел. 02070601966, www.foodcareers.net
Baker Ross Food, тел. 02088171154, www.bakerross.co.uk
Deep Blue Ltd, тел. 01423340770,

www.deepblue-recruitment.co.uk
Focus Management Consultants Ltd, тел. 01625560778, http://www.focusmanagement.co.uk
Jarvis Johnson (осигурява временна работа), тел. 08443351869, http://www.jarvisjohnson.co.uk
Catfoss Recruitment Ltd, тел. 08454583636, http://www.jarvisjohnson.co.uk
ИНЖЕНЕРНА РАБОТА
Personnel Selection, тел. 01273 205281 (Брайтън), 01252716881 (Фарнъм), 01483765544 (Уокинг), www.personnelselection.co.uk
Protek Site Services Ltd, тел. 02083871540, www.proteksiteservices.com
Recruitment South East Ltd, тел. 01424830000, www.recruitmentsoutheast.co.uk
ПОУЧИСТАНЕ НА КЪЩИ, ОФИСИ И СТРАДИ
Ariston Cleaning, тел. 02074031842, моф. 0773882934, kradsidcheva@aol.com
Recruitment Specialist, тел. 0207264435
Perfect Clean, тел. 02070998271, 08001957848, www.perfectclean.co.uk
Dustbusters Ltd, тел. 0755877855, www.dustbusterscleaninguk.co.uk
Expert Home and Office Services, моф. 07901825498, www.exporthomeandofficeservices.co.uk
Any Clean Ltd., тел. 02085931317, 08001951215, www.anyclean.co.uk
Top Cleaners, тел. 02073455017, 08000517626, www.topcleaners.co.uk
Cleaning Gurus Ltd, тел. 02086612121, моф. 07979335263
KT&T, тел. 02071939113, www.ktt-td.com, info@ktgreencleaning.co.uk (за предпочитане)
Clean4You London Ltd, тел. 02084507986 (Тинкс Шангова), www.clean4you.co.uk
FairPay Recruitment Ltd, тел. 07808192160 (Кремена)

Cleaner London Ltd, тел. 02075820756, www.cleanerlondon.com
РАБОТА В СОЦИАЛНАТА СФЕРА
Care Solutions Limited, тел. 0800311202
Professional Social Care Solutions, тел. 01159587569, www.socialcaresolutions.org.uk
Axis Recruitment Limited, тел. 08454701234, www.axisrec.com
Service Care Solutions Ltd, тел. 0800311202, www.servicecare.org.uk
P9 Rec Ltd, тел. 08703667162, www.p9rec.com
Action First Ltd., тел. 02076255222, www.actionfirstplc.com
РАБОТА С ДЕЦА (NURSERY)
Orion Recruitment Specialists, тел. 02084324514, orions.co.uk
ГЛЕДАНЕ НА ДЕЦА
Little Ones, тел. 02075803113, www.littleoneslondon.co.uk
Jem Childcare Solutions, тел. 0845435512, www.jemchildcaresolutions.co.uk/childcare
РАБОТА В ТЪРГОВСКИТЕ ВЕРИГИ
Discover Retail Recruitment, тел. 08446693335, www.discoveretail.co.uk
C2 Retail Recruitment, тел. 0174354975, www.c2recruitment.com
Online E-Recruitment, тел. 0208933113, www.onlineegroup.com
ЗДРАВНИ ТЪРЖИ
Orion Recruitment Specialists, тел. 02084324514, www.orions.co.uk
Absolute Healthcare Recruitment,

тел. 08456033707, www.absoluterecruitmentsolutions.com
ПРЕВОДАЧЕСКИ УСЛУГИ
Appointments Bi-Language (билингвистични услуги в различни сектори), тел. 02070929399, appointmentsbilanguage.co.uk
ЩОФИРАНЕ И ЛОГИСТИКА
J&M Recruitment Services Ltd, тел. 01268778488, www.jmrecruitmentservices.com
Apex Resources Ltd, тел. 02087327300 (Лондон), www.apexresources.net
ИНФОРМАЦИОННИ ТЕХНОЛОГИИ
Concept IT, 08448006600
ОХРАНА НА ОБЕКТИ
Astarea Security, тел. 08454742842 (необходими документи – жълта или синя карта, завършен курс за охрана, First Aid Certificate, свидетелство за съдимост)
РАБОТА В СКЛАДОВЕ
Extraman Recruitment, тел. 02076097769, www.extramanrecruitment.co.uk
ВСЯКАКВА РАБОТА
Interaction Recruitment Ltd, тел. 02032838217, www.interactionrecruitment.co.uk

Sunny Day Care
 Търси да назначи квалифицирана детска учителка
Необходими документи:
 Childcare Level 3 или QTS
 Валидно DBS
 Две истински референции
 Доказателство за адрес
Тел. 07788766457

HUMAN ONE
 Предлагаме работа:
 ✓ ROOM ATTENDANTS / ✓ SUPERVISORS
 ✓ FLOOR PORTERS / ✓ LINEN PORTERS
 ✓ NIGHT CLEANERS
 моф. 079321871098
 www.humanone.co.uk

Best Care 4 U are recruiting for kind, caring and motivated Home care workers with experience in the Middlesex, Hertfordshire and Northwest London Areas
 Experience is preferable but not essential as full training will be given.
 We offer competitive rates of pay, full training, free uniform, mileage paid (where applicable).
 We have both full-time and part-time hours available which will be a permanent role.
As a Care worker we would require you,
 • Have good communication skills
 • Willing to work regular hours
 • Are allowed to work legally in the UK
 • Please only call us if you are within the required areas
To apply please call 0203 302 2909 (Monday to Friday 9am - 5pm) or email your CV to info@bestcare4u.co.uk

Училище „Българче“
 в Западен Лондон
 търси да назначи
 начален учител
 (1-4 клас)
Тел. 07768861565
rodnaarch@abv.bg

Agency is recruiting experienced self-employed cleaners for domestic and commercial cleaning in locations mostly in North London. You should have NI number, 2 references and speak good basic English.
Please call us on: 020 8803 4690

kms
 professional housekeeping services
 If you wish to apply: Please contact us on 020 7821 1500 (Mon - Fri, 11am - 4pm) or send your CV to office@kmsuk.net
 For more information visit www.kmsuk.net

- Room Attendants
- Floor Supervisors
- Housekeeping
- F&B Staff (waiters/waitresses, kitchen porters)

A small fast-growing company is seeking for a full-time office administrator whose main purpose will be to provide effective and efficient customer service.
 Main duties include: filing, typing, answering phone calls and e-mails, sorting post and data entry. Candidates must be fluent in English.
For more information: 07793942518

A busy and expanding appliance repairs company is seeking for a domestic appliance fields service engineer with a good knowledge of white goods electrical services and basic mechanical skills or technical education. All applicants have to be reliable and able to work as a part of a small team and have full UK driving license. All our work is carried out in North, North West, Central and West London.
For more information, please call on: 07793942518

РАЗГЛЕЗЕНИ ОТ ИЗБОР НА БЪЛГАРСКИ СТОКИ:
FOOD CHOICE
 Разположен на основния търговски път на Leyton (Източен Лондон).
 Лесно достъпен с автобус, метро и пеша.
 Разнообразие от стоки на достъпни цени и специална оферта за вас всяка седмица!
Работно време:
 Пон. - четвъртък 10:00 - 23:00
 Петък - неделя 09:00 - 23:00
 На 150 метра от Leyton Station
 На 250 метра от ASDA паркинг
 214 High Road Leyton
 Leyton, E10 5PS
 Тел: 020 3441 2154
 3 часа FREE паркинг!

Европейска главоблъсканица

Ан. Желев

Европейските избори са задъхали. Българите ще посетят изборителните секции на 25 май, а в периода 22-25 право на това ще имат и всички останали повече от половин милиард жители на Обединена Европа.

Това са осмите избори за Европейски парламент в историята на Съюза. Но какво е различното този път и защо не трябва да оставаме безразлични?

Европа претърпя най-голямата си криза от Втората световна война насам по време на изтичащия мандат на парламента и комисията "Барозу-2". Икономическата криза, опустошителната безработица, фалитите на цели държави, нищожният растеж, заместител безмилостната рецесия, външнополитическата немощ, застаряващото население и поколение... Това са нашите „глобални“ проблеми, а по силата на политическото устройство на блока, към който принадлежим, те са и наши вътрешни проблеми...

След 25 май Европа започва наново, но не на чисто.

Предизвикателствата,

с които трябва да се справя Съюзът в последните години, и тези, пред които се изправя сега, са почти идентични. От това кой ще изстане на руля, зависи каква ще е посоката на нашето общо бъдеще, но и какъв ще е управленският отговор на "призраците от миналото". Попъгнен вятър надали ще има, но поне прогнозите този път са за сравнително тихо

море. Дали корабът ще се завърти наляво към по-социална и зарязана Европа, или отново ще затегнем коланите в името на финансовата стабилност и крехък икономически напредък?

От това коя парламентарна сила ще има мнозинство в следващия европарламент, до голяма степен зависи и кой ще е президент на Европейската комисия, а с това и каква ще е политиката на целия ЕС.

Уставът гласи, че кандидатът за глава на Комисията бива предлаган от Европейския съвет именно въз основа на изборните резултати. Парламентът след това одобрява предложението за председател на комисията с обикновено мнозинство, а после вкупом гласува за окончателния ѝ състав. Основните претенденти са двама – Мартин Шулц за социалистите (Партия на европейските социалисти; ПЕС) и Жан-Клод Юнкер за консерваторите (Европейска народна партия (ЕНП)). Простата сметка гласи, че при ляво мнозинство президент на комисията ще е Шулц, а при дясно – Юнкер.

Но не всичко е толкова просто

този път. Изборните резултати обещават да бъдат много близки за двете основни партии. Възможността да имаме ляво мнозинство за пръв път от 20 години насам е също толкова реална, колкото и перспективата да се изпълни четвърт век под парламентарната палка на европейската десница. Не е изключено да се създаде и парадоксална си-

туация. В зависимост от конфигурациите може да имаме ляв президент на Комисията при дясно мнозинство в парламента или обратното.

Ако изборните резултати се изравнят, Европейският съвет може да избере да предложи компромисна фигура от партията на "загубилите".



Борбата за депутатски места в Брюксел е прелюдия към далеч по-яръта битка за Еврокомисията и още по-фундаменталния въпрос за бъдещето на евроинтеграцията

Проблемът е, че дори при държавки се към максимата "мнозинството определя комисията", доближаването до паритет между двете основни партии означава, че вотът в парламента ще е много труден. Това от своя страна ще засили влиянието на по-малките фракции в парламента, без чиято подкрепа би било невъзможно да се одобри президент на комисията. И още – подобно разположение ще превърне третата по големина партия на центрстите от Алианса на либералите и демократите за Европа (АЛДЕ) едновременно в мощен играч и обект на безпоощадни ласки от двете страни на политическия спектър. Борбата за парламента е в разгара си и ще се води "за всеки глас", но тя е само прелюдия към далеч по-съществената битка за това кой ще оглави Европейската комисия. Изходът вие да остане неясен до последния момент. Политическото напрежение сред елитите в Брюксел нараства с всеки изминал ден, но всички тези сметки изглеждат като сутрешна суета на фона на най-голямото предизвикателство, надвиснало над предстоящия цикъл на европейската интеграция. Ще станем ли свидетели на нов европейски договор?

Това е вечният въпрос, който измъчва архитектите на Евросъюза.

Европейските договори

имат една фундаментална цел – засилване на интеграцията между държавите членки. Лисабонският договор от 2009 г. е последният подобен, влязъл в сила. За съжаление, текстовите на договора са писани през 2007-а. Тогава ЕС си постави за цел да реформира блока с оглед на

най-вероятно щяха да бъдат заложили в нов договор. В този смисъл кризата ускори по естествен и дори еволюционен начин процеса на евроинтеграция и е твърде възможно това да е настоящият предел. От друга страна, това създаде усещане за наложена отгоре федерализация за сметка на настоящите глас отолду. Кризисните мерки доведоха едновременно до консолидиране на елитите и национализъм сред масите.

Тази вертикална е много опасна и поставя под основателно съмнение въпроса за нов договор. Нещо повече – равностойността на последните избори в двете основни за съюза страни – Германия и Франция, показа, че евроинтеграцията е достигнала своя пик. Антиевропейската "Алтернатива за Германия" едва не влезе в Бундестага, а националистическата партия "Национален фронт" на Марин Лю Пен прибра 12 гласа на провинциите се наскоро местни избори във Франция. Консерваторите във Великобритания пък заплахват да поставят на всенареден референдум самата си участие в клуба.

Съвременен силата на лобитата, така характерни за яръта федеративност, продължава да се засилва в твърде неферативен за Европа момент, при това с разеднаващ вместо обединяващ ефект. Редом с традиционните "индустриалци" от Запада и "аграри и рибари" от Юга вече наблюдаваме "ястреби" в лицето на Полша и прибалтийските страни на северозток и "финансисти" от Острова на северозпад. Тези нови лобита се сформират около далеч по-периферни за ядрото на ЕС теми като антируската външна политика на Варшава и обособяването на сигурно убежище за световни капитали в Лондон.

при много дръзки икономически стъпки,
които в нормални условия

Твърде неевропейско. Твърде ненавреме.

За жалост, липсата на ясно открояваща се национална линия на поведение и тясна европейска принадлежност към един или друг лагер оставя страни като България и Румъния в тягостно самотни и повече интровертни, отколкото интегрални членски позиции.

Докато в България управляващи и опозиция едновременно заявяват, че евроотът ще е определящ за бъдещето и политическата подкрепа на една или друга родна партия, във Великобритания анализатори отбелязват, че за широката общественост изборите ще са "откъснати", "периферни" и равняващи се по-скоро на състезанието "Евровизия", отколкото на истински избори.

Докато у нас се питаме коя ще е първа политическа сила, колко партии ще вкарат свои представители в ЕП и как да докажем на ЕК, че не кришаме, в Унгария например народът не се посвени да избере евроинтеграцията Виктор Орбан за втори мандат по-малко от два месеца преди евроизборите, а чешкият президент открито предложи да пращаме натовски войски в Украйна...

Тук си имаме същите проблеми като във Франция, Холандия, Великобритания и Унгария, но без да имаме изконната тежест на "старите" или, дори дръзки устрем на "новите". Депутатите ни в Европарламента са само 18 и те ще се разводят в основните парламентарни групи. Ще си получим полагащата ни се някаква комисия и ще се молим да не превземем отново срама "Желева".

Безспорно въпросът за новия път на Европа и този за мнозинство на комисията и мнозинството в Парламента е много по-голям от дертовете на България или даже Германия, Франция и Великобритания, взети заедно, но всичко можеше да е много по-различно. Можехме някак си да пригласим в голямата ода на европейската главоблъсканица, а не да пушим някъде небрежно в коридора.

Говорителят на ЦИК:

Над 50 000 са регистрираните наблюдатели

„Над 50 000 са регистрираните наблюдатели за евроизборите в неделя. Моите очаквания са, че ще надхвърлят 60 000 души“, заяви говорителят на ЦИК Цветозар Томов. Запитан защо партиите са решили да регистрират толкова много наблюдатели, социологът отговори, „Не е толкова страшно, ако една организация, която иска да наблюдава изборите, е близка или има връзка с някоя партия. Аз не

виждам това да е толкова страшно. Изборите трябва да са открити и наблюдаеми. Но мен ме притеснява дали тези хора реално ще имат тази функция по време на изборите, защото Централната избирателна комисия не може да упражнява никакъв методически контрол над подготовката на наблюдателите.“

Междувременно агенция "Сова Харис" публикува прогнозни резултати относно евроизборите в неделя. При евровот днес (23 май) БСП печели 31 - 35%, ГЕРБ - 28-32%, БЛЦ - 9 - 11%, ДПС - 8.5 - 10.5%. Дори и през седмицата, предхождаща изборите за Европейски парламент, се регистрира известна динамика на нагласите на избирателите. Твърдо решителни да вземат участие във вота бележат малък ръст и според данните вече представляват 45% от имашите право на глас. Това означава, че в неделя поне 2,6 млн. души ще застанат пред урните.

В

BAS Advisory Service Ltd
UK лиценз и квалификация

- Self Employed счетоводство
- Връщане на данъци - Tax Return
- Регистрацията на Self Employed
- Кандидатстване за Pension Credit - интервюта и обжалвания
- Съдействие за NIN и CSCS карта
- Британско гражданство и паспорт
- Permanent Residence

Обадете се предварително за уговореното на час и компетентен отговор на вашите въпроси

Тел. 0741 1471229
bas.advisory@yahoo.co.uk
ivansavet@yahoo.co.uk
www.basadvisoryservice.co.uk

Тайни полицаи познали резултатите от изборите

Интригата преди 1944 г. била как ще упражнят правото си на глас жените, на които това им се случвало за пръв път

От стар документ, разказващ за една на пръв поглед съвсем обикновена вечер в пловдивското село Цапалица на 23 януари 1938 година, научаваме, че в предвоенната година шепата тайни полицаи са свършили цялата работа, при това не как да е, а удряйки точно в десетката.

Както винаги, селската кръчма била доста шумна – разгорещени спорове водели ту земеделци и демократи, ту цанковисти и привърженици на Андрей Ляпчев. Общо взето, поредните празни приказки. И никой не обръщал внимание, че през две маси от печката придрямвал някакъв невзрачен човечец. На никой през ум дори не му минавала мисълта, че непознатият може да е един от най-известните столични агенти от "Държавна сигурност" и че него го интересували само празните приказки по нашенските кръчми. Подплицан се е като разузнавач под № 134. В интерес на истината тази вечер в Цапалица нищо особено не се било случило. Софийският агент погледнал от време на време с премерени очи, разговарял кротко с хората от съседните маси и по едно време се измъкнал тихо и незабелязано.

На следващия ден той се оказал в района на Голямо Конаре (днес град Съединение), после поел към Кричим и съседните селища Устина и Перущица. Така в рамките на две седмици опитният разузнавач обходил повече от 20 населени централни села между Родопите и Средна гора, събирайки ценна информация за предстоящите парламентарни избори. Отсядал по кръчмите, кафенетата и читалищата – местата, където обикновено хората развързват езичите си дори пред непознати. А нашият човек умеел да води и предразполага събеседника си към разговор, тръгвайки от най-невинни на пръв поглед теми. Всъщност задачата на тайния агент била да проучи колкото се може повече колко

**"НАД ОКОЛИЙСКИЯ НАЧАЛНИК
СТОЕШЕ ОБЛАСТНИЯТ, НАД ОБЛАСТНИЯ -
МИНИСТЪРА, НАД МИНИСТЪРА-
ПРАВИТЕЛСТВОТО, А НАД ПРАВИТЕЛСТВОТО
- МАФИЯТА -
НЕВИДИМА, ВСЕМОГЪЩА И БЕЗОЧОВЕЧНА!"**

Димитър Димов - "Тютюн", 1951 г.

хора ще дадат гласа си за предстоящите избори. Това била целта и на много негови колеги, които обикаляли различни райони в страната. Отсяккъде те докладвали за едно и също – сред народа има повишен интерес и се очаква висока изборителна активност. Имало обаче един спорен момент – какво ще бъде поведението на жените, които през 1938 г. щели да гласуват за пръв път в новата история на България. Шепата тайни агенти се справили и с тази задача, като отбелязали в донесенията си, че в повечето случаи жените ще пуснат бюлетина, подобна на тази на мъжете им. Това се потвърдило особено в крайните квартали на българските градове. Неомъжените жени нямали право на глас, така че те не попаднали в полезрението на тайната полиция.

Донесенията от различни точки на страната се приемали за анализ и дообработка от следващите агенти, които разполагали с информатори, познати, добре знаели кого точно да питат по селата, засичайки информацията от няколко страни. И по стара българска традиция както някога, така и сега, по селата всичко се знаело - разузнавачите проследили двор по двор, махала по махала и накрая ударили чертата. За кратко време те пресметнали кой кандидат за властта ще вземе повече народни гласове.

През февруари 1938 година тази работа в

Страницата подготви Юл. Ташева

Demo
AUTO CENTRE SOUK
НОВ БЪГАРСКИ АВТО СЕРВИЗ С НАЙ НИСКИТЕ ЦЕНИ В ЛОНДОН

САМО
МОТ Клас 4 и 7 £35

ГОДИШЕН ТЕХНИЧЕСКИ ПРЕГЛЕД ЗА КОЛИ И ВАНОВЕ

£75 **Пълно Обслужване**
ВКЛУЧВА ВЪЗДУШЕН И МАСЛЕН ФИЛТЪР, МАСЛО И ПЪЛНА ПРОВЕРКА НА АВТОМОБИЛА

РЕМОНТИ
ТЕХНИЧЕСКИ И ЕЛЕКТРИЧЕСКИ ПРОБЛЕМИ
СЪЕДИНИТЕЛИ, ОКАЧВАНЕ, АУСПУСИ, СПИРАЧКИ

ДИАГНОСТИКА
ВСИЧКИ ЕВРОПЕЙСКИ, АЗИАТСКИ И НЯКОИ АМЕРИКАНСКИ МОДЕЛИ

РЕГЛАЖ НА ПРЕДЕН И ЗАДЕН МОСТ
ТРИ-ИЗМЕРЕН РЕГЛАЖ НА ЧЕТЕРИТЕ КОЛЕЛА

ARCH33 IVERSON ROAD, LONDON NW6 2HG
ТЪРСЕТЕ НИ НА: 0207 625 65 00
ИЛИ ЕМИЛ НА 0795 1527 377

някогашната Асеновградска околия била извършена само за три дни, като в проучването взели участие 22 тайни агенти. След третия ден полиците пресметнали и уточнили, че правителственият кандидат Йосиф Разсуханов ще бъде с по-малко гласове от конкурента му доктор Винаров. При това посочили и колко гласове ще получи от всяко проучено село. Научавайки това, началникът в Околийското управление

набързо отсякъл: "Ако официално нашата задача е да пазим реда, то неофициалната ни задача е да осигурим избора на кандидатите, които с достойнство ще съдействат на новото управление."

С други думи – да направят всичко възможно, за да се избере човекът на централната власт. Станало така, както било разпоредено от София.

SAVALAN FOOD LTD

1000+ продукта

Продажби на едро и дребно

Алкохол
Бира
Слънчоглед „Керпи“ 110 гр.
Лютеница „Първомай“ 560 гр.
Кренвирши
Вино
Суджук, луканка, салам
Консерви 300 гр. 350 гр.

Защо да плащаме повече?

Вафли „Боровец“ 630 гр.
Бяло краве сирене 4 кг.
Вафли
Банита 300 гр.
Кайма 250 гр.
Кайма и кебанчета „Бони“
Лютеница „Deroni“ 525 гр.

Най-големият български хранителен склад в Лондон и Великобритания

16 Wellington Road
Leyton
London
E10 7QF

Работно време:
От 9.00 до 20.00 часа
(понеделник-събота)
От 10.00 до 20.00 часа (неделя)

Тел. 02085397889
Mob. 07956655600
savalanfood@yahoo.com

Времето и връзката: нервната система на Англия

За Англия формата винаги е имала съществено значение – формата на отношенията, формата на присъствието. В никоя друга страна тя не е сведена до разбирането за съдържание така, както тук. След като си прелетял със самолет над плоската, лишена от форми средно- и западноевропейска земя, навлизнаш в една територия, която сама по себе си е форма (остров) и съвкупност от много форми. Пропускам пролувателите бели скали, но затова пък погледът ми от птичи поглед се спира на форми, от които е изграден езикът: кръг, линия, кръст. В историята на Англия езикът е играл голяма роля не само в смисъла на съхраняване на културната идентичност или на разпространение и налагане на същата, както при други народи, а като връзка и взаимоотношение, като време.

Страната на Шекспир, на световния език, на точното време, на голфа е попила в своя релеф, пространство и архитектура основните форми на езика. Пиридант от сгради и стена от дървета в права линия; кръгли басейни около правоъгълни къщи и тенис кортове – първи впечатления отвиско. И един надпис от жив плет I love Jesus, който придава завършен вид на тази пространствено-езикова философия, обвързва я с най-дълбоките ѝ корени – Бог Слово. Тук оградите от жив плет са най-често срещани – единствената граница, която разделя, но и не разделя. В страната на формите, страната-форма, формите са навсякъде не само от птичи поглед, но и през луца (макар че птичий поглед е винаги друга – няма съществувава друго съществуване с толкова остро зрение!). Защото става дума за родната на корабите и на комините с декорация от корабни въжета, видни отдалеч, но и за навитите в кръг корабни въжета и за кръговете на часовници, видяни отблизо. Англия е също така страна на червеното – брикотоно на къщите, аленото на автомобилите и телефонните кабинки, царското на палатите; и на синьото на две морета – едното, в което плуват истинските кораби, обгръщащо я отвсякъде, и другото, в което обля-

ците плуват като кораби и страдите заедно с тях и теб (илизията на оградените вътрешни пространства на замъка „Хемптън корт“ и на колежите в Оксфорд). Усецането за море е попило във всичко – върху покривите често могат да бъдат забелязани малки месингови корабчета-ветропоказатели. Неслучайно именно благодарение на своя флот, този остров се превръща в империя. Англия е изключително стилна – линията предопределя строгостта ѝ, а кръгът съ своето избуване и излъчване прибавя кокетство и тържественост. И ако линията е път и кръст, то кръгът е църфег и Възкресение. Край и начало, начало и край, това важни за тази земя-остров, сама начало и край на себе си.

Ставайки дума за избуване, не мога да не спомена многобройните готически катедрали – Уестминстърското абатство, „Свети Павел“, катедралата на Кинкс колизидж в Кеймбридж, катедралата в Чичестър, университетската „Света Дева Мария“ в Оксфорд, параклисите в Хемптън корт, характерни с дантелената си паяжинообразна архитектура, символ не само на изпитие, но и на далеч по-дълбоко послание, Евангелското: „Доидете с мен и аз ще ви направя ловци на човеци.“ Катедралата като паяжина, която лови души. И апогееят на този символ, на това майсторство са таваните – съчетани от множество разцъфващи цветове на пролет на забързан кадър, от фойерверки и бенгалски огньовете, от раждането на супернови – параклисите в Хемптън корт е осяан със звезди, а „Света Дева Мария“ в Оксфорд представлява избухваване не просто на звезди, а на цели вселени. Запечата ла момента, когато кръгът се излъчва в линия и, обратно, линията се погълща в кръга (следата на всеки кръг е линия). Уловила пулса на небето. Пулст, който е и изтичащо време. Времето, което пулсиратки, се превръща във вечност. Така както частът с движението на правите стрелки в кръг е време и вечност едновременно.

Желанието да се обхващат нещата в тяхната цялост, да се покаже връзката им и така да се разнизят е харак-

терно за начина на мислене и за архитектурата. Типичните англикански църкви представляват постройки с кула и покрив, подобен на селските къщи. Кулата е винаги четириъгълна, а по-ниската част, покривът, триъгълен. Двете заедно представляват единството на кралската власт и властта на народа, на Бог в неговата божествена и човешка същност, на църквата като демократична институция – не цялата власт на народа, нито цялата власт на краля, но цялата власт на народа и краля в ръцете на Бог.

От средновековните западноевропейски кралства Англия е най-старата демокрация. И макар да е консервативна, е и доста либерална. И ексцентрична. Затворена и отворена като всеки остров, с любовитство към всичко извън себе си. Тук жените могат да бъдат свещеници, а на връзката между двама мъже се гледа както в античния свят. Интересът към културата и традицията на другия не е само гол интерес, но се е превърнал във възприемчивост, изместила дори собствените традиции – ресторанти с традиционна английска кухня почти липсват, но от всички други националности има в изобилие. Лондон прилича на съвременен Вавилон не само в значението си на стълпотворение от разпръскани хора и езици, но и преди това – тяхното единство и толерантност към другия. В Англия винаги се чувства една врата към Изтока, винаги имаш усецането за нещо екзотично и класическично едновременно, за империя от типа на Александър Македонски. Англия е ексцентрична и в много и различни прояви от другата Европа: движението вляво, червените двуетажни автобуси, червените телефонни кабинки, слепотите къщи, следобедният чай... Достатъчно е само да отскочиш до Оксфорд, за да се увериш. Град, съчетаен от палат, университет и катедрала. Навсякъде по света могат да се видят грандиозни университети, невероятни дворци, неповторими църкви, но трите в едно, умножено по 37 (броят на колежите), едва ли. Отново това съчетание между нещата, връзката между

тях – върховенството на царската власт, на науката и Бога; аристократизъм, образование и вяра. Мойст съпруг, Джонатан Дън, ми сподели най-абсурдната сентенция, която от политическа гледна точка бих чувала. Че е едновременно християнин, комунист и аристократ или както той го наричаше – аристократичен християнокомунист, вървях в равенството на всички и в йерархията, но на високо просветените във вяра и дух. Това е всъщност Англия – аристократична в своята различност и традиция, което в лошите ѝ варианти може да премине в надменност или гордост; демократична в своята либералност и комунистическа в много силно развита си идея за общност. Основата на английското общество е общността. Разделението на обществото и интегрирането в общности са еднакво валидни.

Връзката и линията могат да бъдат забелязани навсякъде – източнените комини с фризове от въжета и всякакви виещи се мотиви като в Хемптън корт, или дантелено-мраморните фризове около прозорци на свързани помежду си викториански сгради – тези в Клапам, вълковете, опасващи цялата страна, и цял Лондон. Вълкът е най-типичното превозно средство тук, но и мания – още едно потвърждение за ексцентричността на хората. Няма друга европейска столица, която да се пресича, свързва и различава от стотици влакови линии от центъра до периферията и обратно. Някои англичани дори имат хоби да стоят с часове по край релсите и да записват номерата на минаващите влакове. Друг израз на пиетета към линията е залата с еленовите рога в Хемптън корт (над 37 различни вида), или пък всеизвестната картина „Дебаркирането на Хенри VIII в Дувър“ (ок. 1545 г.) с кораби досущ фасадата на сградите в Клапам, или лабиринтът в Хемптън корт, или рекордът Гинес за най-дълга лоза в света (засадена между 1768 и 1775 г.) с разклонения от 35 до 75 м. А най-красивият израз на всичко това е гробницата на дъка на Аръндел Ричард Фитзлаун III (1307-1376) и неговата втора съпруга



Елеанор в катедралата в Чичестър. Една история, увековечена в поемата на съвременния класик Филип Ларкин, която те застопорява, стопира дъха ти, опитваш се да уловиш голямата любов зад барелефа на леко извъртаното тяло към любимия, за да хванат ръцете си и да останат така във вечността – символ на връзката им. Но една връзка, макар и във вечността, никога не може да съществува извън времето. Най-простото доказателство за това виждат на англичаните са пейките на открито, върху които стоят възпоменателни надписи за починали. Там, където посядаме за миг или изживяваме красиви мигове, да преживеем вечността, свързвайки мига с паметта.

Времето в Англия е издигнато в култ – всеизвестен факт. Каго се почне от първия меридиан в Гринич и измислятелно на първия часовник H4 от Харисън, и се премине през многобройните часовници на кули, църкви, обществени сгради или гари – Уотърло, и то във всяка от четирите посоки на света, и се стигне до подводницата от Първата световна война и кораба „Нейно Кралско Величество Виктория“ на адмирал Нелсън в Портсмут, които са просто и категорично съчетание между десетки кръгове и линии – циферблати, въжета, тръби. От екскурзовода научавам, че четириъгълното пространство, от което се управляват тези съдове, където е рулят на кораба и измервателните, кръгли и прави уреди на подводницата, се нарича нервна система. Това е тя, дишащата нервна систе-

ма на Англия, на нейния жив организъм – кръгът и линията, съчетани в четириъгълник; или кръгът и линията и четириъгълникът – основните форми на езика; или времето и връзката в пространството. Тогава си обяснявам и червеното навсякъде – кръв, която тече във вените, в органите; и традицията и модерността в едно (в техните църкви няма икони, но затова пък има барелефи от римско време, в катедралата в Чичестър Христос възкресва Лазар с два насочени пръста – днес знак за pistolет; или пък картини на модерни художници като Хенри Мур и Холман Хънт, в катедралата „Свети Павел“); и студеното и топлото на тази страна. Англия в никакъв случай не е студена, както твърдят някои. Или е такава, ако си видял само едната ѝ половина, ако не си видял връзката с другата – топлата, на изтласканата кръв, оцветена в учебниците с червено. Така че, ако нейната синя кръв е морето, Уестминстърското абатство, Лондонската кула, то нейната червена кръв е Хемптън корт, катедралата „Свети Павел“, бриковите къщи. Известни са думите на Чърчил, че Лондон, това е „Свети Павел“.

Стоя в центъра под самия червеникаволатинст купол и високо горе, на 111 метра от църковната зала, една синя точка се навива на око, едно избухващо синьо ме гледа, мисля си, око на Бог, или центърът, откъдето се управлява нервната система.

Из „Времето и връзката“, Издателство „Смол Стийпшънс Прес“, 2007

Шест въпроса за живота тук:

1. Как да спестим пари като използваме мобилен план само със SIM карта

Какво представляват мобилните планове само със SIM карта и каква сума можем да спестим при включването към такъв план?

2. Десет грешки, които допускаме при търсене на работа

Кои са най-честите осъзнати и неосъзнати грешки, които правим, когато си търсим работа?

3. Издаване на фактура

Как се издава фактура и какво трябва да съдържа тя, за да бъде валиден документ?

4. Седем неща, които нямат място в автобиографията ни

Кои са нещата, които най-често включваме към автобиографията си, но те реално нямат място в нея?

5. Фалшивите обяви за работа

Как да разпознаем фалшивите обяви за работа и какво може да се случи ако се хванем на такава?

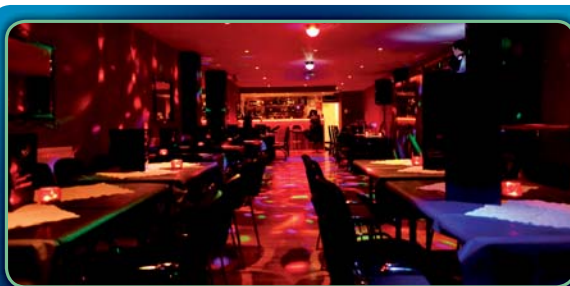
6. Кражбата на самоличност – как да се предпазим?

По какъв начин може да бъде открадната самоличност и какви последици може да има след това? Как да се предпазим?

Отговорите в:

Инфо за

www.infoza.uk.com
ИНФОРМАЦИЯ ЗА
ОБЕДИНЕНОТО КРАЛСТВО
ОТ ПЪРВА РЪКА



Дами и господа, най-новият български ресторант в Лондон:

SUNSET Bar & Restaurant

Български персонал, българска музика на живо, традиционна кухня и купон на макс... Така, както само ние го умеем!



422 West Green Road, N15 3PU
Тел. 074 7285 6308

Работно време:
от 19.00 до 2.30 часа
Всеки петък, събота
и неделя

Вход свободен!



БЪЛГАРСКИ ЗЪБОЛЕКАР



UK Smiles
DENTAL PRACTICE

ОБЩИ СТОМАТОЛОГИЧНИ УСЛУГИ •
КОЗМЕТИЧНА СТОМАТОЛОГИЯ •
ИМПЛАНТИ • ОРТОДОНТИЯ •

123A SOUTH STREET - ROMFORD - ESSEX - RM1 1NX TEL: 01708 751745

Пробвайте нашата бърза услуга с ниска такса

Изпратете пари до България само срещу **£4.99***



0800 026 0535
moneygram.co.uk

 **MoneyGram**
парични преводи

*Към таксите за паричен превод ще бъдат прилагани валутни курсове, определени от MoneyGram или неговия представител. Всичките места, упоменати по-горе представляват MoneyGram International Limited по отношение на парично-преводните услуги. MoneyGram International Limited е оторизирана и регулирана от страна на Financial Services Authority.
©2012 MoneyGram. Всички права запазени.

Изпращате пари от:



Получавате пари от:



И навсякъде, където видите знака MoneyGram

Словото като лира и тръба

В трагичната си историческа съдба народът ни е създал да запази не само своята свобода, но и да съхрани творческата си индивидуалност. Вековният натиск на византийската култура не е успял да обезличи народа ни. Той има свой духовен облик. Добре е от време на време да се спираме на необикновените личности, които изглеждат с буйно дихание епохата, наречена Българско възрождане. При тях словото е лира и тръба. Появата на всеки един от тях

е винаги упорито подготвяна и изненадваща. Това са революционери, но преди всичко са поети. Всяка тяхна песен е изпълнена от думи, тежки като подвизи, и всеки техен подвиг е наситен с възбуждение и саможертва. Най-напред в редицата са Паисий и Раковски, Л. Каравелов, Д. Чинтулов, П. Р. Славейков, Иван Вазов и най-големият между тях - Христо Ботев.

Оттук започват истинските демократични и революционни традиции в нашата литература.

БЪЛГАРСКАТА РЕЧ

Кирил Христов

До вчера беше ти робиня унижена, но днес принцеса си във сватбена премена! Минават воини, блести до меча меч, във храма встъпват те... О, скъпа, родна реч!

Ти – като на дете усмивката лъчиста!
Ти – като майчина милувка тиха, чиста!
И сладка си като молитва в късен час,
и твърда, твърда си, о реч, като алмаз!

Ти бе звездата на славянските народи в писанията на Кирила и Методий!
Света, бог гърви път чрез теб откри се нам:
на теб славянците похва той в своя храм!

Ти наша гордост си и мъката си наша –
препълнена със кръв и горки сълзи чаша!
На тебе майки и двоици векове
пият безпамятни над ранни гробове.

От славно минало нам нищо не остана!
Ти само, само ти, единствена охрана!
Със теб надвихме ний в неравните борби,
о теб като в скала мощ вража се разби.

В словата твои е гръмът на толкоз бури
и писъкът, със кой се нява прекатури
във пропастта един избран велик народ
и трясците на почнат нов живот.

Ти нява песен бе на малка чучулига,
коя на ранина в небето се издига;
днес страшна ти си и могъща като рев
на неочаквано пробудилия се лев!

И ти – ти моя си! Със теб и на чужбина
скърбя и радвам се със своята родина.
О, как обичам те, юнашка твърда реч,
и как с теб леко е – покрай света далеч!

Какво оставям там, щом ти си ми в душата?
Мой роден край си ти – ти скъпа, светла свята!
Със теб цял свят е мой! Ти всичко си за мен –
ти, тъмна като нощ и сяйна като ден!

„Езикът на един народ е най-великото негово дело. Той е сложното живо оръдие за всестранно напредване. Чрез него най-съвършената художествена и научна мисъл събразително свои отсенки се пренася от глава в глава. Чрез него най-възвишените чувства, родени

в душите на върховните представители на нацията, се разпространяват, за да издигнат всеки неин член. Материалната култура в най-широката си смисъл още не е цел за живота на един народ в историята; тя е само средство към целта, която е духовна култура. Без тая последната наро-

НА ЕЗИКОВ ПОСТ

Зрелостниците пак „блеснаха“ с безсмислици в съчиненията

„Боржуа“, „фудбол“ и „парламентисти“ са само част от бисерите, с които „блеснаха“ учениците на провелото се Национално състезание по български език и литература за зрелостници. От работата им преподавателите заключават, че значителна част от завършващите средно образование се затрудняват при изписването на елементарни думи. Освен това те често бъркат „О“ с „У“, „Е“ с „И“, „Д“ с „Т“, „З“ със „С“ или се чудят къде да сложат „Е“ при променливото „Я“.

Някои от участниците в състезанието са измислили два варианта на думата

„парламентаристи“, пишеки я „парламенталисти“ или „парламентисти“?! Други от зрелостниците са прекръстили „пансиона“ на „пенсион“, а „бутилките“ на „бутилки“. Греша се и изписването на „д“/“т“, като пример за това е „привързаници на фудбола“, вместо вярното „привърженици на футбола“.

Такозишните абитуриенти не знаят как се пишат и думи като „лакътшуша“, вместо правилното „лъкатуша“, „боржоазен“ вместо „боржуазен“ вместо „буржоазен“, „лафкаджий“ и „лафкаджий“ вместо „лавкаджий“, „одеало“ вместо „одеяло“ и „разцъвтели“,

вместо „разцъфтели“ и др.

Друг слаб момент в работата на средностите е непознаването на фразеологизмите, което води до пълни безсмислици в съчиненията на гимназистите от цяла Южна България, явили се на състезанието. Като пример се посочва поредният ученически бисер: „Сгазва го началникът в бара и го пита какво прави по време на работа там, а нашият го гледа като топъл хляб (вместо като ударен с мокър парцал)“. Като печална преценка за състоянието на нашата страна и отношението към нея пък един от участниците написал: „Иван четеше

вестници, в които пишеше само лошо за България. Те го караха да се срамува. Четеше книги, които го караха да се гордее, че е българин“.

Поредните лоши резултати в езиковата подготовка на младите българи предизвиква все по-настойтелни разговори в обществото за изучаване на родния език и в горния курс, а не както е досега само до 7-ми клас. Положителното решение в тази насока ще създаде условия за създаване на по-високи комуникативно-речеви умения и ще повиши грамотността на българския ученик.

АНЕЛИЯ КЛИСАРОВА:

Изработва се „Тойфел“ и за български език

Нашите училища в чужбина ще се финансират чрез стандарт за издръжка и ще бъдат включени в просветния закон

Наличието на сертификат за владение на български език ще улесни до голяма степен и записването в българско училище на деца, които са учили езика по съботно-неделни програми в чужбина и при завръщането си искат да продължат да учат у нас и да държат държавна матура.

Държавите имат центрове, в които можеш да се явиш и да ти признаят ниво на немски, френски, испански, докато ние нямаме такива за признаване на българския език, каза проф. Клисарова. По думите ѝ, изработването на такива тестове с нормативи, които трябва да се покриват за определено ниво на владение

на езика, може да стане скоро и те да бъдат предложени за признаване в Европа. Ще бъде регламентирано и къде да се полагат изпитите, това може да са факултетите по славистика например, каза още министър-рът. Въпрос на държавна ангажираност, регулираност и контрол, категорична е проф. Клисарова.

Участващите във форума педagoзи съобщиха, че в училищата на много държави се дава възможност за изучаване на българския език – като майчин или като избираем. Те поискана държавата ни да предприеме стъпки българският да влезе сред предметите, по които се държи матура в европейските страни. Такава възможност вече е постигната за езици като унгарския и гръцкия. В момента в Ирландия вече има възможност българският да бъде признат вместо ирландския като втори език след английския, уточни Клисарова. И в Белгия също нашият език може да се учи като втори вместо фламандски. Министърът съобщи още, че българските училища зад

граница ще бъдат включени в новия училищен закон. В него ще се регламентира и начинът за финансиране им чрез единен разходен стандарт за издръжка и брой ученици, както това е за училищата в България. Би трябвало и учителите в тях да бъдат включени в нашите програми за квалификация, каза проф. Клисарова. Трябва да облекчим тези училища в законова рамка, защото това са средци за запазване на българската идентичност, добави тя. Сега нашите 179 съботно-неделни училища в чужбина се финансират с проекти по програмата „Български език и култура зад граница“ с бюджет 1,1 млн. лв., или ако подкриват определени критерии – чрез постановление всяка година по списък, утвърден в МОН. Нормативът е 20 000 лв. на училище. Добре е да вървим към окрупняване и ограничаване на създаването на нови училища в селища, където вече има добре работещи български училища, за да не се открива училище във всяко малко заради тези пари, уточни Михалева.

най-потиснатите могат да имат надежда за бъдещето. Всеки българин знае, че нашият народ оцеля под двойното вековно иго, което прекара, само защото запази своя език.“

(Из „За българския език“, сп. Родна реч, 1938, кн. V, с. 209-212)

Работно време

ВСЕКИ ДЕН
от 7:00 до 23:00h

Всичко за
празничната
трапеза и през
месец май

AIDA

винаги супер цени!!!

SUPERMARKET

**Богат избор
на
БЪЛГАРСКИ
ПРОДУКТИ**



**КЕН - Шунка+Телешки колбас
+Хамбургски колбас**

£ 2.99



**Народни
кюфте+кебапче
16x70гр. 1,120кг.**

**Бони
пача 400 гр.**



£ 2.29

**Бони пастет
класик 300 гр.**



£ 0.99



**TZ Саздърма+Желиран език
+Телешко шкембе**

£ 8.99



**Нашият край
Сирене 4 кг.**



**Нашенско сирене
Краве+Овче+Резерва+
Смес /краве и овче/**

£ 2.99



**Олинеза Домашна
лютеница,
едросмяна
1,030 кг.**



**Балкан
суха паста
какао 27x38g**



**Загария Кус Кус
400 гр.**



**Одринска баница
със сирене 1 кг.**

£ 2.99

**JACOBS
KRONUNG
500g**

£ 3.99



£ 0.99

**SWET PLUS
Детска закуска**



**Биосет
подправки:
риба, универсална
за месо, за фасул,
за кайма, за скара,
за пиле**



£ 0.99



£ 0.99

**Житен дар
за деца
220 гр.**

21 High Street
WALTHAMSTOW
E17 7AD

Безплатен
паркинг - Lidl

Tel. 0203 302 3550

AIDA
INTERNATIONAL SUPERMARKET

AIDA SUPERMARKET

Наистина ли сме част от Европа? Присъда ли е да си пациент в България?

Кое лечение да се покрива от здравното осигуряване на държава-членка на Европейския съюз, е въпрос на национална политическа воля и решение, заявиха от президентъра на НЗОК. Повод за това стана проведената среща с пациентски организации, обявили се в подкрепа на терапията „Дълбока мозъчна стимулация“ при Паркинсонова болест. От Здравната каса заявиха, че по силата на Договора за присъединяване към Европейския съюз България като част от Европа, и всички нейни граждани, публични и частни субекти и институции (в това число и НЗОК), се задължават да спазват разпоредбите на европейското право, касаещи различните области от обществената живот. Един от принципите в законодателството на ЕС е спазването и гарантирането на четирите основни свободи на движение в Обединена Европа: на стоки, хора, услуги и капитали, които гарантират нормалното функциониране на общия европейски пазар.

Общностните правни норми са приложими за цялата територия на държавите-членки и съществуват като отделен правопорядък в тях, вън и независимо от съответното национално право. Европейското право е непосредствено приложимо в държавите-членки, поради директен ефект върху всички техни субекти и е с върховенство/примат пред съответните национални правни системи.

Като се имат предвид тези правни норми, Националната здравноосигурителна каса (в качеството ѝ на български публичноправен субект) е задължена да изпълнява разпоредбите на правото на ЕС, които са свързани с нейната дейност и компетенции. Пряко отношение към тези европейски задължения на НЗОК имат регламентите за координация на системите за социална сигурност, съответните европейски директиви, както и решенията на Съда на Европейския съюз, касаещи прилагането на правото на ЕС в социалната сфера.

От януари 2007 г. в ЦУ на НЗОК е създадена специализирана комисия, която разглежда молби на граждани

за издаване на разрешения за провеждане на подходящо планово лечение на територията на ЕС и свързания с това европейски формуляр E112/S2. Този формуляр дава право на планирано лечение в ЕС - за сметка на НЗОК. Едно от основните изисквания за издаване на такъв формуляр е въпросното лечение да бъде част от видовете лечебни дейности, заплащани от обществената система на здравеопазване в Република България (т.е. да се покрива от бюджетите на НЗОК или на МЗ). В обединеното европейско пространство тези обезщетения се наричат „обезщетения в натура“.

Исканията за издаване на разрешение за получаване на лечение на територията на друга държава-членка на Европейския съюз се подават в ЦУ на НЗОК, или чрез съответната РЗОК.

Разрешение за получаване на лечение на територията на друга държава-членка на Европейския съюз, за сметка на НЗОК, се издава, когато въпросното лечение е сред обезщетенията, предвидени в законодателството на Република България, и заплащани чрез системата на задължителното здравно осигуряване, и когато лицето не може да получи лечението в рамките на обичайно необходимото време за получаването му в Република България, като се има предвид текущото здравословно състояние, вероятното развитие на болестта и степента на болка при пациента.

Преценката на тези обстоятелства се извършва от националните консултанти по съответните заболявания и от председателите на съответните научни дружества, които дават писмени становища относно основателността на предявения искания - в съответствие с тяхната експертна медицинска преценка.

Издадените формуляри E112/S2 покриват само стойността на лечебните дейности. За сметка на пациента остават разходите за транспорт, за настаняване в самостоятелна стая, на хотел или общежитие, разходите за придружител, разходите за избор на лекар/експерт, допълнителните лечебни дейности и изследвания -

непредвидени в стандартното лечение в съответната държава, както и законово регламентирани допълнения от пациентите, които се заплащат и от местните осигурени лица.

Необходимо е да се има предвид, че в случай на болнично лечение (т.е., когато е необходимо настаняване в лечебно заведение за поне една нощ, или когато става дума за високоспециализирано лечение с ангажирането на високоспециализирана апаратура и квалифициран медицински персонал) здравноосигурителните институции на държавите-членки на ЕС почти винаги изискват предварително разрешение от компетентната осигурителна институция (формуляр S2).



От януари 2007 г. в ЦУ на НЗОК е създадена специализирана комисия, която разглежда молби на граждани за издаване на разрешения за провеждане на подходящо планово лечение на територията на ЕС

Ежегодно Европейската комисия изпраща въпросник до здравноосигурителните институции и органите за връзка за обезщетенията в натура на държавите-членки, в който всяка държава до 15 март следва да отрази колко разрешения за планово лечение в другите държави е издала и за кои държави са те; колко отказа са издадени и поради какви причини са те; какви са основните лечения, за които са издадени и отказани формуляри S2; колко чужди пациенти са приети с формуляр S2 за провеждане на планово лечение в съответната държава и други подобни.

Обръща се специално внимание върху факта, че провеждането на планово лечение извън държавата по осигуряване на пациента се осъществява в съответствие със законодателството на държавата на лечението (планиране на периода и съответния ресурс, методи

на лечение, план за лечение - едноактно или многоетапно, цена на лечението и на всички лечебни процедури, необходимост от долекуване и рехабилитация и т.н.).

Целта на плановете за лечение в ЕС е да се гарантира високо качество на провежданото лечение, много добри резултати от проведената индивидуална диагностика и лечение в другата държава, ограничаване на инвалидизацията, реинтеграция на пациента и повишаване качеството на живота му, свеждане до минимум опасността от летален изход от заболяването. Поради тази причина планираните лечения извън България обичайно касаят провеждане на лечението в лечебни заведения с доказан опит и високи лечебни

формуляр, който гарантира на болницата поеманото на разходите за предстоящото лечение. Лечебното заведение се отчита с формуляра към местния здравен фонд, с който работи, и здравният фонд заплаща стойността на оказаната медицинска помощ. Последващо чуждият здравноосигурителен фонд изисква от НЗОК да възстанови направените разходи за лечението - обикновено в период от 6 месеца до 2 години след провеждане на лечението.

Поради тази особеност на европейското законодателство разплащанията за оказана в чужбина медицинска помощ - спешна медицинска помощ при временен престой в ЕС, планово лечение в друга държава от ЕС, всяка медицинска помощ при пребиваване на осигурителните лица в другите държави от ЕС - се осъществява между здравноосигурителните институции на държавите-членки, и то в период обичайно до 2 години след провеждане на лечението.

При кандидатстването за получаване на формуляр S2 е необходимо да се спазват следните основни принципи:

1 Всяко едно здравноосигурено лице в дадена държава-членка може да подава документи за получаване на разрешение за провеждане на планово лечение в друга държава от ЕС.

2 Разглеждането на документите на осигурените лица се осъществява при спазване на условията и реда, предвидени в чл. 20 от Регламент (ЕО) № 883/2004 на ЕП и на Съвета от 29 април 2004 г. за координация на системите за социална сигурност, чл. 26 от Регламент (ЕО) № 987/2009 на Европейския парламент и на Съвета от 16 септември 2009 г. за установяване на процедурата за прилагане на Регламент (ЕО) № 883/2004 на Европейския парламент и

на Съвета от 29 април 2004 г. за координация на системите за социална сигурност.

3 От особено значение е да се спазва и релевантната практика на Съда на Европейския съюз (СЕО).

Включването на даден вид или метод на лечение сред обезщетенията, които здравното осигуряване покрива в дадена държава-членка на ЕС, е въпрос на национална политическа воля и решение. То основно зависи от финансовите възможности на съответните бюджети за здравеопазване. Когато диагнозата е включено в здравноосигурителния пакет, но методът на лечение в компетентната държава е различен и по-неблагоприятен за пациента от аналогично лечение в друга държава от ЕС, обичайно се пристъпва към издаване на разрешение за провеждане на лечението в държава, в която методът е по-щадящ и е покрит от местното здравно осигуряване. По същия начин се приключва и в случаите, при които съответното необходимо лечение е компетентната държава е гарантирано от здравното осигуряване само с медикаменти, а в други държави от ЕС стандартното лечение на същото заболяване се осъществява с доказано по-резултатни, по-инновативни и покрити от местното здравно осигуряване методи. Координирането на здравноосигурителните системи на държавите-членки на ЕС не предполага уеднаквяване/хармонизиране на националните здравни законодателства. Поради различията в организацията и финансирането на националните здравни системи, правата, които те предоставят на своите осигурени лица, зависят от вида и размера на финансирането на тези системи. Ето защо принципът при упражняване на правата, които тези системи предоставят, е въвеждане на общи правила в държавите от Обединена Европа, чрез които осигурените лица да могат да се възползват от пълноценна здравна защита при свободното им придвижване в рамките на ЕС, но без да е налице задължение за уеднаквяване на националните правни разпоредби.



Светът се покланя пред паметта и творчеството на Борис Христов

„В моето дългогодишно действие като артист дължа специално да подчертая, че всичко, което съм правил, се е правило в името на България.“
Борис ХРИСТОВ



Великият български бас Борис Христов е роден на 18 май 1914 година в Пловдив. Завършил право, той е забелязан от цар Борис III, докато пее в прочутия хор "Гусла". Младият талант получава стипендия да учи оперно пеене при Рикардо Страричи в Рим. След това заминува за Залцбург, където продължава образованието си по вокално майсторство при Мурати, а през 1946 г. прави професионалния си дебют на сцената на "Reggio di Calabria" в ролята на Колин от "Бохеми". През 1947 г. Борис Христов изпълнява партията на Пимен от операта "Борис Годунов" едновременно в Рим и в Миланската скала. Една година по-късно - през 1948, за първи път изпълнява ролята на Борис на сцената на "Cagliari". През 1949 дебютира в "Ковънт Гардън" като Борис Годунов - роля, която той ще изпълнява неизменно на тази сцена в периода 1958 - 1974 година. През 1950 година Борис Христов е поканен от ръководството на "Метрополитен Опера" за ролята на Филип II от "Дон Карлос", но властите в САЩ му отказват входна виза заради действащата тогава "Закон за вътрешната безопасност на МакКаран". Малко по-късно, през 1956 г., той все пак успява да дебютира на американска земя в ролята на Борис, но в операта на Сан Франциско. В следващите години Борис Христов пее многократно на сцената на Чикагската опера и въпреки че забележителната му кариера е свързана с всички значителни оперни театри по света, той не успява да излезе на сцената на "Метрополитен".

И днес в световноизвестния Британски музей, в специална зала, е уредена експозиция на сценичните костюми на Борис Христов, Мария Калас и Лорънс Оливие. През 1986 г. в Рим е открита "Българска Академия за изкуство и култура - Борис Христов". Великият българин дарява дома си на българската държава, за да се грижи за развитието на млади оперни певци. Борис Христов дарява и родния си дом в България (намиращ се на столпната улица "Самуил" 43) - днес "Музикален център - Борис Христов" за подготовка на млади дарования. Последният концерт, който изнесе Христов, е на 22 юни 1986 година в Българската академия в Рим. Един от най-добрите гласове на ХХ в. си тръгва от този свят на 28 юни 1993 г. Умира в Рим, но тялото му е пренесено за поклонение в храм-паметника "Св. Александър Невски". Днес там е издигнат неговият бюст-паметник, пред който стотици стотничани и гости на столицата могат да се поклонят пред паметта на великия българин.

НА 18 МАЙ СЕ НАВЪРШИХА 100 ГОДИНИ от рождението на великия български бас Борис Христов, обявен от ЮНЕСКО за личност на 2014-а година заедно с Михаил Лермонтов и Ел Греко. Стотици български музиканти от всички точки на земята отбелязаха с множество концерти и спектакли годишнината.

У нас честването започна с молебен, отслужен от епископ Григорий в присъствието на българския патриарх Неофит. „Заедно с невероятния талант почитаме и великия българин, човека Борис Христов“, посочи патриархът. За трудния път на израстване и покоряване на световните сцени, както и за мъчителното му завръщане в родината, пред стотиците присъстващи разказа заместник-кметът по културата в Софийската община Тодор Чобанов. Цветя пред лика на великия бас поднесоха всички присъстващи, а искрената емоция и възление се четеше по лицата на повечето от тях. Някои се оказаха лични негови познати и ученици. Честването на 100-годишнината от рождението на Борис Христов е част от културните събития на Столичната община, които се реализират в подкрепа на кандидатурата на София и на Югозападния регион за европейска столица на културата през 2019 година.

В къщата-музей на великия бас започна десетият фестивал на изкуството „Борис Христов“ с концерт на последния ученик на великия бас, Пламен Дейков, и формация „Ивангело“.

В родния град на именития българин - Пловдив, с хоровия концерт „Сто български гласа пее за Борис Христов“ беше открит Петият международен фестивал „Дни на музиката в Балабановата къща“ в Стария град.

В сградата на Националната опера и балет на галаконцерта „Мечтаното завръщане в Софийската опера“ знаменитият баритон Ренато Брузон изпя един от най-хубавите си музикални произведения.

Концерти и спектакли, посветени на 100-годишнината от рождението на Борис

Христов, се проведоха в театър „Ла Моне“ в Брюксел, в катедралата „Сен Габриел“ в Париж, в академията „Санта Чечилия“ в Рим, в Ню Йорк и във Виена.

В Рим, в продължение на два поредни недели дни, Българският културен институт и Фондация „Борис Христов“ също организираха тържествено отбелязване на забележителното събитие. В най-престижния музикален театър в Рим - Аудиториума „Парк на музиката“, с изложба, концерт и прожекция на филми, посветени на Борис Христов, беше отбелязана годишнината от рождението му. Пред италианската публика беше открита изложба от фотографии и документи от архива на великия бас, предоставени от Българския културен институт в Рим, който се помещава в дома на Христов. Последва прожекцията на два нови документални филма, реализирани специално за юбилея: „Писмо от Тоскана“ на Георги Тошев с режисьор Ема Константинова, и „Молитвата на Борис Христов“ на музиколога Магдалена Манолова. Тази вечер - 25 май, също ще бъде посветена на спомена за световноизвестния бас. След увод от неговия биограф Маурицио Модуно ще последва концерт с участието на някои от най-успешните стипендианти на Фондация „Борис Христов“. Те ще изпълнят



На 23 май пред Градския дом на културата „Борис Христов“ в Пловдив беше издигната монументалната творба - бронзова маска с образа на Борис Христов, на скулптора Цветко Сиромашки.

Само най-верните почитатели на песенното изкуство на Борис Христов знаят, че той е единственият певец в света, който принуждава лондонската „Ковънт гардън“ да пее в операта „Борис Годунов“ в оригинал, на руски език. Кралица Елизабет II, току-що възкачила се на престола, посещава инкогнито сградата, за да чуе певца и да види с очите си спектакъла, за който говори цялата столица. По време на почивката тя лично покана българския бас в правителствения салон, за да го поздрави, но и не пропуска да отбележи, че е заставил нейните поданици да изпълняват шедьовъра на Мусоргски на „този толкова труден за произнасяне език“.

програмата от последния камерен концерт на Борис Христов в италианската столица.

Директорът на Националната опера и балет Пламен Каргатов подготвя три грандиозни представления на площада пред „Св. Александър Невски“ - „Борис Годунов“, на 27, 28 и 29 юни. Специално за събитието у нас ще дойде и Чечилия

Гоби, дъщеря на Тито Гоби (баджанак на Христов). Тито Гоби и Борис са женени за двете сестри Франка и Тилда.

През октомври в София ще се проведе 15-ият международен конкурс, наречен на Борис Христов. Преди смъртта си певецът е бил патрон на съвезанието. На първото издание той не успява да присъства, но изпраща писмо до участниците. В него той отбелязва: „Оперната кариера е осезана с трудности и жертви, но е възвишена и благородна. Трябва да развием не само гласа си, но и културата си“.

С голям интерес се очаква и изложбата, посветена на световния бас в Националната библиотека „Св. св. Кирил и Методий“. На нея ще бъдат показани костюми, реквизит и вещи на Христов. Сред експонатите са кръщелното свидетелство на певеца, студентските му книжки и дори поканата за сватбата на майка му и баща му. Любопитни са писмата му до Емил Чакъров, Райна Кабаиванска, автографите му от Елисавета Баграна, Николай Хайтов, Стефан Дичев.



Борис Христов заедно с майка си, 1963 г.



Възрожденските идеали за „кмета, даскала и попа“ отдавна са мит

„Даскалът“ днес е много по-малко уважаван от всякакви чиновници, финанисти, банкери, фирмаджии, автомонтъори...

Преди броени дни президентът Росен Плевнелиев, колкото да даде своя принос в елеините тиради, които обикновено се излизат я при някое награждаване, я по 24 май, каза: „Учителската професия е най-благородната, защото преподавателите посвещават себе си в изграждането на бъдеще за България и медалите на техните ученици изпращат по-силни послания от политическите“. След фейерверките и шумните празнични дни идва денникът и с него - проблемите. А там истината е една: възрожденските идеали за „кмета, даскала и попа“ отдавна се превърнаха в красив мит за едно друго време.

Щом е най-благородната професия, която изгражда бъдещето, учителството би следвало да е на върха на пирамидата на заплащането на труда (сиреч на обществената оценка за него), заедно с медицина, от която зависи животът и здравето ни. Уви, „даскалът“ днес е много по-малко ценен от всякакви чиновници, финанисти, банкери, фирмаджии, и автомонтъори дори.

По доходи учителят стои доста под средното ниво за страната. Ако в последното тримесечие на 2013 г. средната брутна заплата в България е била 828 лв., тази на педагозите е стигнала 786 лв. Преди да си отидат от властта, ГЕРБ се принуди да вдигнат учителските заплати с 8 на сто, но Симеон Дянков не даде парите за това, та се наложи правителството на Орешарски спешно да измери 13 млн. лв.

допълнително, за да изпълни увеличението, плюс още 10 млн. лв. за тази година.

Средният ръст с 8 на сто е като свинското със зеле - педагозите с повече стаж получават месните парченца, докато начинаещите и младите учители си остават със зеленцето. За това министър Аелия Клисарова сега се опитва да намери пари от първи юли да се увеличи с 5% поне заплатите на младите учители, макар че синдикатите настояват увеличението да е за всички педагози. Не е ясно как в средата на годината биха се намерили допълнителни пари за 78 150 души педагогически персонал, който според данните на НСИ работи в образователните заведения - от детските градини до гимназиите. Но че поне първи стъпки за младите трябва да се предприемат спешно, е повече от ясно. Защото младите учители са все по-малко и съответно расте процентът на по-възрастните.

Отделно е проблемът с цялостното намаляване на учителското съсловие. Националната статистика ни казва, че от 2000 г. досега педагозите са намалели с 18 680. Вярно, част от напусналите са в резултат на демографското намаляване на учениците - за 13 години децата ни са се „стопили“ с 262 561 и сега учащите се са само 604 773. Но и непълването на системата с млади кадри също си казва думата и ще става все по-опасно за „изграждането на бъдещето“.

Авторитетът на учителската професия и пиететът към нея извън празниците зависят от реалното участие на всички институции в обществото в нейното утвърждаване.



Проблемът е много тясно свързан с обучението

на педагогически кадри във висшете училища

Оказа се, че у нас 40 факултета и още 5-6 филиали и центрове подготвят учителски кадри! Студентите в тях обаче са малко над 15 000, а от завършващите с диплома за педагог само 4 до 10 на сто отиват на работа в училище. Драмата започва още с приема. Университетските преподаватели откровено си признават, че в педагогическите специалности се влиза лесно и с нисък бал, за това в тях се записват кандидат-студенти, които са изкарвали ниски оценки на изпита по български език и литература и не са успели да влязат в други специалности. Бъдещи учители пишат очевиден с „у“, автор с „ф“ и „източен“ със „с“, споделят преподавателите от Софийския университет. А и няма никаква система, която да гарантира, че завършилите педагогика няма да си намерят всякаква друга работа, но не и в класните стаи.

България е на предпоследно място по размера на минималното заплащане на педагозите - 3068 евро на година. След нас е само Румъния със сумата 3027 евро. В останалите държави начинаещите учители получават над 15 000 евро, само в Гърция началните заплати са 13 604 евро. В почти всички страни на ЕС обаче с натрупването на стаж и квалификация учителите получават заплати, които растат с широка стъпка. Дори в Румъния максимумът на учителските заплати стига до 8560 евро годишно, докато при нас е 4372 евро. В Гърция таванът е 25 256 евро на година, а в доста от западните държави максимумът е 52 000-60 000 евро годишно. Първенството държи Люксембург с годишен таван на учителските заплати 150 000 евро. Разбира се, не само парите са причната за недостига на млади учители у нас, където заплащането по принцип е в пъти по-ниско от това в повечето страни на ЕС.

Основна причина за нежеланието на младите висшисти да работят като учители е, разбира се, ниското заплащане. Мъжете учители са едва 13,7% от всички педагози. Преди няколко години представители на образователни синдикати в Австрия при посещение в България споделиха опита на тяхната страна за привличане на млади учители, понеже и там

е имало подобен проблем. Държавата решила в продължение на няколко години да кани за учители най-добрите студенти от различни специалности, като им плаща в първите три години тройни заплати на учителското място. Оказало се, че след трите години много от пожелалите да се възползват от тази система след това останали на работа в училище. У нас сега екипът на МОН сега предвижда да се въведе платена длъжност „стажант-учител“ за студенти от педагогическите специалности, а растежът в кариерата да е по-бърз - от младши учител да се става старши за 5 години, не за 10, както е сега.

Разбира се, по заплащане днес в опоскана България е немислимо да се сравняваме с Австрия. В нас коро огласен доклад на EurYdice - образователната служба на Европейската комисия, отнасящ се за учителските заплати в Европа през 2012/2013 г.,

Да бъдеш учител в днешно време вече не е мечта на повечето млади хора - заради постоянните промени в образователната система, чиято попаря създат най-вече педагозите, но и заради постоянния стрес, на който те са подложени. Преди 10-ина дни образователният синдикат към „Подкрепа“ огласи свой анализ за източниците на стрес в работата на българските учители. Оказа се, че водещ фактор, който ескалира напрежението у педагога, е липсата на разбиране и на диалог с родителите. Проблемите с ръководствата на училищата, невъобразимият шум в класните стаи и в училищните коридори, липсата на механизми и лостове за справяне с агресията на днешните деца също са основни стресови фактори за учителите. След това се нареждат ниските заплати и социален статус на професията, както и безогледното рушене на авторитета на учителя, продължаващо вече много години.

Синдикатът „Подкрепа“ предлага нещо много важно - учителският труд да бъде прекатегоризиран от общата трета категория във втора категория труд. Освен това да се намалят годишните нормативи на учители, достигнали определена възраст, и да се въведе ползване на едногодишен платен отпуск за квалификация на учителя. Според синдикатите в новия училищен закон, чиято подготовка в МОН продължава, следва да се предвидят ясни механизми за контакт на учителите и родителите, ясни задължения на всички участници в образователния процес, мерки за възбуждане чрез училището на традиционните за българина ценности, механизми за реално оценяване на учителския принос в обучението и възпитанието на питомците му. Преди 5-6 години имаше идея за т.нар. три стълба в оценяването и съответно в заплащането на учителския труд, но те така и не станаха реалност. Сега министър Клисарова изрази публично подобни идеи - учителството да стане регулирана професия, а заплатите да са след оценяване за приноса на училището за повишаването на успеха на учениците от IV до VII клас например.

Как обаче това ще стане на практика, все още не е ясно. А пречи ли нещо и преди новия закон МОН да направи някои промени в наредба 1 от 2010 г. за учителските заплати?

Колкото до периодичното повишаване на квалификацията на учителите, за това тази година пак са предвидени малко средства - 400 хил. лв., но МОН разчита повече на евросредствата от бъдещата оперативна програма „Наука и образование за интелигентен растеж“. Редно е обаче и самата ни държава да се погрижи повече на национално ниво за постоянното повишаване на учителската квалификация. Защото по данни на самото МОН едва 18,3% от учителите у нас имат квалификационна степен. В краткосрочни обучения до 60 часа са участвали само 8 на сто от учителите, а през дългосрочни обучения над 60 часа в периода 2007-2012 г. са преминали... 1,2 на сто. Откога Софийският университет предлага квалификационните курсове за учители да се правят във вузове и е непонятно защо е пълна глухотата за това. Всъщност общественят статус и авторитетът на учителската професия, пиететът към нея извън празниците зависят не от административни решения, а от реалното участие на всички институции и на обществото в нейното утвърждаване.

BULGARIA *food*

**ЗАПОВЯДАЙТЕ В НАШИТЕ МАГАЗИНИ
В СЕВЕРЕН И ЮЖЕН ЛОНДОН**

109 Turnpike Lane, London, N8 0DU, Tel: 02086179614
102 Tamworth Road, Croydon, CR0 1XX, Tel: 02035388592



СПЕЦИАЛНА ОФЕРТА

ТРАНСПОРТ НА БАГАЖ ДО ПЛОВДИВ

СЪБИРАТЕЛЕН ПУНКТ - В НАШИТЕ МАГАЗИНИ



e-mail: bulgariafoodltd@yahoo.co.uk



CAPRICE - БЪЛГАРСКИЯТ РЕСТОРАНТ В CROYDON

108a Hight Street, Croydon, London, CR0 1ND

За ваше удобство – списък на българските общества към университетите във Великобритания

Предлагаме на вашето внимание актуалните контакти на българските общества към университетите във Великобритания, по-обстойна информация, за които сме публикували в нашата рубрика „Общност на броя“.

Тук можете да намерите тазагодишния комитет на всяко общество, както и неговата фейсбук страница, на която можете да се свържете с членовете на обществото.

Ще публикуваме този списък и в следващите няколко броя на БГ БЕН. Ако сте член на общество към британски университет, което не намерите в списъка, моля свържете се с „БГ Студент“, за да добавим вашите контакти, така че да сме сигурни, че българските студенти знаят за вашето съществуване и могат да ви намерят.

Когато в края на тази академична година комитетите на обществата бъдат сменени, „БГ Студент“ ще публикува обновената информация, така че да сме сигурни, че винаги ще имате достъп до най-актуалните контакти.

Dundee University Society
Явор Гочев (президент), Александър Ханна (вицепрезидент), Милица Маринова (ковчезник), Жана Диомова (секретар), Денн Георгиев (IT специалист)
Facebook: <https://www.facebook.com/groups/104439136377701/>

The University of Edinburgh
Даниел Дюлерски (президент), Дарин Михов (вицепрезидент), Милица Янева (секретар), Мартин Асенов (IT отговорник), Ангел Иванов (ковчезник), Велина Валова (отговорник по спортните дейности)
Facebook: <https://www.facebook.com/groups/290844668885/?fref=ts>

Glasgow University Bulgarian Society
Петя Киндалова (президент), Вонна Стефанова (вицепрезидент), Мануела Кузманова (секретар), Минко Даскалов (ковчезник), Георги Георгиев (IT), Цвета Конова (PR)
Facebook: <https://www.facebook.com/groups/109320392421417/?fref=ts>

London School of Economics Bulgarian Society
Галина Кочева (президент), Явор Стоев (ковчезник) и Цвета Динова (секретар)
Facebook: <https://www.facebook.com/groups/2201764506/?fref=ts>

University of Manchester Bulgarian Society
Димира Пламенова Петрова (президент), Нада Вълкова (вицепрезидент), Иван Калчев (ковчезник), Калина Василева (PR), Мария Петкова (организатор)
Facebook: <https://www.facebook.com/groups/12389327691742/?fref=ts>

University of Warwick
Иван Делчев (президент), Любомир Генчев (ковчезник), Александър Алексиев (секретар), Деян Безлов и Божидар Петров
Facebook: <https://www.facebook.com/groups/153655401505222/?fref=ts>

University of Warwick
Иван Делчев (президент), Любомир Генчев (ковчезник), Александър Алексиев (секретар), Деян Безлов и Божидар Петров
Facebook: <https://www.facebook.com/groups/153655401505222/?fref=ts>

Ако все пак срещнете проблем и не успевате да се свържете с желаното от вас общество, не се колебайте да ни потърсите на нашата фейсбук страница или на: hello@bgstudent.co.uk.

Здраве Мода Красота

ФРИЗЬОРСКИ И КОЗМЕТИЧНИ УСЛУГИ

(286) Предлагаме козметични услуги: маникюр, shellac, extensions, nail art, тел. 07519139688, Мариела (304) Фризьорка с 9 годишен стаж в Лондон предлага всички видове фризьорски услуги в района на Leyton и по домовете, тел. 07841618483, Дани

(280) Фризьорски мобилни услуги – дамско, мъжко, детско подстригване, боядисване на косите, тел. 07593739463, Елена

(285) Професионални козметични услуги: почистване на лице, кола-маска, Д'арсонвал, пилинг, почи-

ване и боядисване на вежди и много други, в уютен салон в района на Walthamstow, тел. 07507799301

СТОМАТОЛОГИЧНИ УСЛУГИ

(304) Български стоматолог в Източен Лондон, 123A South Street, Romford, Essex, RM1 1NX, Тел. 01708 751 745

ЛЕКАРИ, ЗДРАВНИ УСЛУГИ

(290) Практикуващ български семеен лекар, извършва медицински прегледи за шофьорска книжка, частни прегледи на деца, гинекологични прегледи, лекува болки в

Български лекар в Лондон извършва
детски, гинекологични, кожни и неврологични прегледи, издава болнични, извършва всякакви кръвни изследвания и електрокардиограми, медицински прегледи за шофьорска книжка, изписва рецепти и т.н.
Тел. 077 911 44002
181 Hoe Street
Walthamstow, E17 3AP

кръста, издава болничен лист при нужда, изпраща за рентген и кардиограма, MRI скенер, кръвни тестове, за контакти 07791144002
(289) Мобилен кинезитерапевт и масажист (Chingford, Walthamstow, Leyton) – 1 час (£30), 45 мин (£25), за група – отстъпка в цената, тел. 07817630742, Петър Бекаров

(297) Д-р Василев, опитен лекар, специалист невролог. Лекува дископатии, дискови хернии, радикулити, неврити, невралгии, невритоза, болести на ставите, сърдечни страдания, хипертония, ангина, бронхити, бъбречни заболявания, алергии и др. тел. 07792966069

(289) Дипломиран кинезитерапевт предлага лечение при болки във врата, гърба и кръста, както и при други оплаквания, свързани с опорнодвигателния апарат, тел. 07594231782, Иван Иванов

(296) Професионална помощ при болки във врата, гърба, кръста – „секнат кръст“, мускули и стави, с акупресура масаж. Дипломиран масажист в The College of Chinese Medicine и член на Асоциацията на акупунктуристите във Великобритания, тел. 02088802131 и 07903187649, Денко Тартачев

(289) Нека храната бъде вашето лекарство и лекарството – вашата храна, забравете за болките в ставите, разширените вени, настинки, грип, менопауза, слаб имунитет и т.н., тел. 07983143794

Мобилен кинезитерапевт и масажист
- мануална терапия
- лечебен масаж
- спортен масаж
- дългогодишен масаж
- релаксация
- антицелулитен масаж
За 45 мин - £ 25
за 1 час - £ 30
Тел. 07817630742
15 Rowden Road, Chingford, E3 8SD

Български стоматолог в Източен Лондон
123A South Street, Romford, Essex, RM1 1NX
Тел. 01708 751 745

Психолог с дългогодишен опит
Консултации и психотерапия, работа с хора изпитващи затруднения в ежедневието, преодоляване на психични състояния, тревожност, депресивност, стракове, стрес, емоционална нестабилност
За контакт: 07726539873
dimitrova@live.co.uk

ДИПЛОМИРАН КИНЕЗИТЕРАПЕВТ с богат опит предлага лечение при болки във врата, гърба и кръста



PHYSIOTHERAPY

Лечение на проблеми, свързани с опорно-двигателния апарат като: плексити, радикулити, тендовагинити, дископатии, дискови хернии, възстановяване след бременност и след различни видове травми.

Тел. 07594231782
Иван Иванов 126 Faringford Road Stratford, London, E15 4DF

Салон за красота Magic Fairies
Адрес: 1 Grand Parade, Green Lanes, N4 3JX



Вашата малка тайна, за да запазите добре всеки ден! Професионални услуги, добри цени!
Специални пакетни офери за вас!!!
За повече информация:
Тел. 02083000148
www.magic-fairies.com

Един по-различен ден за вас

Имате нужда от някого, за да бъдат направени за специален случай или просто да поддържате здравословния им вид?

Маникюр, ноктопластик, цветен лак и shellac, nail art
Тел. 0751939688 и 0752573467, Мариела



Фризьорски услуги
Българска фризьорка на 7 мин. от King's Cross Station. £10 подстригване, £10 изсушаване на коса, £15 изсушаване на дълга коса, £17 кичури на коса, £25 кичури на дълга коса.
Работа с професионални материали.
Тел. 07841618483, Дани

Козметични услуги от квалифициран козметик с дългогодишен опит

- диамантно микродермабразия
- процедури за лице: почистване
- терапии против бръчки
- масаж на лице, деколте и шия
- почистване и оформяне на вежди
- кола маска - частично и цяло тяло
- перфорация на уши и нос

Тел. 07807690277, Боби

Работно време:
12 - 20 h
Събота и неделя:
10 - 20 h

Тел: 07752821347
email: lora0205@abv.bg

В България отучиле (до хригтелен магазин "Розова Долина")
15 Garman Road
Tottenham
London N17 0UR

Носителка на международни награди по фризьорство

"Лора"
Фризьорски салон
Българският салон в Лондон!

Ученичка на Стайлст Капанов
Майстор на Френската Академия по Фризьорство



Сателитна телевизия ⇄ Компютри ⇄ Уеб гизайн



BULSATCOM
07756539296
www.krassat.co.uk

KRASS SAT TV and SECURITY SYSTEMS LTD

- Доставка и монтаж на комплекти булсатком
- Монтаж на моторизирани Сателитни Системи
- Доставка и монтаж на Видеонаблюдателни Системи
- Доставка и монтаж на Алармени Системи
- Гаранция 12 месеца, следгаранционен сервиз

КРАСИМИР



Иван Иванов 
Моб. 07540137125
ivan_ivanov1976@yahoo.co.uk

Монтаж и настройка на сателитни приемници на **Bulsatcom, Vivacom, Satellite BG**.
Доставка и монтаж на приемници на **Turksat, Freesat, Freeview** и др.
Доставка на сателитни консумативи – сателитни антени, антени за freeview, конвертори, кокиални кабели и др.
Качествен монтаж седем дена в седмицата, по удобно за вас време.
Достъпни цени, поддръжка и 12 месеца гаранция!

САТЕЛИТИ и САТЕЛИТНИ СИСТЕМИ



Антени
CCTV камери
0789 9917634,
07429043587
ЖОРО
Доставка,
монтаж и поддръжка
Качество на
достъпни цени

www.topsatellite.co.uk

тел.07574 493445



Интернет сайтове
Проектиране дизайн изработка
Всичко за присъствието ви в световната мрежа
Кратки срокове, ниски цени
www.nicksolutions.co.uk

БУЛСАТКОМ
инсталация и поддръжка
Тел. 07503620650,
Кирил
www.facebook.com/
SatInstallationLondon



Булсатком
ЦИФРОВА ТЕЛЕВИЗИЯ В ЛОНДОН

ДОСТАВКА И МОНТАЖ
07835911937
МАРИЯН



Изберете най-добрите в рекламата!
Безкомпромисни в качеството!

РЕКЛАМНИ МАТЕРИАЛИ И КОНСУМАТИВИ С УНИКАЛЕН, ИНДИВИДУАЛЕН ДИЗАЙН СЪОБРАЗЕН С ВАШИТЕ НУЖДИ И ВАШАЯ БИЗНЕС

- визитки / бланки / календари / поздрав. картички
- листовки / флаери / дупляни / каталози
- етикети от ПВХ и хартиено фолио
- индивидуални опаковки, щандове
- торбички-хартиени и ПВХ

office STRATFORD - 0788 8676471 www.donas.co.uk
office@donas.co.uk

САТЕЛИТНА ТЕЛЕВИЗИЯ

(289) Монтаж, инсталиране и поддръжка на дигитални приемници, моторизирани системи и обикновени сателити, тел.07899917634, Жоро, Info@topsattelite.co.uk

(289) Поставяне и настройка на сателитни приемници, CCTV и аларми на територията на Лондон и извън града, тел. 07463741000, Руслан

(289) Поставяне и настройка на сателитни приемници, CCTV и аларми на територията на Лондон и извън града, тел. 07446218976, Димитър

(288) KraSS Sat TV & Security Systems Ltd. всичко за Булсатком! Оторизирани представители на Булсатком, екипи за своевременно реагиране, оферти на Булсатком близо до всеки потребител, качест-

вени ремонти на повредена техника, замяна на SD s HD приемници, аларми и видеонаблюдателни системи, гаранция за Вашата техника и монтаж, тел. 07756539296, КРАСИМИР Ботев

(289) Bulsatcom, Vivacom – доставка и монтаж, оригинален договор на ваше име, турска телевизия – доставка, монтаж и настройка, Freeview, FreeSat, тел. 07835911937, Мариян

(289) Поставяне и настройка на сателитни приемници в Лондон и околността, изгодни цени, поддръжка и дългосрочна гаранция, тел.07818413663, Юлиан

КОМПЮТРИ И УЕБДИЗАЙН

(300) Уеб дизайн студио Bubata.com – Искате да имате просто фирма, или УСПЕШЕН БИЗНЕС? Професионален уеб сайт за вашия бизнес, тел. 07533428642

(286) Искате уебсайта си на първа страница в Google, тел. 07733430400, www.kabadzhov.com

Поставяне и настройка на сателитни приемници в Лондон и околността. Изгодни цени, поддръжка и дългосрочна гаранция!

07818413663, Юлиан 12 месеца гаранция

(294) Професионална изработка на уебсайтове, създаване на лого и дизайн, мобилна версия, оптимизация за търсачките (Google, Bing, Yahoo), маркетингова кампания във Facebook, Twitter, AdWords. Регистрация и настройка на хостинг домейн, конфигуриране на Linux/Windows Web сървъри, настройка на бизнес email. Кратки срокове, цени от £200, тел. 0741495482, Момчил Горчев, BelgorMedia, belgoritd@gmail.com

(285) Ремонт на компютри, инсталация и преинсталация на лаптопи и стационарни системи, хардуерни ремонти, инсталиране на мрежи, антивирусни и други програми, посещения и по домовете, тел. 07460608472

(286) Уебдизайн, логодизайн, интернет реклама и онлайн магазини, тел. 07733430400, www.kabadzhov.com

(296) Компютърни услуги - нареден ремонт от професионалист на вашия лаптоп или настолна система. Всички видове компютърни услуги. Преинсталиране и настройка на системи, замяна на дефектирани клавиатури, екрани, вентилатори на лаптопи и т.н. Посещения и по домовете в удобно за вас време. www.nicksolutions.co.uk, тел. 07574 493445

(296) Уебдизайн, изработка на сайтове, дизайн и отпечатване на визитки, брошури, флаери, листовки и други рекламни материали. За контакти и запитвания: 07414566291, www.pavelmateev.com

(290) Интернет сайтове - ниски цени кратки срокове. Проектиране и изработка на интернет сайт специално за вашият бизнес. Оптимизация на сайтове. Домен и хостинг услуги за интернет сайтове. Регистрация във Google, Bing, AOL и други търсачки машини. Не можем да покажем най-доброто сътворено от вас. Повече информация на www.nicksolutions.co.uk, тел. 07574493445

УЕБ ДИЗАЙН В UK 07414566291

Изработка на сайтове
Оптимизация на сайтове
UK Хостинг
UK Домейн
Google AdWords
Google Analytics
Google Places
Facebook, Twitter, Google +



info@webpossessor.com • www.webpossessor.com



Изберете най-добрите в рекламата! Безкомпромисни в качеството!

ИЗРАБОТКА НА WEB САЙТОВЕ, ЕЛЕКТРОННИ МАГАЗИНИ, АДМИНИСТРИРАНЕ, ПОДДРЪЖКА НА САЙТОВЕ

- изработка и векторизация на лого / ф.знак
- хостинг / домейн
- оптимизация

office STRATFORD - 0788 8676471 www.donas.co.uk
office@donas.co.uk

ПЕЧАТ + ДОСТАВКА 

5% отстъпка ДО КРАЯ НА ЮЛИ за всички поръчки на печатни материали: листовки, визитки, брошури, каталози и др.

5 ГОДИНИ
www.printico.co.uk
тел. 07928 288 340

Сателитна Цифрова Телевизия
07707412410 07984589926
За контакти Техническа поддръжка




bolzoo VIVACOM
Satellite BG
Jupitel TV PARTNER

- ✓ Със договор
- ✓ Без договор
- ✓ Монтаж
- ✓ Регулиране
- ✓ Продажба и сервиз

Всички услуги за сателитна ТВ
На цялата територия на Англия!



bubata.com
web development

УЕБ ДИЗАЙН

Telephone: **07533428642**
303 Winston House
2-4 Dollis Park
Finchley, N3 1HF

Магазини ☞ Ресторанти ☞ Складове ☞ Кафета

Кафе "Deja Vu" предлага на своите български клиенти една приятна кафе пауза с градина за пушачи, Wi-Fi, бг сандвичи, палачинки и гюфрети. Всеки ден - от 8:00 до 20:00
75A High Street, Walthamstow, E17 7DB



Deja Vu Beauty & Hairdressing Salon е специално подготвен за ванпата коса, прическа и боядисване. Разполагаме със солариум за морски тен и отстъпка от пакета услуги за всеки наш редовен клиент. Всеки ден - от 10:00 до 19:00
77 High Street, Walthamstow, E17 7DB
Тел: 075 257 51082

ДВЕ В ЕДНО - КАФЕ И КРАСОТА



☎ 07949 081 245
daisysugar@live.com daisysugaruk

- Вчера намерих четири мъртви мухи.
- казва Мишо в клас. - Две бяха мъжки и две бяха женски.
Преподавателят поглежда скептично ученика:
- И как успя да определиш техния пол?
- Много лесно! Две бяха в чашата с бира, а другите две - на огледалото!

Български ресторант "Черно Море"
Богат асортимент и уютна обстановка
Всяка вечер за вас - орк.
"Ориент Експрес"
Тел. 07448641205
81 Portway Road, Stratford, London, E15 3QJ

Читателска поща „БГ БЕН“
inbox@bgben.co.uk
Най-краткият път до страниците на БГ БЕН

БГ ЗАКУСКА Вече на 4 места в Лондон!
7 Работи за вас **ДНИ** в седмицата

- 10 Forest Road, Walthamstow, E17 6JJ
От понеделник до събота: 5.30-20.00 часа; неделя: 6.00-18.00 часа, тел. 02085090957
- 7 Wordsworth Parade, Green Lanes, N8 0SJ
От понеделник до събота: 6.00-20.00 часа; неделя: 7.00-18.00 часа, тел. 02088813490
- 98 Leytonstone Road, E15 1TQ
От понеделник до събота: 6.00-15.00 часа; неделя: 7.00-15.00 часа, тел. 07886185106
- 177 Tooting High Street, SW17 0SZ
От понеделник до събота: 6.00-15.00 часа; неделя: 7.00-15.00 часа, тел. 02085314175

ЗАПОВЯДАЙТЕ!

DESI CAKE

Български торти в Лондон
Над 300 вида сцена от 20 паунда

Тел. 07868182161 / 07735275685
facebook: Desi Cake / www.desisecake.com

ЗАПОВЯДАЙТЕ
Във възобновения **БЪЛГАРСКИ МАГАЗИН** в Кройдън (Южен Лондон)

Тук ще намерите всички традиционни **БЪЛГАРСКИ ПРОДУКТИ**

Понеделник - Събота - от 09:00 до 21:00 часа
Неделя - от 10:00 до 20:00 часа
102 Tamworth Road, Croydon, CR0 1XX
Тел. 02035388592 аил: bulgariafoodltd@yahoo.co.uk

Ricco's Кафе **Ricco's**
Едно любимо място за срещи на българите в Walthamstow

Заловадайте! 64 High Street Walthamstow London, E17

CAFE BAR OLIMP
Жива Българска Музика
Българска Кухня
Безжичен Интернет
373 High Road - Tottenham - London - N17 6QN
Тел: 020 8801 7938 Mob: 07920 827399

Класически женски гардероб: Да облечеш - няма какво. Да закачиш - няма къде. Да изхвърлиш - ти е жал... А и има и отделение: "Ами ако отслабна"...

Ново: Искате да публикувате текстово съобщение на страниците на БГ БЕН?

От този брой нататък просто ни го изпратете като sms или като гласова поща на номер:

078 4649 6968

и то ще бъде поместено безплатно на страницата на класифицираните обяви в следващия брой на вестника. Не забравяйте да оставите в края на съобщението актуалния номер за контакт в случай, че се различава от този, от който то е изпратено.
(желателно е неговият текст да не надхвърля 160 символа)

КАФЕ, БАР & РЕСТОРАНТ „РИО“ - С НОВ ДИЗАЙН И ИНТЕРИОР

Стили уют за всеки повод - от сутрешното ви кафе, до семейните събирания, рождени дни и партита

ХАЙДЕ В РИО!

Голямо меню от свежи салати, апетайзери, основни ястия и мини бургери в оригинален клубен вариант

- ✓ Българска кухня и опитен персонал
- ✓ Общ капацитет от над 150 места
- ✓ Голяма покрита градина
- ✓ „Рио“ - всяка среща тук е... предпоследна

Работно време: от 8.00 до 23.00 часа (а през уикендите - до по-късни часове)
За контакти и резервации:
02035386340
85 High Street, Walthamstow, London, E17 7DB

Транспортни услуги ⇄ Шофиране ⇄ Автоуслуги

Редовен превоз от Англия и Шотландия до България и обратно. Сигурност и коректност.

0.70 р. / 1 кг.

07746471629, Емпреса Мейл Лтд

Smart Repair Garage Ltd

- Смяна на консумативи и двигатели
- Смяна на съединители и скоростни кутии
- Обслужване на ходова част
- Смяна на диференциали
- Смяна на преден/заднен мост

Гаражът разполага с подежник 3500 кг
• 300 м. от А406 (North Circular)
• Разумни цени
• Коректност и качество
• Продажба на автомобили

1b Colchester Avenue E12 5LF, London
Тел. 07460215388 и 0754777980

Заповядайте

ТРАНСПОРТНИ УСЛУГИ

(287) Търся си пасажери и шофьор за прибиране с кола в България, около 5 юли, тел. 07833224447

(302) CD Transport BG – куриерски услуги от и до България, без такса „вземане от адрес“, транспорт до България всяка седмица без задължителен минимум за килограмите, индивидуално решение за всяка пратка, тел. 07437017835

(285) Транспортни услуги

АВТОВОЗ
Превоз на багажи
Хора до България
Ниски цени!
Тел. 07429143403
077909221181

www.cargobg.com
Редовен Превоз на Лични вещи, Стоки и Автомобили до България и Обратно

Куриерски и кargo услуги до всяка точка в България!

тел: 07901 827 323/ 0207 473 6400
skype: cargobghome
email: info@cargobg.com

CD Transport BG Ltd
Вие решавате как - ние доставяме!

- Куриерски услуги до България
- Без такса „вземане от адрес“
- Транспорт до България всяка седмица
- Без задължителен минимум за килограмите
- Индивидуално решение за всяка пратка

Нашите складове са на:

98 Francis Road Leyton, London E10 6PR Ripple Road Ifford, London IG11 0TT

АВТОУСЛУГИ

(285) Транспортни услуги с голям ван, премествания на багаж, извозвания на отпадъци, транспорт до летища с луксозен автомобил, тел. 07454461920

(285) Лицензиран таксиметров превоз до/от всяко летище и точка в Лондон (до 4пасажера), тел. 07590557930

(302) Превоз до летища и всяка точка на UK и местене на багаж, конкурентно ниски цени и високо качество, тел. 07413779866

Ново:
Искате да публикувате текстово съобщение на страниците на БГ БЕН?

От този брой нататък просто ни го изпратете като sms или като **гласова поща** на номер: **078 4649 6968**

и то ще бъде поместено безплатно на страницата на класифицираните обяви в следващия брой на вестника. Не забравяйте да оставите в края на съобщението актуалния номер за контакт в случай, че се различава от този, от който то е изпратено. (желателно е новият текст да не надхвърля 160 символа)

Транспорт от/до всяка една точка на България
Редовен превоз на лични вещи и търговски стоки

ЦЕНИ ОТ 0.50 £/кг

Доставка от Англия

SW19 1EG 158 MERTON ROAD Tel: 07587 207 799
www.dostavka-anglia.com

Искате ли да вземете английска шофьорска книжка?

ПЛАМЕН СЛАВЧЕВ Специални цени!
инструктор по кормуване 07830235858

D&D PRIVATE HIRE LTD.

Лицензирана таксиметрова компания превозва го всички летища

Българска пътна помощ!
Предлагам услуги с пътна помощ в UK
Цени по договаряне
Тел. 07717458029

NO CLAIM BONUS писма
Застраховки за коли и микробуси
07541961125

Heathrow 1,2,3,4,5
London City Airport
Gatwick Nth/Sth
Stansted
Luton

за конмакму:
07506708054
07891111184
www.ddminicab.co.uk

Транспорт и спедиция на колетни пратки
промишлени стоки и личен багаж, мебели, мотоциклети и селскостопанска техника от Великобритания до България. Издаване на фактури, редовни курсове седмично.

Склад в Лондон Работно време:
15 Tottenham Lane, N8 9DJ 9:30 - 20:00 (пон.-съб.)
12:00 - 17:00 (неделя)

Тел. 020 3092 0102 **GABIELI** info@uktobg.com
Mob. 078 3235 6000 SPEED DELIVERY SERVICES www.uktobg.com

Smart Repair Garage LTD Rental

Издаване под наем на лицензирани PCO автомобили
• Обслужване на работа в източен Лондон
Поддръжка и ремонт на всички видове автомобили
Сервизно обслужване
Всякакви видове ремонти
Диагностика

1B Colchester Avenue London E12 5LF Tel. 07725843872

БАГАЖ ДО БЪЛГАРИЯ
ЛИЧЕН БАГАЖ, СТОКИ, КОЛИ

ТЕЛЕФОН UK (+44) 0786225 1636
ТЕЛЕФОН BG (+359) 0984849646

ДО ВСЕКИ ГРАД В БЪЛГАРИЯ И ОБРАТНО WWW.TRANSPORT2BULGARIA.CO.UK

Вашата транспортна фирма в Surrey
Доставка до България само за **GGBG**

1.99 лв/кг

✓ Доставка до България само за 1.99 лв/кг
✓ Вземане на пратки от всички адреси
✓ Възможност за доставяне
✓ Индивидуални предпазвания
✓ Адекватно на търговски и промишлени стоки

E-mail: uk@ggbg.bg
TEL: +44 7783 999 802 www.GGBG.bg

Училища & Курсове & Детски градини & Контакти

УРОЦИ, КУРСОВЕ

(294) Организирам курсове за: IPAF(3а & 3б), PASMA, SSSTS (supervisor), SMSTS (site manager) и много други. Бързо

Училище „Българче“ Perivale, Западен Лондон

Продължават записването на ученици от 1 до 4 клас, групи за детска градина и подготвителен клас

Учебни часове - понеделник от 16.30 до 18.30 часа
Клуб за народни тани за деца и възрастни

Perivale Community Centre, UB6 7NP
Тел: 07768861565, Искра Георгиева
E-мэйл: rodnarech@abv.bg

и лесно! Тел. 07511547066, То-доп

(286) Давам уроци по математика за Primary и Secondary school, подготовка за Grammar School изпити, учител с богат опит във Великобритания, тел. 0787506043

(283) Уроци по английски и руски език на всички нива, опитен преподавател, тел.

БЪЛГАРСКА ДЕТСКА ГРАДИНА в Enfield (Северен Лондон) Регистрирана Childminder.

Цени по договаряне.
Тел. 07846370255

8 Layard Road Enfield EN1 4BB

07894449803

ГЛЕДАНЕ НА ДЕЦА

(291) Детска градина "Little Stars" (Leyton, Walthamstow) - регистрирана в Ofsted - безплатни часове за 2, 3, 4 годишни деца, квалифицирани учители, целодневна грижа (от 7.00 до 18.00 часа), удобен транспорт, достъпни цени, тел. 07972052364, 02082792254

(286) "Little Treasures" - нова детска градина в West Molesey (KT8), регистрирана по OFSTED, предлагаме целодневна грижа, breakfast & afterschool club, тел. 07538614281

(290) Българска детска градина в района на Wood Green (Северен Лондон), квалифицирани учители, достъпни цени, тел. 07809469532

(290) Целодневна детска градина Sunny Day Care (Stratford E15) - регистрирана в OFSTED

БЪЛГАРСКАТА УЛИЦА В UK
BGSTREET.CO.UK



НАМЕРИ ПРИЯТЕЛ НАБЛИЗО
КЪДЕ СИ?

Българска детска градина на Wood Green
Квалифицирани учители,
Достъпни цени
Тел. 07809469532

Български народни тани
Всяка неделя от 14 до 16 часа
Групи за деца и възрастни за малкоучилищни и малтрениални
11 A Garman Road Tottenham London N17 6UR (Българския център)
07846 370 255

целодневна грижа за вашето дете, Breakfast & Afterschool, квалифицирани учители, достъпни цени, удобно местоположение,

Подготвям деца по МАТЕМАТИКА
СПЕЦИАЛНА подготовка за GCSE и 11+ EXAMS
Тел. 02085270212
Моб. 07796692522
ИЛИЯН РУСЕВ

Българско училище БОЯНЪ МАГА - Лондон за български език и изкуства за деца от предучилищна, класове от 1-ви до 12 клас
Фолклорни тани, рисуване музика
Всяка събота от 10.00 до 14.00 часа
Фолклорни тани, музика - китара, цигулка, пиано, кларинет, песне
Всехи петък 16.00 - 19.00 часа
Клонове в: Soho, Bromley, Ealing, Cricklewood, Woodford
www.boyanmaga.org, Mob: 07919022006, Mayfair library, Marble arch, London

ЗАПОЗНАНСТВА

Търся постоянна лична връзка с жена със сериозни намерения, тел. 07741984509.

ДЕТСКА ГРАДИНА „Little Stars“ РЕГИСТРИРАНА В OFSTED
Leyton, Walthamstow
БЕЗПЛАТНИ ЧАСОВЕ
за 2*, 3, 4 годишни деца
⇒ Квалифицирани учители
⇒ Целодневни грижи - 7 ам -6рм
⇒ Удобен транспорт
⇒ ДОСТЪПНИ ЦЕНИ
Тел: 07972052364, 02082792254

АЗ СЪМ БЪЛГАРЧЕ, ОБИЦАМ... Българските учебни центрове във Великобритания

Училище към Посолството на България в Лондон
Директор - Снежина Мечева
186-188 Queen's Gate, London, SW7 5HL
Тел. 2075849433 и 02075849400

Школо към Асоциацията на българската общност, област Medway
Директор - Юлияна Бест
Гимназия "Томас Авелинг", Rochester, Kent, ME1 2 UW
bgcommunitymedway@yahoo.co.uk, www.abcm.org.uk

Българско школо „Васил Левски“ Barking
Директор - Милена Безенкова
Unit 7, Abbey Park Ind. Estate, Abbey Rd, Barking, Essex, IG11 7BT
Тел. 07852125275 и 07547010920, www.bgshkolo.co.uk

Училище Godalming област Surrey
Директор - Петър Минчев
Broadwater Park Community Centre, Summers Road, Farncombe, Godalming, GU7 3BH
Тел. 07958498217 и 01483418933, pminchev@btinternet.com

Училище „Букваран“ Leyton, Източен Лондон
Директор - Людмила Юнакова
1The Square, High Road, Leyton, E10 5NR
Тел. 07772591410, bukvaran@yahoo.co.uk

Българско училище „Черноризец Храбър“
Директор - Катя Калчева
Събота - Hampstead
78 Hampstead High Street, NW3 1RE
Неделя - Swiss Cottage
21 Winchester Road, NW3 3NR
Тел. 07811963971, 07591905533, k.kaltcheva@yahoo.co.uk

Училище „Българче“ Perivale (Зап. Лондон)
Директор - Искра Георгиева
Perivale Community Centre, UB6 7NP
Тел. 07768861565, rodnarech@abv.bg

Училище „Азбука“ Дъблин, Ирландия
Директор - Татьяна Аданова
28 Clyde Road, Ballsbridge, Dublin 4
Тел. +353 (0) 868 936739, administrator@bschoole.ie, www.bschoole.ie

Училище „Моята Азбука“ Chiswick, (Зап. Лондон)
Директор - Даниела Петкова
Тел. 0746802164, www.motata-azbukal.co.uk

Училище „Любознание“ Корк, Ирландия
Директор - Мира Кръстева
Riverpark House, Marina Commercial Park, Centre Park Road, Cork
Тел. +353 (0) 212348761 +353 (0) 858351293
mira@im-x.com, www.luboznanie.com

Школо „Звънче“ Camberley, област Surrey
Директор - Филка Анианева
Sutton, Surbiton и Camberley
Тел. 01276 932 377 и 0789 4142470, www.bgschoolzvanche.com

Училище „Бояно Мага“
Директори - Зорница Петкова, Димитрина Ангелова
Mayfair Library, Mayfair, 25 South Audley Street, W1K 2PB
Тел. 07919022006 (д. Ангелова), www.boyanmaga.org, info@boyanmaga.org

Школо „Розова долина“ Tottenham Hale, Лондон
Директор - Милена Безенкова
15 Garman Road, Tottenham, London, N17 0UR
Тел. 07852125275 и 07547010920, www.bgshkolo.co.uk

За да включим всеки нов учебен център: 078 4649 6968

Заповядайте на богослужение
Българска Църква Лондон
www.bgchurchlondon.org
Всяка неделя от 15.00 ч
1 Robinson Street, Chelsea Sw3 4AA
За контакти:
п-н Димитър Булановски +44(0)7755367019
Тодор Панаевски +44(0)7973825041
www.bgchurchlondon.org

БЪЛГАРСКА АДВЕНТНА ЦЪРКВА
Ви каня на своите редовни богослужения и семинари
Всяка събота от 10:30 ч.
Адрес: Trinity at Bowes Community Centre, Plamerston Road, Wood Green, N22 8RA
www.bg4christ.com

Cera BGHelp Ви предлага много повече в новата група сайтове EastE - (www.easte.co.uk). В помощ на българи и източно европейци в UK. Цялата полезна информация за Великобритания по теми, на едно място: Работа, Квартити, Финанси, Закони, Пазаруване, Обяви. Запознанства и още много - на български.
Великобритания, Wiki с полезна информация, новини, статии, календар и още много.

Where the children achieve the most
Sunny Day Care
Тел. 02085030457, моб. 07788766457, yanachildcare@hotmail.co.uk

Регистрирана в Ofsted
Целодневна грижа
Breakfast & Afterschool club
Квалифицирани учители
Просторна дворна площ за игри
Прясно приготвена здравословна храна
Достъпни цени
Удобно местоположение (Stratford E15)

www.radiobg.co.uk
Radio BG - London
Радиото на всички българи в UK

Квартири ⇄ Консултации ⇄ Услуги ⇄ Работа

Финансови решения за проблемите с Вашия имот

Ползватے общински имот и имате желание да го закупите, нонямате необходимия депозит?

Имате ли имот за бърза продажба? Закупувам къщи и апартаменти във всякакво състояние - бързо и лесно.

Телефон: 078 1020 5096



VMV PLUMBING & HEATING

Българска компания за водопроводни услуги с 20 годишен опит

Професионално решение за всеки един проблем, свързан с вашата отоплителна и водопроводна система

Тел. 0236690014
Моб. 07902743538

email: vmvplumbing@gmail.com
www.vmvplumbingandheating.co.uk

Давам една двойна стая и едно легло

(за мъж или момче) на 2 мин. пеша от Upton Park Station и на 7-8 мин. от Stratford, градина, интернет, БГ ТВ.

Тел. 0791 2891814
0791 2891813

СЪКВАРТАНТИ СЕВЕРЕН ЛОНДОН

(286) Посредница при наемане на жилища за българи в района на Turnpike Lane, тел. 07900031491

(297) Давам стаи под наем на изгодни цени в района на Wood Green и Finsbury Park, тел. 07587375301

(286) Давам стая под наем на Brent Cross, тел. 07766656420

Феноменът Вихра Василева

с дарбата си събира разделени двойки, прави арабска магия за любов, помага при всякакви лични и бизнес проблеми, премахва лоши влияния, проклятия и магии.

Тел. 0035982/280-835, 00359893/777-505, 00359888/645-994, 00359877/040-854



ELISSEL Ltd.

Your corporate partner

- Payroll
- Vat Returns
- Company Accounts

Tel. 02075114737

LEVENES Solicitors

Злополука на работното място или пътнотранспортно произшествие? Не си знаете правата? Безплатна консултация с квалифициран адвокат! Потърсете ни!

e-mail: shabil@levenes.co.uk

Моб. 07769 144 022 **Тел. 020 8826 1301**

Тел. 07510170200, 07594213337

(285) Давам двойна стая в района на Beckton, на 2 мин. от ASDA, LIDL, в обзаведена и чиста къща, £130 на седмица, свкл. сметки, тел. 07578625401

ЮЖЕН ЛОНДОН

(286) Давам двойна стая под наем за двойка (£140 на седмица, свкл. сметки) в района на Mitcham, тел. 07796871613

РАБОТА ТЪРСИ

(286) Търся работа в Лондон в различни сектори. Имам NIN, CSCS, UTR, банкова сметка и българска шофърска книжка. По професия съм мебелест с 11 годишен стаж в производство и монтаж на кухни, спални, гардероби, детско обзавеждане и т.н. от MDF и ПДЧ, тел. 07455758188. **Наско**

(286) Жена на средна възраст търси работа в магазин, ресторант или за чистене на къщи и офиси, и гледане на деца и възрастни, тел. 07417529692

РАБОТА ПРЕДЛАГА

(290) Jemmini Best Services набира хора за почистване на офиси и къщи в района на Croydon (Южен Лондон), за контакт: тел. 07449945779, изпратете ни смс или имейл на: jemmini.bestservices@yahoo.co.uk и наш сътрудник ще се свърже с вас.

(286) Новооткрит български бар-ресторант в Източен Лон-

not necessary, full training will be given, for more information, please call on: 07540253730

(285) A busy and expanding appliance repairs company is seeking for a domestic appliance fields service engineer with a good knowledge of white goods electrical services and basic mechanical skills or technical education. All applicants have to be reliable and able to work as a part of a small team and have full UK driving licence. All our works carried out in North, North West, Central and West London. For more information, please call on: 07793942518

(286) Работа на автомивка, тел. 07401621767

(295) Набираме строителни работници. Необходимо е да притежавате следните документи: CIS Registration, CSCS Card - Health and Safety, UTR Number. За контакти: Тел: 03303306165; 07712178354; e-mail: office@dovehealth.co.uk

(289) Набирам продавачи на цвята, тел. 07900815882

(291) Фирма за производство на изделия от мрамор с дейност в Лондон, тел. 07904195836

(285) Търси се певица за вокално трио с богата клубна дейност в Лондон, тел. 07904195836

(285) Предлагаме работа като домашни помощници за жени и мъже - почистване на къщи и грижи за деца и възрастни, при нужда осигуряваме настаняване, тел. 07405441855

(287) We offer work in a warehouse including as well dividing of goods, the applicants should speak some English, тел. 07956655600

ПРОДАВАМ

(286) Продавам цигари Marlboro Gold, тел. 07902743538

(286) Продавам напълно автоматизирана система за taxi booking, www.book-taxi-for.me, тел. 07733430400, **Михаил**

(286) Продавам тристаен апартамент в гр. Пловдив, монолит, от 2000 г., център,

Здравейте момчета

Аз съм Кимбърли, аз съм Тифани Ние сме две палави, екзотични сестри, току що дошли в Лондон и сме готови... за горещи игри!

Живеем на Stratford (близо до мола)

Всичко е дискретно. Работим 24/7

Готови ли сте за нас? Тел. 07460669029

до мост Герджика, цена по договоране, тел. 07867506043, **laskova@abv.bg**

(288) Продавам бизнес имот в Павел баня - работещ хранилен магазин, ресторант и двор. Търговска площ е 220 кв.м., дворът е 1,100 кв.м. Голяма масивна стада с право на строеж, имотът е проектиран и е с гарантиран кредит за купувача, може и да се направи съдружие за общ бизнес, цена на имота - 120,000 лева, тел. 0899266543, email: dimitrinka_nenova62@abv.bg

УСЛУГИ

(300) VMV Plumbing and Heating Ltd. - българска компания за водопроводни услуги с 20 годишен опит. Професионално решение за всеки един проблем, свързан с вашата отоплителна и водопроводна система, тел. 07902743538, 02036690014

(286) Гледам на кафе, захар и картри джарейла куршуми и вощък, правя била магия за любов, тел. 07918128003, **Йордана**

(285) Ремонт на хладилници, печки, бойлери, климатизи и всякакви водопроводни услуги, тел. 07808223465

(285) Пръскам за дървенници, гаранция! Тел. 07769218796

Предлагам работа в Лондон

за момичета-компаньонки от 18 до 28 години, с много добри доходи и осигурено място за живеене. Всичко е дискретно и сигурно, не е важно да знаете английски, важно е да имате желание и хъс за работа

Интервюта се провеждат всеки ден след 10.00 часа

Тел. 07706016130, Тери

Еднократно пускане на обява, обява за 4 броя, абонамент за БГ Бен

Ново: Искате да публикувате текстово съобщение на страниците на БГ БЕН?

От този брой нататък просто ни го изпратете като **sms** или като **гласова поща** на номер:

078 4649 6968

и то ще бъде поместено безплатно на страницата на класифицираните обяви в следващия брой на вестника. Не забравяйте да оставите в края на съобщението актуалния номер за контакт в случай, че се различава от този, от който то е изпратено.

(клетелно с неговият текст да не надхвърля 160 символа)

ТАЛОН ЗА ДВУМЕСЕЧНА ОБЯВА

Име:.....

Адрес:.....

Телефон:.....

Рубрика:.....

Моля, изпратете попълнения талон заедно с чек за £5.00 на адрес: BG BEN Newspaper, Flat 2, 137 St. Johns Road, London, E17 4JH

Чекът да бъде платим до PA EVENTS LTD.

ТАЛОН ЗА АБОНАМЕНТ

Цена за едногодишен абонамент: £29 (26 броя)

Цена за половингодишен абонамент: £15 (13 броя)

Име:.....

Адрес:.....

Телефон:.....

Абонамент за период:.....

Моля, изпратете попълнения талон със съответния чек на адрес: BG BEN, Flat 2, 137 St Johns Road, London E17 4JH

Чекът да бъде платим до PA Events Ltd

НЕ ПИЙ ММ СЕ...

или слово по изпращане на днешния абитуриент

Драги млади господине Пенчо!

Его те издокаран като принц в тези одежди, за които твоите родители тепиха заеми. Теглото е голямо при тия убийствени ливни, но те още се усмихват, вгледани в тебе, тяхното златно слънце. Чичо ти, който е слуга в онова посолство, съма да измолви тоя бял десетметров "Линкълн" и сега ще те откара натагък. А утре заран баща ти, ако не му е паднал акумулаторът, ще дойде да те прибере със своя стар запоржец.

Най-после се водих за урели, по документи, и прочее... Край на тормоза "Пенчо бе, чети...!"; напълно си отгвързан, тоест изоглавен. Свободата, както често се казва по нашите географски ширини, най-после дойде и на твоята улица.

По една половинвековна традиция първата задача на вашите балове е да се напиете като довски казаци. До дъно, до козирката, по руски, така да се каже. Май в това се вижда главното възмъжаване на младия българин. Той отрано бърза да отрови крехкия си организъм с алкохол и никотин, та час по час да изглежда по-стар. А

когато наистина поболее и остарее, сяда да рони тежки слъзи от жалба по младост. Да не избързваме обаче - това ще е после. Сега е важно да не остане случайно трезвен, та да се изложи пред пияните дами.

Някога, преди социализмът да мине оттук, в българското село имаше по един-двама пииянци, но и срещу тях народът ни бе създавал песни. Ще ти я припомня за всеки случай:

"Носят ме, мамо, влачат ме пак пиян, мамо, пак залян..."

Запомни я, утре заран може да ти потряйва. Утре заран, когато ще се помъкнете като разбитите Самуилови войници. С тая разлика, че ония българи пострадаха жестоко за отечеството си, а вие заради глупостта да изглеждате по-стари и зрели за живота.

А сиротата Майка България като вдовица ще сезира от страни, жадна да види някой трезв разум, на който да разчита в идните си дни и години... Та, ако искаш да те забележи, хвърри бързо бутилката холандска ракия, дето баща ти купи специално срещу цялата си заплата. И като наперен петел, който иска да пробие мрака, качи

се там на един висок стол и изкукуригай:

- Не пий ми се!

Със сигурност отдолу ще те ругаят, ще те заплашват и замерват с празни бутилки и тежки торти. Ще се гаврат с тебе - на това съборище на силиконови хубавици - най-

голямото в твоя живот.

Не боя се - дано само една те харае и да те целуне. Ала

та да се.

Ти ще бъде най-добрата, най-умната.

Майте, със здраве и късмет!

Вуйчо ти



След абитуриентската...

Вкъщи вместо мен за всичко решава жената, в работата - шефът, в държавата - министър-председателят. Но има едно място, където за всичко решавам аз. Това е кръстословицата...

Кръстословица с 15 хоризонтални и 15 вертикални думи. Думите са свързани по диагонали и образуват сложна мрежа. Някои думи са част от по-големи думи.

Върху хоризонталните думи са дадени следни думи:

- ФИЛИМ ОТ ТОМ КРУЗ
- ЛИПСВАЩО ОТРИТО ИЛИ ПОРВЕДНО МЯСТО В СТАР РЪКОПИС
- ГОЛЯМ МОРСКИ БОЗАННИК
- ПОСТ В ХАНДЕБАЛ
- ПОЛИТИЧЕСКА И РЕЛИГИОЗНА ГРУПИРОВА В ИУДЕЯ ПРЕЗ В. ПР. ХР. - I В
- ПРАБЪЛГАРСКИ ХАНСКИ РОД
- ДРЕВЕН ФИНИКИНСКИ ГРАД
- В ДРЕВНОЕГИПЕТСКАТА РЕЛИГИЯ - ПЛУТОНА - ПТИЦА
- ОРГАН ПЕРПАРА (ВАЩ) ХРАНАТА (ИМЪН)
- ЕПОПА ОТ ПАЛЕОГЕНА
- ПОКОЙ, ТИШИНА
- УРЕДИ ЗА РАЗМИСЛОВАНЕ НА РЪКОПИСИ
- ПАДЕЖ В НЯКОИ ЕЗИЦИ, КОРА ЗАВЯЩ МЯСТОТО НА ДЕЙСТВИЕТО
- ЕЛЕМЕНТ ОТ УКРАСА НА СЦЕНА
- СЛАДКАРСКО ИЗДЕЛИЕ
- ХИМИЧЕН ЕЛЕМЕНТ
- ВЪРВИЩНО ВЕЩЕСТВО, СЪДЪРЖАЩО СЕЛЕНА
- СЪЛЪНКА НА САТУРН
- ГРУПА ОТ ТРИ НОВОЗЕЛАНДСКИ КОРАЛОВИ АТОЛА
- НАША РОК-ГРУПА
- РАЗЛАТ СЪД ЗА ЯСТИЯ
- ИРОНИЧЕН ПСЕВДОНИМ
- РЕКА В АНГЛИЯ
- ЕСЕРО И ГРАД В АРМЕНИЯ
- ГРАД ВЪВ ФИЛИПИНИТЕ
- МИКРОГРАФИЧЕН ПОВЕЩАЩ СЕ ОТ КИСЛОРОД
- US ПИСАТЕЛ И МИСЛИТЕЛ (1817-1882), ШВЕДСКИ (ХЕНРИ)
- ИТ ЛЮДЕН ДУСЪЙМЕР (ДЖАН ФРАНКО)
- КАНАЛИЗАЦИОННА ФАСОННА ЧАСТ
- РАЗНОВИДНОСТ
- МУЗИКАЛНА НОТА
- ПОВЕСТ ОТ С. ЕСИП
- КРАСНОРЪЧЕВ ГОВОРТЕЛ
- ПЛОДОВО ПИТИЕ
- ВОДНИ ЖИВОТНИ
- КЪСА ВЪРВЕНА СПОРТНА ДРЕКА
- ГЕРОЙ НА Д. КАРАВЕЛОВ ОТ "МАМЕНОТО ДЕТЕНЦЕ"
- СТАРА МОНЕТА
- АВТОМОБИЛНА ПИСТА В БЕЛГИЯ
- БЪЛГАРСКИ ВЪШЧЕН МИНИСТЪР
- ПОМОЩНА ТЕОРЕМА
- ВЪЗПАЛЕНЕ НА МОЗЪЧНАТА ЦИПА
- ИЗМЪЧВАНЕ
- МАРКА ЗАПАЛКА
- ДЪЩЕРЯТА НА КНИЗ БОРИС I
- ГРЪДСКИ ВЪСТАНИК, ВОДИК ПРЕЗ ОСВОБОДИТЕЛНАТА ВОЙНА 1821 Г.
- ПОЕМА ОТ АДАМ МИЦКЕВИЧ
- ОТРИЦАТЕЛЕН КОН
- РАЗКОТ ОТ ЕЛИН ПЕЛИН
- ВЪРВНОСТАВКА
- СИН НА ЗЕВС
- АВТОР НА ИСТОРИЯ СЛАВЯНОБЪЛГАРСКАЯ
- ВИД ОБРАЗЕЦ, ИЗДЕЛИЕ
- СТРАННИЧНИ ЧАСТИ НА ПОМЕЩЕНИЕ
- СТИЛ В ИЗКУСТВОТО
- МРЕЖА ЗА ЛОВЕНЕ НА ПАДАМУВ
- КОРАЛОВ ОСТРОВ
- ВИД ОБРАЗЕЦ, ИЗДЕЛИЕ
- ОТДЕЛНА КНИГА ОТ ПОРЕДИЦА
- ДУХ-ЗАКРИЛНИК НА ДОМАШНОТО ОГНИЩЕ В РИНСКАТА МИТОЛОГИЯ
- ПОСЕМЯ ЗА ПОЗЕМЕН СПОРТ
- ЛЕГЕНДА СКАЗАНИЕ
- ОПЕРА ОТ Д. СКАРПАТИ
- РИЕЛОВЕЦ (ИМ. Ч)
- ПОРЪЧКА, ПОРЪЧЕНЕ
- КОКАЛ
- СТОПЦИЛАТА НА КИТАЙ
- МУЗА НА ЛЮБОВНАТА ПОЕЗИЯ
- ВЪЛШЕБНИК
- ГОРНА ДРЕКА БЕЗ РЪБАВИ НА СЪДЪИ ИЛИ РЕТОР ФОРЕНСКА ЕСТРАДНА ПЕВЦИЦА (ФРАНС)
- В ИНДИЙСКАТА РЕЛИГИОЗНО-ПРЕЖДАНЕ ПО ЗАКОНА НА КАРМАТА
- СПОРТНА ЧАНТА
- ВИД МРЕЖА ЗА МАЗИЛКА
- ДРЕВНА РИБА
- ГРАД В ЗАПАДНА ФРАНЦИЯ
- ДУМА ЗА ОТКАЗ
- ГОРСКО ЖИВОТНО С РУНТАВА ОПАШКА
- БАЛЕТ ОТ С. СЛОНИМСКИ
- СТРОИТЕЛЕН МАТЕРИАЛ
- КАРТА ЗА ИГРА (МОМЧЕ)
- МОДЕЛ НА ДЕО
- ЕДИН ОТ МЕСЕЦИТЕ В ЕВРЕЙСКИ КАЛЕНДАР
- ЛЪВ ПРИТОК НА КАМА

Помощ: АЙМАК, ВЕТАРО, ЕАК, ЛАКУНА, ЛОКАТИВ, ОЛИГОЦЕН, РОБУРИТ, САДСУКЕИ, САНСАРА, ТОКЕЛВА, ЯПЕТ

Според статистиката на всеки мъж над 85 години се падали по седем жени. Хубаво. Но късно...

Как да гласуваме?

1. Денят на изборите е единственият ден, в който мъжете и жените използват една кабинка.
2. Преди да влезете в кабинката, ще ви дадат хартия.
3. Ако забележите наблюдател край кабинката - не се притеснявайте, всеки си има слабости.
4. Не се стеснявайте от своите желания - всички го правят.
5. Постарайте се да го направите тихо.
6. Като си свършите работата, ще изпитате огромно облекчение.
7. Използваната хартия пуснете в указаното за целта място.
8. Накрая си измийте ръцете - политиката е мръсна работа.

Важни телефонни номера и адреси

ПОСОЛСТВО НА Р БЪЛГАРИЯ В ЛОНДОН

186-188 Queen's Gate
London SW7 5HL
Тел. 02075813144, 02075849400
info@bulgarianembassy.org.uk
Почивни дни: по време на официалните на България и на Обединеното Кралство

Тел. 02075893763
(от 13.00 до 16.00)
24 часова линия за информация по визови въпроси:
consular@bulgarianembassy.org.uk

Тодор Кръстев

Ръководител на Службата по трудовите и социални въпроси към посолството на България в Лондон
Тел. 02075813144, tkrastev@bulgarianembassy.org.uk

Паспорти и документи за самоличност

От 01.08.2010 г. бе въведена нова електронна система за запазване на час за подмяна на документи за самоличност на български граждани, постоянно живеещи във Великобритания. Електронното запазване на час може да се осъществи чрез:
- Интернет - сайт www.bgpasport.co.uk
- GSM - SMS на номер 88080 - като изпратите SMS със съдържание: FOR BGLDS номер на паспорта;
- стационарен телефон 02081334581

КОНСУЛСКА СЛУЖБА КЪМ ПОСОЛСТВОТО

Работно време: понеделник - петък, от 9.30 до 13.30

БГ БЕН

ЗА ВЕСТНИКА:

Формат: Таблонд 268 мм x 345 мм
Брой страници: 32
Периодичност: двуседмичник
Рекламен обем на страница: 924,60 кв. см

Брой колони на страница: 6
Ширина на колоната: 4,2 см
Разстояние между колоните: 0,3 см

ОТСТЪПКИ:

За площ:

10% - Рекламно каре над 100 кв.см
15% - Рекламно каре над 300 кв.см
20% - За рекламно каре на цяла страница

За публикации:

10% - за повече от 10 публикации
20% - за повече от 20 публикации

Издателите на БГ БЕН си запазват правото на промяна в цените на рекламните услуги, като се задължават да обаяват това на страниците на вестника минимум две седмици по-рано. Промените не ваят за вече сключени договори.

Small box каре - едно лесно и ефективно решение, ако искате вашата малка бизнес обява да се откроява сред останалите. Размерите на карето са 4,2x4 см. Срецу сумата от 30 лири вашата обява ще излиза в продължение на 4 броя на вестника и винаги ще бъде четена с предимство.

РЕКЛАМЕН ПАКЕТ:

Технически изисквания:

Възможни основи на карето в см:

- > 4,2
- > 8,7
- > 13,3
- > 17,8
- > 22,3
- > 26,8

Всички страници са пълноцветни

Мин. основа на рекл. каре: 4,2 см

Мин. височина: 2 см

Цени за реклама:

Първа стр.
£ 3.50 / кв.см
2-ра, 3-та и последна стр.
£ 1.60 / кв.см
4-та, 5-а и 16 и 17 стр.
£ 1.20 / кв. см
останали страници
£ 0.80 / кв. см
Искане за определено място на каре се заплаща 25% върху цената

Последна страница

£ 742.40

Вътрешна страница

£ 371.20

4-та, 5-а, 16-а, 17-а стр.

£ 566.80

1/2

464.00 кв. см

Последна страница

£ 371.20

Вътрешна страница

£ 185.60

4-та, 5-а, 16-а, 17-а стр.

£ 278.40

1/4

232 кв. см

Последна страница

£ 185.60

Вътрешна страница

£ 92.80

4-та, 5-а, 16-а, 17-а стр.

£ 139.20

1/8

116.00 кв. см

Последна страница

£ 92.80

Вътрешна страница

£ 46.40

4-та, 5-а, 16-а, 17-а стр.

£ 69.60

1/16

58.00 кв. см

Българска карта на Лондон*

Къде сме ние в тукшната география, в кои райони къпите повече родна реч и в кои - по-малко, в кои райони да се търсим (или пък отбавяне)



* За изготвянето на картата са ползвани информацията от безплатна база на БГ БЕН, както и обявените данни от регистрациите на потребители на сайтовете: www.bgstreet.co.uk и www.bghelpmap.com

направо сме се в мазалата
български уют
срещаме се туз-там
екзотика

Newcastle Upon Tyne

NE98 1ZZ

Общи справки за наети (employed)

Тел. 08457143143

Подаване и попълване на форми за Self Assessment

Тел. 0845900444, www.hmrc.gov.uk/sa
За регистрация по Construction Industry Scheme
Тел. 08453667899, www.hnrc.gov.uk/new-cis

Общи справки за Tax Credits

Тел. 08453003900, на: www.hmrc.gov.uk - въведете „Tax Credits“

Общи справки за Child Benefit

Тел. 08453021444, www.hmrc.gov.uk/childbenefit

Общи справки за National Insurance

Тел. 08453021479 (за наети лица)
Тел. 08459154655 (за самонаети лица)

Кандидатстване за National Insurance Number (NIN)

Тел. 08456000643

Citizen Advice Bureau

(Безплатна правна консултация на територията на Великобритания)
www.citizensadvice.co.uk

Българско Студентско

Общество във Великобритания
www.bulgariansociety.com
k.stoev@bulgariansociety.com
l.kyuchukova@bulgariansociety.com

Асоциация на българските здравни работници и медицински сестри във Великобритания

Ваня Тихомирова, тел. 0207 289 7753,
asbghp@yahoo.co.uk
vanya_tihomirova@yahoo.co.uk

Българска Православна Църква

186-188 Queen's Gate
London SW7 5HL
Тел. 02075844607

Ако сте жертва на домашно насилие!

Тел. 08082000247 (за съвет и спешно преместване на безопасен адрес)

БГ БЕН

Издава PA Events Ltd.
Flat 2, 137 St. Johns Road,
Walthamstow, London, E17 4JH
Реклакия: 0208 5316 183
E-mail: inbox@bgben.co.uk

БГ БЕН/BULGARIA

ISSN No. 1744-8751

Отговорен редактор за УК:

Евгени КАЙДЪМОВ
ekaydamov@bgben.co.uk
тел. 0208 5316 183,
0784 6496 968

BULGARIA

Web: www.bgben.co.uk
Факс: 0207 5119 543
За контакти в България:
тел./факс: +359(32) 63 99 33

Отговорен редактор:

Юлия ТАШЕВА,
0898 780 561, 032/63 99 33
juliagrigorova@abv.bg

Координатор:

Нежди ХАЛИЛ
nhalil@bgben.co.uk

Редакционен екип:

Северино КОЖУХАРОВ
skozhuharov@bgben.co.uk
Цветомир ИВАНОВ
tivanov@bgben.co.uk

Екип:

Ивайло Петров, ivaylo1984@yahoo.com,
Антони Недков,
antonio.nedkov@yahoo.com,

Здравка Момчева
zdravkam@gmail.com
Елена Недкова
elena.nedkova@yahoo.com
Георги Гуцанов
gushtanov@gmail.com

Маркетинг и реклама:

Евгени КАЙДЪМОВ,
ekaydamov@bgben.co.uk,
Предпечат: Аспарух Илиев
asparruch.iliev@gmail.com

Посолство на Р България в Дъблин, Ирландия

22 Burlington Road
Ballsbridge
Dublin 4
Ireland
++359 16603293, ++359 16603022
embassy.dublin@mfa.bg

Регистрация за самонаети (self employed)

Тел. 08459154515
Self Employment Services
HMRC
Benton Park View

РЕСТОРАНТ
BG PARADISE

Насладете се на спокойствие съчетано с Българска традиционна кухня
Специални Моменти
Културни изживявания

ОБЕДНО МЕНЮ

Подбери селекция от вина
Летия и Десертоси



Резервирай сега ☎ **0208 881 4340**

PARADISE
467 Lordship Lane
London N22 5DJ

Wood Green
Turnpike Lane



BG PARADISE **Възвучено**

Ресторант „Черно море“



Работим за вас всеки ден от 12.00 часа до късно.
За вашето добро настроение ресторантът осигурява жива музика от вторник до неделя

81 Portway Road, Stratford, London, E15 3QJ

Тел. 07448641205

8 Westbury Avenue
Turnpike Lane
London, N22 6BN

SUNNY BEACH
RESTAURANT

Традиционната българска атмосфера



Тел. 020 8888 8801

ПИЙНИ, ХАПНИ И РАЗКАЖИ

ARDA-2
BAR & RESTAURANT

Насладете се на българския уют
156A SEVEN SISTERS ROAD, LONDON N7 7PL

Тел. 020 7263 5902

Пей сърце - Жива музика ВСЯКА вечер



UK - EU Christin Ltd
EXPRESS MONEY TRANSFERS

За контакти:
тел. 02072219626
моб. 07879810555
www.christin.co.uk


Парични преводи до България

За всякакви суми: £50, £200, £1000

ТАКСА £3

До всички банки в страната

ISSN 1744-8751




Счетоводство и Бизнес Консултации

- Регистрация на Self-Employed & Ltd
- Accounts
- Годишно счетоводно приключване
- RTI & PAYROLL
- VAT Returns
- CIS Returns
- Tax Returns

SAFE ADVICE LTD

1st Floor
79 West Ham Lane

London
E15 4PH

STRATFORD



020 8555 5143



079 1614 3282

077 8698 8558

office@safeadvice.co.uk
www.safeadvice.co.uk

За да Ви обърнем повече внимание, молим предварително да уговорите Вашата среща